



La misa puso fin a las fiestas patronales en el barrio de El Salvador
DURANTE CASI UNA SEMANA SE HAN DESARROLLADO LAS CELEBRACIONES

SEGOVIA 8

La CHD invertirá 103 millones en 41 proyectos en la Comunidad
PARA PODER CUMPLIR CON EL PLAN DE CALIDAD DE LAS AGUAS

CASTILLA Y LEÓN 18



Emoción e igualdad en el quinto Torneo de Golf EL ADELANTADO

LUIS MONEREO ALONSO Y ENRIQUE BASABE ARMIJO FUE LA PAREJA GANADORA

DEPORTES 24

ECONOMÍA

Caja Segovia renunciará a su ficha bancaria que le acredita como entidad de ahorro

► Se transformará en Fundación y su regulación quedará en manos de la Junta de Castilla y León ► Los órganos de Gobierno podrán tener una composición menor que la obligada hasta ahora ► Las Cortes aún no han designado a sus 19 representantes

SEGOVIA 9



Malangosto reúne a medio centenar de romeros. La romería, que celebra la unión entre los habitantes de las dos vertientes de la Sierra de Guadarrama, recuerda el encuentro que el Arcipreste de Hita y 'la Chata' tuvieron en el puerto, como relata el Libro de Buen Amor de Juan Ruiz. La celebración tuvo que terminar antes de lo previsto ya que la lluvia sorprendió a los romeros tras el arroz campestre que se sirvió en la explanada del 'Chozo de la Chata' tras la procesión a la Cruz. / FOTO: KAMARERO

SEGOVIA 4 y 5

LABORAL

La afiliación a la Seguridad Social creció en Segovia en julio un 2,25 por ciento

► El número de inscritos en la provincia roza los 59.000, con casi 1.300 personas afiliados el mes pasado ► Los datos de Segovia mejoran tanto la media de Castilla y León como la nacional

SEGOVIA 6

Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

1.205 días sin desdoblamiento y sin cerrar la variante de la capital



HONTANARES DE ERESMA

El Ayuntamiento habilita aulas escolares en el centro cultural

El Ayuntamiento de Hontanares de Eresma ha habilitado tres aulas en la planta de acceso al centro cultural y ha realizado trabajos de acondicionamiento para crear en un futuro próximo otras tres clases en el mismo edificio. El objetivo es mantener a los escolares en el pueblo. PROVINCIA 13

EL ESPINAR

El último pleno acuerda una reducción del presupuesto en más de 900.000 euros

PROVINCIA 15

LONDRES 2012



El británico **Andy Murray** sucede a Nadal tras arrollar a Federer

España arranca como tercera en la competición de natación sincronizada por parejas

El jamaicano Bolt agranda la leyenda con su segundo oro de los 100 metros y revalida su título

DEPORTES 26 A 29

posiblemente...

los impresos más económicos de toda Segovia

Imprenta rabalán

tel. 921 44 03 93



Páginas interiores

TRIBUNA | EUSEBIO GARCÍA GONZÁLEZ (*)

El nuevo horizonte en los objetivos del desarrollo rural de la UE (II)



CUANDO LA U.E. hace proyectos, suele tomar la carrerilla varios años antes de que se acerquen las fechas en las que los proyectos han de ser puestos en marcha. Una actividad como el Desarrollo Rural necesita también un desarrollo de conceptos y por supuesto un planteamiento democrático, porque son tantas las circunstancias concomitantes, los intereses y las opciones y opiniones relacionadas con ellos, que requieren debates amplios, para ir viendo la luz, no sólo de lo que conviene hacer, sino también de cómo hay que hacerlo. En las actuaciones hay que tener en cuenta las ideas y las estrategias para ponerlas en práctica. Esta diferenciación, en algunos momentos de la Historia de España y en toda la historia de los pueblos, en el sentido de naciones, crearon debates famosos.

En la atención al desarrollo rural no se puede trabajar por ocurrencias. Hay que ir considerando las circunstancias, variantes de unas épocas a otras, y buscar solución a todas ellas, en conjunto. El lector pensará que ya está bien de generalidades, que hay que concretar. Efectivamente, no quiero parecerme a algunos políticos al uso.

En el debate sobre el nuevo horizonte del desarrollo rural, en el momento histórico actual y con la que está cayendo, hay que precisar algo sobre los retos que se nos imponen en el ámbito socioeconómico, al día.

Se necesita, para las poblaciones actuales una seguridad alimentaria que no tenga que depender exclusivamente del comercio. Éste, por muy global que sea, puede colapsarse en un momento determinado. Lo

importante es producir alimentos y estos tienen que reunir dos condiciones indispensables para que se produzcan: una que al productor de los alimentos les lleguen unos precios lo más satisfactorios posibles y que los productos tengan una calidad que dé seguridad sanitaria al consumidor. En la Unión Europea ha habido un momento en que se producían menos alimentos que en otras épocas. La U.E. ha cambiado el criterio y el reto al que intenta acceder es su producción, con unos precios estables y compensatorios para el productor y, en un momento de crisis económica, hay que asegurar el consumo de lo producido. Resumimos: seguridad alimentaria, moderar la variabilidad de los precios y tener en cuenta, para todo, la crisis económica.

La sensibilidad desarrollada en los últimos treinta años sobre el medio ambiente ha dejado huella. Es un hecho que las distintas producciones de bienes y servicios han provocado una exageración de las emisiones de gases que derivan en el llamado "efecto invernadero". El agricultor fue el primer ecologista que hubo en la historia del mundo. Y así sigue siendo. Vive en las zonas rurales y su ámbito da una calidad de vida que no es comparable con otros ámbitos. Pero el exceso de producción que se exige a

Se ha creado la zona Euro que ha supuesto, no solamente para Europa, sino para el mundo entero, un nuevo patrón monetario que es el Euro, el cual, hasta que llegó la crisis, ha funcionado muy bien y volverá a funcionar bien porque hay muchas personas pensando en ello y buscando soluciones y además es imprescindible

la tierra está provocando una degradación notable de los suelos. Y ese suelo hay que recuperarlo, porque es la riqueza del futuro. Además la degradación del suelo trae, como factor añadido, la degradación de la calidad del agua y del aire. Hay que conseguir las dos cosas: que se produzca, pero al mismo tiempo, que no se contamine ni el suelo, ni el agua, ni nada. Cuando se produzca algo que pueda ser contaminante hay que asegurar dónde se neutralizan los residuos y las emisiones degradantes del medio ambiente, porque así aseguramos la existencia de la biodiversidad y mantenemos en orden lo que pueden ser los hábitats de esa biodiversidad.

Ya hemos dicho en otros artículos que se estaba pasando del concepto de desarrollo rural al de desarrollo territorial. ¿Por qué? Pues porque el desarrollo rural no completa los equipamientos necesarios para vitalizar esas zonas rurales y necesita de otras actuaciones que no sean sólo la diversificación de empresas y la diversificación económica. Las zonas tienen que completar sus estructuras a fin de que sean zonas viables para el asentamiento de personas. Crear puestos de trabajo, en áreas rurales, no es suficiente, tiene que haber estructuras referentes a los servicios, la educación, la sani-

dad, las comunicaciones, el desarrollo de la cultura, popular y elitista, como tiene que corresponder a una sociedad armónica. Los servicios deben de estar cerca de las personas y que éstas puedan comunicarse bien y pronto con ellos.

Este conjunto de factores y de cosas constituirían un desarrollo rural armónico, suficiente y apetecible para sus habitantes. Permitiría que estos se asentaran en esas áreas, no sólo por la cercanía de sus intereses, sino por su conveniencia propia. "Hoy nadie quiere parar en los pueblos porque los pueblos son el símbolo de la estrechez, el abandono y la miseria", decía Delibes.

Todos estos supuestos se han estado estudiando en el Consejo de Europa desde el año 2007, con el fin de ir buscando posibilidades a partir del 2014 y, por supuesto, ya se están desarrollando algunas leyes que permitan que todos estos complicados factores puedan irse conjugando, para su implantación en los momentos oportunos.

La Unión Europea está ahí. Se ha creado la zona Euro que ha supuesto, no solamente para Europa, sino para el mundo entero, un nuevo patrón monetario que es el Euro, el cual, hasta que llegó la crisis, ha funcionado muy bien y volverá a funcionar bien porque hay muchas personas pensando en ello y buscando soluciones y además es imprescindible.

Lo dejamos aquí. En un artículo de divulgación no es de recibo proponer excesivos conceptos. Hay que dar tiempo al lector para que reflexione por sí mismo. Y en ello intentamos estar.

(*) Presidente de Aidescom - Campaña Segoviana. Santa María la Real de Nieva.

TRIBUNA | JOSÉ LUIS SALCEDO

José María Fernández Ladreda y Menéndez Valdés



AHORA QUE MI AMIGO Luis Peñalosa sigue empeñado en cambiar los nombres de las calles de Segovia, una de ellas la de Fernández Ladreda, voy a exponer una breve semblanza de este caballero.

José María Fernández Ladreda y Menéndez Valdés nació en Oviedo, 14 de marzo de 1885 y falleció en su residencia de Bobes, Siero, el 20 de septiembre de 1954.

Hijo de militar, estudió el bachillerato en Oviedo, y en 1903, a los 18 años, ingresó en la Academia de Artillería de Segovia, donde, por su aplicación y buena conducta, obtuvo al año siguiente la Cruz de primera clase del Mérito Militar con distintivo blanco, y al terminar el tercer año de sus estudios recibió el empleo de segundo teniente alumno de artillería.

En agosto de 1908 salió de la Academia promovido a teniente primero del arma, siendo destinado a Valladolid y al año siguiente a la comandancia de Melilla.

En 1910 fue designado profesor ayudante de la Academia de Artillería de Segovia, escribiendo por entonces, en colaboración con el capitán Martínez Vivas, un Tratado elemental de Química general aplicada que en 1911 fue declarado texto en la Academia, y con el mismo colabora-

Finalizadas las obras de la nueva travesía, se decidió que la avenida resultante llevara su nombre

dor escribió también una Química del Carbono.

Ascendió a capitán en 1914 y al año siguiente fue destinado al Taller de Precisiones, Laboratorio y Centro Electrotécnico de Artillería, destino éste muy en armonía con sus aficiones, que le permitió mostrar mejor sus dotes y desempeñar comisiones técnicas que le valieron recompensas.

En 1917 se le concedió la Cruz de primera clase del Mérito Militar por su obra titulada Pólvoras y explosivos modernos (también con el mismo colaborador).

En 1919 marchó comisionado a los Estados Unidos para ampliar estudios.

En 1920 alcanzó la excedencia. Fue nombrado alcalde de Oviedo por Primo de

Rivera el 22 de noviembre de 1924, siendo cesado y deportado en 1926 por protestar junto a sus compañeros del arma de Artillería. No obstante, volvería al año siguiente al ejército para retirarse poco después, dejando de su gestión importantes obras, entre las que destaca la iniciación del gran Mercado Municipal inaugurado en 1932.

Obtuvo en 1924 la licenciatura de Ciencias por la Universidad de Oviedo.

En 1927 volvió al servicio activo en el ejército, pasando después repetidas veces a la situación de excedente, para dedicarse a la dirección de industrias privadas y a los estudios científicos con los que colaboró abundantemente en las revistas especiales y sobre los cuales publicó diversos trabajos de química, electro-análisis y metalurgia.

Después de proclamada la II República, y hallándose en situación de retirado, organizó en Asturias el partido de la CEDA, bajo cuyo signo fue elegido diputado a Cortes en 1933.

La CEDA fue un partido político de los años treinta, perteneciente a la derecha católica. Al estallar la Guerra Civil en 1936, Oviedo queda sitiada por tropas y milicianos leales a la República, siendo comandante, Fernández Ladreda formó en la ciudad el batallón de voluntarios para su defensa que se conoció con su nombre.

Tras la guerra civil, Franco le nombró

ministro de Obras Públicas para desarrollar esa política de "piedra, cal y cemento" que tanto le gustaba al régimen.

Además fue distinguido como hijo predilecto de Asturias y de Oviedo y como hijo adoptivo de Vegadeo, Salas, Gijón, Grado, Candás y Segovia.

Ladreda siempre presumió de sentirse "segoviano de corazón". La prensa del momento, tan amordazada por la dictadura, le atribuye todo tipo de méritos, entre ellos, el de haber sido el gran impulsor del "engrandecimiento urbano" de Segovia. Finalizadas las obras de la nueva travesía, se decidió que la avenida resultante llevara su nombre. Además, el Ayuntamiento de Segovia le concedió el título de Hijo Adoptivo y le impuso la Medalla de Oro de la ciudad en el transcurso de un homenaje que tuvo lugar en julio de 1950.

Tuvo una actividad frenética. A su muerte ocupaba veinte cargos, casi todos como profesor y catedrático de Química de distintos centros, algunos militares y otros sociales. Disponía de seis condecoraciones militares, tres condecoraciones civiles, tres del Vaticano y dos de Portugal. Estaba casado con la Carmen García San Miguel, condesa de San Pedro y tenía tres hijos.

¿Por qué, amigo Luis Peñalosa, quieres quitar este nombre de personaje tan ilustre y tan benefactor de Segovia?



| LA CALLE | MIGUEL VELASCO

Cada vez relaciones más tensas

AJUZGAR POR LOS IMPROPERIOS que frecuentemente trascienden de la dinámica política municipal no parece que las relaciones entre el grupo municipal de gobierno, que lidera el alcalde Pedro Arahuetes y el de la oposición, en manos de Jesús Postigo, hayan mejorado algo. Al contrario. Lo que se percibe es un constante deterioro de lo que debería ser una cierta fluidez de diálogo y de compromiso por el mejoramiento de las relaciones personales y lo que es más básico, las institucionales.

Últimamente, por citar lo más reciente, desde aquel abrupto del alcalde Arahuetes hacia Postigo del "yo no voy con usted ni a la puerta" hasta las recientes increpaciones de éste hacia aquél tildándole de prepotente y arrogancia, no ha habido un día en que haya aflorado -siquiera por cortesía- un ápice de concordia ni personal ni política.

El último y más reciente encontronazo de hostilidad (al menos hasta el momento en que escribo esta columna) ha sido la negativa de Arahuetes a recibir a Postigo y sus muchachos en el despacho oficial al que acudían predispuestos a dialogar -antes del Pleno- respecto al proyecto de urbanización de los sectores A y B de la carretera de La Granja que el alcalde ha guardado en el cajón esperando tiempos mejores (en un gesto de cierta soberbia política) como que el

*Nunca será tarde
si el propósito
de la enmienda
es noble*

grupo de la oposición asuma por escrito su apoyo incondicional a tal aventura urbanística. Parece razonable que ésta quiera conocer pormenorizadamente las características de tan importante promoción en materia de urbanismo y vivienda. Y alegan, no sin razón, que si el proyecto ha podido esperar hasta aquí bien cabe esperar un poco más hasta tanto puedan estudiarlo con el reposo suficiente si es que finalmente se les facilitan todos los datos y tiempo para ello que piden.

No debe olvidarse, al tiempo, que sea para este tema o para cualquier otro de la dinámica municipal en la que están integrados PSOE-IU y el PP es de obligado cumplimiento en un funcionamiento de cortesía política el frecuente diálogo entre las partes del que afloren y se debatan los puntos de vista de cada uno intentando, finalmente, llegar a entendimientos que supongan lo mejor (como es de adivinar que es a lo que aspiran los 25 representantes de la ciudadanía) para Segovia y los segovianos. Lo contrario, como

los gestos de hostilidad que puedan mermar esa fluidez deseada por encima de las rencillas menores y los gestos infantiles que a veces trascienden del Consistorio, se traducen en una pérdida de tiempo, un desgaste de las ilusiones y de las ganas de trabajar para la colectividad. Y, desde luego, una pérdida de credibilidad y confianza de los segovianos en quienes depositamos nuestro voto para una gestión de progreso, desarrollo y calidad de vida. Nunca para el enconamiento y el retraso de soluciones que éste siempre genera. Al fin y al cabo aunque los segovianos dividieron prácticamente sus convicciones (sólo el concejal de IU pudo variarlas con su apoyo a Arahuetes para la gobernabilidad municipal) la diferencia no es tanta como para ser irreconciliable la convivencia política diaria. Y desde luego posturas como la del alcalde frenando cualquier acercamiento de la oposición (no se olvide que es la otra mitad de la ciudadanía) no es el mejor modo de colaboración ni de entendimiento. Pero es que además, como decía Postigo, el desaire puede trascenderse a los segovianos que representa.

En consecuencia parece recomendable un ejercicio de humildad y de concordia que permita suavizar la cooperación, la desconfianza y las buenas maneras perdidas. Nunca será tarde si el propósito de la enmienda es noble.

| EL PUNTO | APULEYO SOTO

Veraneario 2012 (VIII)



PREGÓN. Me llama Félix Calvo, de Zuzuela del Pinar (Segovia), presidente actual del Centro Hogar de Castilla y

León en Barcelona, un hombre que se lo trabaja mucho: "Que vengas a pregonarnos las Fiestas de Santa Teresa en octubre, que queremos contar contigo por tu libro Por el Duratón al Duero que nos ha regalado la Junta, y que he leído con placer como los alcaldes catalaneses, y que te pagamos lo que necesites, ¿qué te parece?" "Me parece muy bien", le digo, y se lo agradezco, aunque en esas fechas estaba yo por ir al Congreso Nacional de los Cronistas Españoles, a celebrar en Orihuela, Alicante ¿"Y por qué no lo cambias"?, me insiste. "No lo puedo cambiar, ya he reservado el hotel, lo complementaré en todo caso con vosotros", le respondo, y eso es lo que voy a hacer porque mi tierra me tira antes que nada y nadie. Así que hemos quedado para vernos por amor al arte y a la tierra que nos parió, aunque los dos vivamos trasterrados, que desterrados no, nunca no.

CRONISTAS. Tengo por los Cronistas Oficiales del Reino de España, de cuya Asociación Real, presidida honorariamente por Juan Carlos I soy miembro desde hace quince años, un fervor especial que raya en la idolatría. Grandes plumas, grandes personajes liberales conservadores y una historia enraizada en los Trastámara castellanos y en los colonizadores de América... les abonan por doquiera que viajan y van tomando nota de monumentos, hechos, dichos y costumbres. Yo no soy de los antiguos, sino de los contemporáneos, como periodista puntual de lo que sucede. Así que ¿qué me-

por que plasmar la actualidad de Castilla y León en Barcelona en este tiempo crucial supernacionalista? Les tendré al corriente con mi crónica, y las generaciones venideras sabrán de qué va o fue la vaina. Porque lo escrito permanece, y no es verdura de las eras.

DIPUTACIONES. Ahora se quieren cargar las Diputaciones provinciales, que tan sociales y culturales y educacionales y sanitarias y comunicacionales labores emprendieron y desarrollaron. ¿Por qué? ¿Por qué se las quieren cargar? ¿Por cuatro perras o cuatro euros de más? Que vengán a vernos. Carreteras cruzadas de asfalto palpable liso tienen a su disposición. Que se las recorran y observen con detenimiento propicio de dónde vinimos y adónde fuimos. Segovia es el ejemplo de la textura económica humanística vertebral, a través de sí misma y del estado total. ¿No lo creéis así? Entonces es que no habéis ido desde Cantalejo a Fuentidueña-Aranda, de Santa María a Coca, desde Segovia a Villacastín, desde Cerezo a Cuéllar o desde Cuéllar a Valladolid, desde hace mucho tiempo, cuando mi padre o mi hermano iban con un carrito de ultramarinos a recoger los huevos de pavos, patos y gallinas de las vecinas. ¡Francisco Vázquez, dale que dale, no te acojones, no te pares, si ladran es que seguís cabalgando y haciendo camino al progresar sobre un mar de cereales, huertas y girasoles!

LA PANADERA. Todavía está ahí, en Cozuelos, la Usicina de los carteros y los manriques, con el mejor pan de la tierra de pan, con perdón de Sacramenia, Fuente-saúco y Carrascal del Río. ¡Salud, amiga, y magdalenas de anís con miga!



Restaurante Lago ofrece a Segovia, provincia y público en general las maravillosas gambas de Isla Cristina A PRECIOS INCREÍBLES en la terraza de los preciosos Jardines y Fuentes de dicho Restaurante.

Restaurante
Lago

LE INVITAMOS A CONOCERLO

Telefono 921 420059

www.restaurante-lago.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO
CONSEJERA DELEGADA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente
Carlos Rebollos Herranz
Distribución y Marketing
Miguel Casado Rubio

Director
Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

| VISTO Y NO VISTO | FOTO: KAMARERO

Deportes de riesgo

Aunque muchos dicen que el fútbol no es un deporte de riesgo, durante un partido hay momentos en los que los jugadores se juegan su integridad física. Esto ocurre frecuentemente en los lanzamientos de falta, en los que un grupo de valientes futbolistas se exponen a balonzos que pueden llegar a ser bastante dolorosos. El central gimnástico Anel logró taponar un libre directo sacado por el madridista Javi García, pero pagó su acción recibiendo un certero pelotazo donde más duele. Al menos, la acción no acabó en gol.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





Los vecinos del barrio ayer en la misa solemne de fin de fiestas.



Un pequeño altar bajo las imágenes de Jesucristo y la Virgen talladas en madera que descansaban entre las rocas fue el lugar de celebración de la misa castellana a la que asistieron los romeros. / KAMARERO

Malangosto, tradición más viva que nunca

Cerca de medio millar de personas participaron ayer en una romería que ya es cita ineludible para muchos y que pretende hermanar a las dos vertientes de la Sierra del Guadarrama como se viene haciendo desde hace más de cuatro décadas

CRISTINA RODRÍGUEZ / SEGOVIA

Hace ya 44 años desde que Jaime Alpens junto con un grupo de amigos y familiares comenzó la romería al puerto de Malangosto con dos sencillas pero cuidadas tallas de la Virgen y de Jesucristo, en lo que pretendía ser un encuentro y confraternización entre los habitantes de los dos lados de la sierra.

Los que en 1969 se reunieron para rememorar el encuentro del Arcipreste de Hita con "la chata", como Juan Ruiz relató en su Libro del Buen Amor, se llenarán de orgullo al saber que casi un lustro después, esta romería es una tradición que sigue más viva que nunca, y a la que acuden cada año

más y más familias y amigos dispuestos a disfrutar de un día en el que se une el espíritu religioso con el festivo.

La memoria de Jaime Alpens y el cura de Sotosalbos don Pablo Sainz, estuvo más presente que nunca en los corazones de todos los romeros que ayer se calzaron sus botas y emprendieron el camino hasta llegar a la cruz que preside el puerto de Malangosto. El camino, como bien saben los romeros, no es fácil, y llegar hasta la Cruz supone esfuerzo y ganas. Los que ayer peregrinaron lo hicieron a caballo, en moto, a pie o en coche, hasta llegar al punto de reunión, la pradera donde se encuentra el 'chozo de la Chata'. Una vez reuni-

dos, las más de 400 personas allí presentes procesionaron, acompañadas del son de la dulzaina y el tamboril, el último tramo del puerto hasta llegar a la Cruz. Admirar el paisaje en este lugar, a 2.004 metros de altitud, y respirar el aire fresco y puro de la sierra, hizo sentir a los romeros que el esfuerzo del ascenso había merecido la pena (aunque la idea del arroz campero que les esperaba al bajar también ayudó).

En la cumbre del puerto, en un pequeño altar entre las rocas, el sacerdote José María López, fue acompañado por primera vez desde que la romería comenzó por un obispo, José Luís Redrado, miembro del Consejo Pontificio para el

ciudadano de los enfermos, que lleva desde hace más de 25 años ejerciendo su labor en el Vaticano.

Durante la homilía se interpretaron varias piezas de la Misa Castellana y se recordó a don Pablo Sainz, al que se le va a dedicar con su nombre una placa en la plazuela de Sotosalbos frente a la iglesia en la que trabajó incansablemente.

ROMEROS DE HONOR. La misa dio paso a la tradicional suelta de palomas a cargo de los romeros más pequeños, a las que este año se les unieron 14 pájaros heridos y sanados en el Hospital de Fauna. Cuando las aves volaron libres al fin, llegó el momento de los nom-

bramientos a los 'romeros de honor'. Guillermo Valentín, un pequeño de 10 meses, fue el que obtuvo el título de romero de menor edad, a pesar de que más adelante apareció un competidor de tan solo dos meses de edad, que andaba descansando en el momento del nombramiento.

El romero de mayor edad fue, un año más, Juan Reguero, que a sus 97 años continúa asistiendo a la romería de Malangosto. Las otras menciones fueron dedicadas a la tribu neozelandesa 'Paniora' con ascendencia de un valverdano; Paco del Caño, presidente de la Asociación Cultural Plaza Mayor, al que entregó el título el alcalde de Segovia Pedro Arahuetes;

Las declaraciones



MARISOL, TORRECABALLEROS
«Subimos en familia desde hace 3 años. Venimos andando. La bajada es más dura, pero es una tradición que hay que mantener»



RUBÉN, TRES CASAS
«Somos veteranos, llevamos 20 años haciendo la romería, aunque ahora hay demasiada gente. Venimos desde Collado Hermoso porque no hay tráfico»



CARMEN, ALAMEDA DEL VALLE
«El el tercer año que vengo con los caballos y mi familia y amigos cercanos, aunque ellos llevan viniendo más años. Es ya algo tradicional»



JORGE, BARCELONA
«Soy de Basardilla pero vivo en Barcelona y es la primera vez que vengo. Las vistas y el aire que se respira es lo mejor de hacer la romería»



JUAN, SEGOVIA
«Es el tercer año que vengo con mi mujer. Nos gusta mucho porque es una tradición y es bueno conservar todas las tradiciones»

AL DÍA | CAJA SEGOVIA PERDERÁ SU FICHA BANCARIA

Caja Segovia deberá renunciar a su ficha bancaria con la que ha operado durante las últimas décadas, como consecuencia del proceso de integración en Bankia y su conversión en fundación de carácter especial. Así lo contempla la recién publicada Ley de

Acompañamiento a los Presupuestos Generales de 2012 de la Junta de Castilla y León, que contempla que las entidades financieras que hayan dejado de ostentar el control de los recursos o redujesen su participación por debajo del 25 por ciento de los

derechos de voto de la entidad de crédito deben "renunciar a la autorización para actuar como entidad de crédito y proceder a su transformación en fundación especial". Además la Junta se reserva el control del funcionamiento de las fundaciones.



1. Ana Zamora y Rubén Caba interpretaron el encuentro entre 'la Chata' y el Arcipreste de Hita que Juan Ruiz relató en el 'Libro de Buen Amor'. **2.** Los niños, procedentes de la zona segoviana y la madrileña, fueron los encargados de la suelta de palomas como símbolo de la paz. **3.** Momento de subida desde la explanada de 'la choza de la Chata' hasta la Cruz, donde se celebró la Misa Castellana y entrega de títulos a los homenajeados. / KAMARERO

Blanca Llorente, organizadora del evento y Guillermo Herrero, redactor de EL ADELANTADO, por ser un periodista 'de lo próximo' que ha cubierto la romería durante muchos años.

Uno de los momentos más especiales se vivió con la tradicional representación del encuentro que el Arcipreste de Hita y 'la Chata' tuvieron en el puerto de Malangosto. Este año les tocó el turno a Ana Zamora, creadora de la compañía teatral "Nao d'amores" y Rubén Caba, premio Arcipreste de Hita y gran conocedor de la ruta, que representaron con gracia el fragmento del Libro de Buen Amor.

Tras estos momentos de encuentro y celebración, en los que los romeros revivieron prácticamente la tradición que comenzaron unos pocos hace ya 44 años, descendieron hasta volver a la explanada donde nace el río Cambrones y donde 'la chata' instaló su choza.

A pesar de que las primeras horas de la mañana fueron soleadas, el frío que los presentes pasaron en la Cruz, las nubes que se iban formando fueron un presagio de la lluvia que finalmente cayó cuando los allí reunidos estaban ya terminando el arroz campero que Pedro Carabias pre-

paró para casi medio millar de personas.

Los romeros tuvieron que recoger a toda prisa sus sillas y mesas y tratar de volver, sin poder disfrutar de los bailes y charlas posteriores a la comida.

Deprisa y corriendo el valle del 'chozo de la Chata' se vació y la Cruz dejó de divisar desde su cumbre más familias disfrutando de un día campestre. La 'Chata' y el Arcipreste tendrán que esperar un año más a que, en boca de dos nuevos representantes, se repitan las palabras que un día se recitaron en Malangosto, y que así la tradición reviva de nuevo.

Aves por la unidad

Los pequeños romeros que procesionaron hasta el punto más elevado del puerto de Malangosto fueron los encargados de liberar a varias palomas en un símbolo de paz y unidad.

Además, cinco vencejos, dos verderones, cuatro estorninos y tres mirlos también fueron puestos en libertad. Estos ejemplares fueron entregados por particulares o recogidos por el Hospital de Fauna (CRAS) procedentes de caídas de nidos generalmente en el medio urbano. En este hospital son ciuda-

dos hasta que tienen la capacidad de volar de nuevo en libertad.

Esta suelta de aves representa además el espíritu que la Romería de Malangosto quiere transmitir: la unidad y encuentro de los romeros y ganaderos de los dos lados de la Sierra de Guadarrama, la confraternización entre Madrid y Segovia.

En esta ya tradicional reunión, marcada en el calendario y el corazón de muchos, reinó la alegría y el buen ambiente en un entorno privilegiado, a solo unos pasos del nacimiento del río Cambrones.



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



▶ LABORAL

La afiliación a la Seguridad Social creció un 2,25% en el mes de julio

Segovia registró, junto con Ávila, el mayor incremento de toda la comunidad autónoma

• Los datos de Segovia en julio, con un incremento de la afiliación del 2,25%, mejoran las cifras regionales, con una subida del 0,66% y nacionales, con un aumento del 0,03%.

A.S.R. / SEGOVIA

La afiliación a la Seguridad Social creció en Segovia durante el mes de julio en 1.297 personas, un incremento del 2,25 por ciento, lo que supone el aumento más importante de Castilla y León junto a Ávila. Sin embargo, en términos interanuales, de julio a julio, la Seguridad Social perdió en la provincia 1.759 afiliados, un 2,90 por ciento; se trata, no obstante, del porcentaje más bajo de la región.

En Segovia, el número medio de afiliaciones en el mes de julio fue de 58.883, frente a las 57.586 del mes de junio. Hace un año, en julio de 2011, la media del mes fue de 60.642 afiliados.

DATOS REGIONALES El número medio de afiliaciones a la Seguridad Social en Castilla y León en el mes de julio de 2012 se situó en 890.334 afiliaciones. En España la cifra es de 17.032.738 afiliaciones. En términos mensuales, respecto a junio de 2012, el número medio de afiliaciones aumentó en Castilla y León (0,66%) y se mantuvo prácticamente constante en España (0,03%).

Por provincias, el número medio de afiliaciones aumentó en todas las provincias de Castilla y León excepto en Valladolid donde



El incremento de la afiliación en julio se centró en el régimen agrario y en el de empleados del hogar. / ICAL

permaneció prácticamente constante (-0,01%). Los aumentos fueron Ávila (2,26%), Burgos (0,19%), León (0,26%), Palencia (1,16%), Salamanca (0,61%), Segovia (2,25%), Soria (1,83%) y Zamora (1,07%).

En términos anuales, respecto a julio de 2011, la afiliación media disminuyó tanto en la Comunidad (-4,18%) y en España (-3,43%). Por provincia, el número medio de afiliaciones disminuyó en todas las

provincias: Ávila (-5,77%), Burgos (-3,99%), León (-4,39%), Palencia (-4,73%), Salamanca (-4,07%), Segovia (-2,90%), Soria (-3,26%), Valladolid (-4,05%) y Zamora (-4,55%).

CCOO Por otra parte, CCOO de Segovia ha realizado una valoración de los datos del paro del mes de julio, que reflejaron una reducción del número de desempleados que se sumó a la ya constatada en junio. Para el sindicato, Los datos son

“más o menos los previstos para este mes, y consideramos que se deben exclusivamente a las contrataciones de la temporada de verano, y no deben considerarse como reflejo de una mejora clara de la economía ni del mercado de trabajo”. Añaden que, pese al descenso de 354 desempleados, Segovia tiene 11.134 parados, el 14,8% de la tasa de población activa; y que de los 5.637 contratos realizados en julio, solo el 5,1% eran indefinidos.

▶ SOCIEDAD

El PSOE denuncia que la Junta deja de financiar a las asociaciones de mayores

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El PSOE de Segovia ha denunciado que la Junta de Castilla y León ha dejado de financiar las actividades dirigidas a las personas mayores y realizadas a través de la subvenciones concedidas a la Federación de Jubilados de la Provincia, con una reducción del 89 por ciento, la mayor de todas las provincias de la Comunidad Autónoma.

En este sentido, la procuradora socialista Ana Agudiez recuerda que la Federación de Jubilados de Segovia recibió en el 2011 una subvención de 258.812 euros para el

Programa de Mayores Activos y en este año 27.290 euros, cantidad que ha supuesto la desaparición de las actividades de Gimnasia de Mantenimiento y Talleres de Memoria en los 165 pueblos donde se realizaba con 3.557 usuarios que se han visto afectados.

Ana Agudiez critica que “estos recortes suponen, además de dejar a nuestros mayores sin actividades de carácter preventivo y de mantenimiento de la salud, la reducción de los monitores que trabajan en el desarrollo de las mismas y que en Segovia son 24 personas, que se van a quedar sin

empleo, en estos momentos de crisis y de dificultad añadida para la búsqueda de empleo en el medio rural”.

La procuradora socialista afirma que “el PP miente cuando dice que apuesta por el medio rural. El brutal recorte que ha realizado la Junta en las actividades dirigidas a las personas mayores de nuestros pueblos, sin duda, va a contribuir a la pérdida de calidad de vida de nuestros mayores, al incremento de las diferencias entre el medio rural y urbano y a la agónica desaparición de los pequeños pueblos que conforman nuestra provincia”.



La procuradora socialista por Segovia Ana Agudiez. / EL ADELANTADO



ocaso vida riesgo

Porque la vida ya es bastante complicada

RUBÉN DE LA FUENTE ÁLVAREZ

Agente de Seguros Exclusivo

Nº de Registro D.G.S.F.P.: C013303446670-M

Gobernador Fernández Jiménez, 12; Telf.: 921 432 611



* Promoción válida para pólizas de vida de nueva contratación hasta el 30 de Septiembre de 2012.



www.ocaso.es



Domingo de Patrimonio y filatelia.

Los Domingos de Patrimonio, una actividad organizada por el área de Turismo del Ayuntamiento de Segovia, desarrolló ayer una nueva actividad, en este caso en torno a la presencia de Segovia en la filatelia. José María Yagües, arquitecto y pintor, además de aficionado al coleccionismo de sellos, fue el encargado de guiar a los participantes por los numerosos rincones patrimoniales de Segovia que han sido recogidos en los sellos desde los años treinta del pasado siglo. En la imagen, el comienzo de la visita. / FOTO: A. BENAVENTE

► CULTURA

Martes en la Muralla durante el mes de agosto

El Ayuntamiento programa música y narradores en el adarve de San Andrés

A.S.R. / SEGOVIA

La Muralla de Segovia, que el Ayuntamiento de la ciudad viene recuperando en distintos tramos desde hace años, se convierte en agosto en protagonista de unas veladas culturales que tendrán lugar todos los martes de este mes, a las diez de la noche, en el adarve de la puerta de San Andrés.

Las actividades arrancan mañana martes 7, con la actuación de la narradora oral Beatriz Rincón, formada en el Taller Municipal de Teatro, y su espectáculo 'Virgencita, virgencita, que me quede como estoy'. El martes día 14 llegará la música de tango de la mano de Albarache, grupo creado

en 2003 que transportará a los espectadores a las calles del tradicional barrio de La Boca de Buenos Aires.

La tercera de las propuestas, el martes 21, es el concierto 'Viaje hacia el centro', a cargo de Ávida Jiménez, cantautora segoviana; para concluir el martes 28 con la actuación 'Lírica en la Muralla', a cargo de Virginia Bravo, licenciada en canto por la Escuela Superior de Madrid, e Irene Arenas, estudiante de piano en el Conservatorio de Segovia.

Las entradas, al precio de cinco euros sentado y tres euros de pie, excepto el día 14, cuyo precio es de ocho euros sentado y cinco eu-



La Muralla se convierte en este mes de agosto en protagonista de distintas actividades. / KAMARERO

ros de pie, ya están a la venta en el Centro de Recepción de Visitantes o a través de la página web www.reservasdesegovia.com.

VISITAS A este ciclo y con el mismo protagonista, la Muralla, el

Área de Turismo suma otra actividad, las visitas teatralizadas que comenzarán el 8 de agosto y se repetirán todos los miércoles, jueves y viernes a las nueve de la noche (salvo el día 10).

De la mano del grupo de teatro

La Imaginación el paseo comenzará en la Plaza del Corpus Christi y finalizará en el exterior del Alcázar. Entradas, al precio de seis euros para adultos y tres para niños, en el centro de recepción de visitantes y en internet.

trabajando para tí



CAJA RURAL DE SEGOVIA

Somos Segovia

► CULTURA

Más cerca de Roma

Las 'Pequeaventuras' ofrecen a niños y mayores talleres didácticos que enseñarán a los más pequeños a trabajar la cerámica y a fabricar máscaras y lucernas

• La próxima Pequeaventura, del programa 'Segovia para niños ¡y padres!', tendrá lugar mañana martes 7 de agosto junto al Acueducto, de once a dos de la mañana, y posteriormente los días 14, 21 y 28 de agosto.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las Pequeaventuras proponen divertidos talleres para los más pequeños todos los martes de agosto. Como novedad, estas actividades se han incorporado este verano al programa 'Segovia para niños ¡y padres!' desarrollado por el Área de Turismo. Este programa apuesta por una forma divertida y original de disfrutar en familia y conocer el patrimonio, la cultura y la historia de la ciudad de Segovia.

Las Pequeaventuras, talleres didácticos de veinte minutos de duración, enseñarán a los más pequeños a trabajar la cerámica y a fabricar máscaras y lucernas. Estas actividades están dirigidas por el romano Julius, y se desarrollan junto al Acueducto.

La tarifa para adultos es de 3,50 euros y para adultos titulares de la tarjeta turística Amigos de Segovia es de tres euros. Para los niños de cuatro a doce años el precio es de



Taller romano de las Pequeaventuras organizado a los pies del Acueducto el pasado martes. / EL ADELANTADO

tres euros, y para los menores de tres años la actividad es gratuita. Los tickets se pueden adquirir en la central de reservas de Segovia, dentro del centro de recepción de visitantes. Esta actividad, a los pies del Acueducto, pretende dar a co-

nocer y enseñar a los niños cómo trabajaban los romanos en aquella época, y a jugar con el arte de la cerámica.

'Una tarde de leyenda' y 'Aventuras en familia' son otras de las actividades que lleva a cabo del

programa 'Segovia para niños ¡y padres!', en las que se podrá conocer leyendas de Segovia y el mundo de la comunicación romana.

VISITAS DINAMIZADAS El arriero Claudio vuelve a las ca-

lles de la ciudad con la Visita Dinamizada al Patrimonio de Segovia. Esta visita propone a los pequeños un viaje de aproximadamente hora y media de duración por la historia de Segovia, acompañados por el entrañable arriero Claudio, quien será el narrador y nexos entre acontecimientos, leyendas, juegos, sorpresas...

El viaje comienza a la sombra del Acueducto para trasladarse después a la Edad Media en la Plaza de San Martín, participando en la proclamación de Isabel la Católica como Reina de Castilla, junto a la Plaza Mayor.

A lo largo del camino irán descubriendo las leyendas de la ciudad, así como los personajes históricos que vivieron en Segovia en una agradable y divertida visita. Niños y adultos disfrutarán de principio a fin a través de numerosos juegos y actividades interactivas, en un viaje por la historia de la ciudad.

La Visita Dinamizada es uno de los nuevos productos turísticos que la empresa municipal de turismo pone en marcha, para hacer partícipes a los más pequeños en la conmemoración del 25 aniversario de la inscripción por la UNESCO de la Ciudad Vieja de Segovia, y su Acueducto en el listado del Patrimonio Mundial.

Las próximas Visitas Dinamizadas al Patrimonio de Segovia tendrán lugar los sábados 11, 18 y 25 de agosto a las 11:30 horas. La tarifa general para esta actividad es de 12,50 euros; y la tarifa reducida (niños entre seis y doce años, y adultos con la tarjeta turística Amigos de Segovia) 9,20 euros; y entrada gratis para los menores de cinco años.



Concluyen las fiestas de El Salvador. El barrio celebró sus últimos actos del programa de festejos que finalizó ayer, con una alta participación por parte de

los vecinos en la misa, el refresco y el chocolate con churros. La coral de la Iglesia estuvo ensayando y preparando durante varios días los diferentes cánticos que realizaron para la celebración de la misa de las fiestas del barrio. / FOTOS: ALBERTO BENAVENTE



ahorra

pagando solo por lo que imprimas

Globales

Soldado Español 10-12 | Segovia | Tf.: 921 466 066 | www.globales.es

► ECONOMÍA

Caja Segovia deberá renunciar a actuar como una sociedad bancaria

La entidad de ahorro dejará oficialmente de ejercer la actividad que ha venido realizando durante los últimos 130 años para convertirse en una Fundación de carácter especial

• La Ley de Acompañamiento de Medidas Financieras y Administrativas de la Junta obliga a pedir el abandono de la ficha bancaria al constituirse en Fundación.

F. DESCALZO / SEGOVIA

La situación transitoria en que se encuentra Caja Segovia finalizará una vez que se lleve a cabo su transformación en Fundación de carácter especial, tal como contempla la Ley de Cajas de Castilla y León modificada hace dos años.

Ahora, ley de acompañamiento de los Presupuestos del año 2012 recoge, entre otras muchas medidas, algunos cambios en la normativa que hace referencia a las cajas de ahorro y que afecta, entre otras a Caja Segovia. En ella se determina que si una caja de ahorros dejase de ostentar el control (...) o redujese su participación de modo que no alcance el 25 por ciento de los derechos de voto de la entidad de crédito (...), deberá renunciar a la autorización para actuar como entidad de crédito y proceder a su transformación en fundación especial...

También modifica algunas de las normas que regían en la organización interna de la entidad ya que recoge que los órganos de las cajas de ahorros que hayan escindido totalmente su negocio bancario a favor de otra entidad de crédito, como es el caso de Caja Segovia con Bankia "serán exclusivamente la Asamblea General, el Consejo de Administración y, potestativamente, la Comisión de Control".

En estos casos, las funciones que esta ley otorga a las Comisiones de Inversiones y Retribuciones y Nombramientos corresponderán al Consejo de Administración, y las que atribuye a la Comisión de Obra Social corresponderán a la Asamblea General. Las funciones que esta ley atribuye a la Comisión de Control corresponderán, en las entidades que no tengan dicho órgano de gobierno, al Consejo de Administración, salvo en lo referido al control de la



Interior de las oficinas centrales de Caja Segovia que están siendo traspasadas al grupo Bankia. / KAMARERO

actuación del propio Consejo que corresponderán a la Asamblea General.

INCOMPLETA. En cualquier caso, la Asamblea General, como órgano supremo de la entidad o de la futura Fundación, aún está incompleta por cuanto las Cortes de Castilla y León todavía no han designado a los miembros que le corresponden y que, según la Ley que la propia Junta ha elaborado, son 19 consejeros, de los que tres

deben formar parte también del Consejo de Administración.

Pero un último artículo de la Ley de Acompañamiento vuelve a anular órdenes anteriores, pues ahora dice que el número de miembros de la Asamblea General no requiere sujetarse al mínimo señalado.

Como se recordará, Caja Segovia ha continuado cumpliendo la normativa referida a las cajas y tuvo que llevar a cabo el proceso electoral que ha culminado a fi-

nales de julio pasado. En todo caso el Consejo de Administración de solicitó el pasado mes de mayo la conversión de la entidad en Fundación de carácter especial a la vez que sugirió la paralización del proceso electoral. Al no recibir respuesta por parte de la Junta, continuó con las elecciones. En julio también hizo lo mismo la Comisión de Control, una vez que se había llevado a cabo la reducción del capital de la entidad como empresa financiera a cero euros.

Por último, el último cambio que incluye la normativa hace referencia a las limitaciones en materia de remuneraciones e indemnizaciones por terminación de contratos. De este modo también se reserva la Junta el derecho a regular las fundaciones de carácter especial en que se convertirá Caja Segovia, siempre que la normativa no cuente con ninguna impugnación que prospere.

El PSOE pide coherencia a Escudero

El PSOE de Segovia ha pedido a la diputada del PP, Beatriz Escudero, coherencia con sus propias declaraciones y que pida al concejal popular en el Ayuntamiento de Segovia Juan Antonio Folgado, que devuelva la indemnización por jubilación de Caja Segovia y que abandone sus responsabilidades políticas.

Así lo ha señalado en un comunicado de prensa en el que desde el PSOE recuerda que la devolución de las cantidades percibidas en concepto de indemnización y el abandono de cargos políticos "es exactamente lo que Escudero pidió al ex alcalde de León, Francisco Fernández, cuando se conoció el montante que había percibido por su jubilación de Caja España". Los socialistas reclaman a la diputada del PP que, una vez conocidas las indemnizaciones de miembros de la Dirección de Caja Segovia, "aplique en su partido lo mismo que pedía a bombo y platillo para el PSOE; lo que vale para una situación, vale desde luego para otra". En relación con este asunto, el PSOE apunta que Folgado ha recibido una indemnización superior al millón de euros.

► SUCEOS

Dos heridos graves en una colisión entre dos turismos en Fuentidueña

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Dos personas resultaron heridas de gravedad ayer como consecuencia de una colisión frontal ocurrida en la madrugada del domingo en el kilómetro 8,200 de la carretera SG-V-2425, junto al casco urbano de Fuentidueña, según informaron fuentes de la Comandancia de la Guardia Civil de Segovia.

El siniestro ocurrió a las 6.30 horas, cuando un turismo Seat Córdoba se introducía en el puente que cruza el río Eresma sin percatarse de que por el mismo venía un segundo vehículo, un Opel Vectra, con el que chocó de forma frontal.

Como consecuencia de la colisión, el conductor del primer vehículo, un hombre con iniciales A.T.I., y una de las ocupantes del segundo, I.A.C., resultaron heridos de gravedad, mientras que el conductor del segundo y otras dos ocupantes del mismo resultaron ilesas.

En el capítulo de accidentes la Policía Local de Segovia informó de que no fue preciso intervenir en ningún accidente durante la jornada de ayer. Sin embargo debieron conear una zona de la ciudad en la que se acumuló una gran cantidad de agua debido a la tromba caída a última hora de la tarde.

Los rayos provocan un incendio en El Espinar

EL ADELANTADO / SEGOVIA
La descarga eléctrica provocada por la tormenta que se registró por la tarde en buena parte de la provincia provocó un incendio en El Espinar donde ardieron unos 600 metros de pasto. Las llamas se iniciaron a las 15:14 horas y fueron extinguidas minutos más tarde. Actuaron en la extinción un helicóptero de Ávila, una cuadrilla terrestre y un agente ambiental.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

La información de Segovia, siempre CERCA DE TI, con El Adelantado

TOOL BOX
MECÁNICA GENERAL

Un nuevo concepto de taller mecánico y reparaciones para tu automóvil en SEGOVIA

C/ Navacerrada, nº 11 Pol. Ind. El Cerro 40006 Segovia
Reserva cita previa: Telf. 921 44 42 63
cita@tool-box.es
www.tool-box.es

Restaurante **ABRASADOR**
El Abuelo Mario
Del campo a la parrilla

PARRILLADA PARA 2 PERSONAS 19,90 €
Las mejores carnes y Menús especiales

Ctra. Nacional 110, KM 181 TORRECABALLEROS (SEGOVIA)
abuelo.mario@abrasador.com

Menú del día 9 €
Teléfono: 921 40 11 10
Móvil: 668 828 625
www.abrasador.com

Ayuntamiento de VEGAS DE MATUTE (SEGOVIA)

ANUNCIO
INFORMACIÓN PÚBLICA PARA LA AUTORIZACIÓN DE
USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO

Se hace público, para general conocimiento, que de acuerdo con lo establecido en el Artículo 307.3 del Decreto 22/2004 de 29 de Enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se abre información pública, por plazo de veinte días hábiles, a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio, sobre el siguiente expediente de uso excepcional en suelo rústico.

— **Actividad:** Proyecto BuhoFarma, Secadero-Laboratorio.

— **Promotor:** Teresa Pozo Sánchez.

— **Situación:** Polígono 3 Parcela 607 "Arroyo de Aumarre"

El expediente de referencia se encuentra expuesto al público en horas de oficina de lunes a viernes y en horario de 9:00 a 14:00 horas, en la Secretaría del Ayuntamiento, donde se podrá consultar y presentar las alegaciones que se estimen oportunas, durante dicho plazo.

En Vegas de Matute, a 2 de agosto de 2012.
EL ALCALDE, Juan Miguel Martín Useros.

SANIDAD



Imagen de un mamógrafo del Hospital General de Segovia. / EL ADELANTADO

El 87% de la población diana participa en el programa de prevención de cáncer de mama

El plan regional de detección precoz va destinado a mujeres de entre 45 y 69 años

• La detección precoz del cáncer de mama permite lograr niveles de curación superiores al 80 por ciento.

wo; si es así, la prueba se repetirá pasados dos años, recibiendo la mujer participante una notificación recordándole la fecha de la siguiente revisión.

La detección de algo sospechoso implicará la posibilidad de repetir o ampliar las pruebas con otras, como ecografías, sin que esto suponga la existencia de patología. Si los facultativos lo estiman necesario, se producirá la derivación a consulta especializada o, incluso, a la realización de una biopsia aunque en la mayoría de los casos no se confirme un diagnóstico positivo.

Las últimas cifras de participación indican que se ha producido un incremento en la tasa de cobertura de la población diana a la que va dirigido. De tal forma que, en 2011, el 87,02% de las mujeres acudió a la cita que se le remitió desde la Gerencia de Salud, mientras en 2010, la tasa de participación fue del 85,88%, y en 2009, del 85,16%. Hay que tener en cuenta que la detección precoz permite lograr niveles de curación superiores al 80% en el cáncer de mama, que es la primera causa de mortalidad en la mujer

RESULTADOS El año pasado, en un 91,32% de los casos el resultado de la mamografía fue normal, en un 8,34% el resultado indicaba la existencia de una lesión benigna, y en un porcentaje del 7,60% se precisó la realización de estudios complementarios.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El 87 por ciento de las mujeres de la provincia de Segovia de entre 45 y 69 años se sometió a las pruebas de prevención del cáncer de mama, integradas dentro del Programa autonómico de detección precoz del cáncer de mama que la Junta de Castilla y León pone a disposición de las mujeres de este rango de edad desde 1992.

En el marco de este programa los servicios sanitarios de la región han realizado 752.000 mamografías en los últimos ocho años. En concreto, en la provincia de Segovia, se han efectuado más de 56.600 pruebas mamográficas hasta 2011. Las mamografías son pruebas rápidas, sencillas y escasamente invasivas, que consisten en radiografías de las mamas con bajos niveles de radiación.

Con este programa, las mujeres con edades comprendidas entre los 45 y los 69 años reciben información individualizada en su domicilio a través de una carta que les 'avisa' de que entran en la edad prevista, o bien, a través sus centros de salud y en las unidades mamográficas correspondientes.

La participación se inicia con un estudio mamográfico que, en la mayoría de los casos, es negati-



Junta de Castilla y León

Consejería de Fomento y Medio Ambiente
Dirección General de Carreteras e Infraestructuras

ANUNCIO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE CARRETERAS E INFRAESTRUCTURAS POR EL QUE SE SOMETE A INFORMACIÓN PÚBLICA LA RELACIÓN DE BIENES Y DERECHOS AFECTADOS POR EL PROYECTO "E.D.A.R. DE EL ESPINAR". CLAVE: CS/2009/08.

Con fecha 17 de julio de 2012, la Dirección General de Carreteras e Infraestructuras ha procedido a la aprobación provisional del proyecto "E.D.A.R. DE EL ESPINAR". CLAVE: CS/2009/08, cuya ejecución promueve la Sociedad Pública de Medio Ambiente de Castilla y León (SOMACYL).

Previo a la aprobación definitiva del mismo y en cumplimiento de los artículos 18 y 19 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de Diciembre de 1954, procede someter al trámite de información pública previsto en dichos artículos, durante un plazo de 20 días hábiles, la relación individualizada de bienes y derechos afectados por el citado proyecto. A tal fin, la relación de titulares, bienes y/o derechos y los planos parcelarios, podrán ser examinados por quienes lo deseen en el Servicio Territorial de Medio Ambiente de Segovia, sito en Plaza Reina Doña Juana, nº 5 de Segovia, y en el Ayuntamiento de El Espinar, ubicado en Plaza de la Constitución nº 1 de la mencionada localidad.

Las afecciones recogidas en el citado proyecto se concretan de la siguiente manera:

1º Expropiación en pleno dominio de los terrenos sobre los que se han de construir o en su caso ocupar, las instalaciones fijas en superficie.

2º Para la canalización de la conducción:

a) Imposición de servidumbre permanente de acueducto a lo largo del trazado de la conducción con una anchura de 4 m.l. centrados respecto al eje de la misma, por donde dicha conducción discurrirá enterrada. Esta servidumbre estará sujeta a las siguientes limitaciones al dominio:

— Prohibición de efectuar trabajos de arada o similares a una profundidad superior a ochenta centímetros, así como de plantar árboles o arbustos, realizar cualquier tipo de obras, construcción, edificación o efectuar acto alguno que pudiera dañar o perturbar el buen funcionamiento de las instalaciones, a una distancia de 2 m.l. de ancho a contar desde el eje de la conducción.

— Libre acceso del personal y equipos necesarios para poder mantener, reparar o renovar las instalaciones, con pago, en su caso, de los daños que se ocasionen.

b) Ocupación temporal de los terrenos necesarios de cada una de las fincas, en la franja contemplada tanto en la relación de bienes y derechos afectados como en los planos parcelarios de expropiación, por un periodo coincidente con el plazo de ejecución de la obra haciendo desaparecer temporalmente todo obstáculo y ejecutando las obras u operaciones precisas a dichos fines.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 41 de la Ley 21/2002, de 27 de diciembre, de Medidas Económicas, Fiscales y Administrativas, la aprobación de los proyectos de obras de saneamiento de aguas implicará la declaración de utilidad pública y la necesidad de urgente ocupación de los bienes y adquisición de derechos correspondientes a los fines de expropiación, de ocupación temporal o de imposición de servidumbres.

Los escritos de alegaciones se dirigirán a esta Dirección General de Carreteras e Infraestructuras, Servicio de Calidad de las Aguas, sito en C/ Rigoberto Cortejoso 14, 47014 Valladolid.

Esta publicación, igualmente se efectúa, a los efectos prevenidos en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

En el presente expediente expropiatorio la citada Sociedad Pública de Medio Ambiente (SOMACYL) ostenta, además, la condición de beneficiaria en el mismo.

Valladolid a 18 de julio de 2012

EL DIRECTOR GENERAL DE CARRETERAS E INFRAESTRUCTAS
Fdo., Luis Alberto Solís Villa

RELACIÓN DE TITULARES, BIENES Y/O DERECHOS AFECTADOS POR EL PROYECTO "E.D.A.R. DE EL ESPINAR"

Término Municipal: El Espinar

Nº FINCA	POL.	PARC.	REF. CATASTRAL	CALIF. CATASTRAL	CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA	TITULARES	Dominio m²	Temporal m²	Servid. Acueducto m²
1	30500	74	3050074UL9039S	INDUSTRIAL	URBANA	- SIRO EL ESPINAR, S.L. - HORNO ESPINAR, S.L.	12	1190	609
2	30500	73	3050073UL9039S	INDUSTRIAL	URBANA	- ISOPERFIL, S.A.	0	65	0
3	11	152	40087A01100152	E-03	NO URBANIZABLE	- AYUNTAMIENTO DE EL ESPINAR	11	1101	371
4	11	166	40087A01100166	PD-01	NO URBANIZABLE	- HIPOLITO BARTOLOME NUNEZ	8	588	285
5	11	169	40087A01100169	PD-01	NO URBANIZABLE	- ANGEL RODRIGUEZ ARCE GARCIA	56	6708	3305
6	11	170	40087A01100170	PD-01	NO URBANIZABLE	- PRIMITIVA JIMENEZ LOPEZ	14	1219	597
7	11	172	40087A01100172	PD-01	NO URBANIZABLE	- HDROS. DE CLAUDIO GARCIA DE LA FUENTE	4	537	264
8	11	173	40087A01100173	PR-02	NO URBANIZABLE	- JUANA GONZALEZ BLAS - JUAN LOPEZ SASTRE	4	302	147
9	11	174	40087A01100174	PD-01	NO URBANIZABLE	- ROSARIO IGNACIA PORTAL ESTEBAN - Mª DEL CARMEN PORTAL ESTEBAN - CANDIDO PORTAL ESTEBAN	8	795	401
10	11	175	40087A01100175	PD-01	NO URBANIZABLE	- AURELIO SANZ NUNEZ	0	157	19
11	1	101	40087A00100101	PD-01	NO URBANIZABLE	- AMPARO DE LA FUENTE GIL	8	1156	420
12	1	250	40087A00100250	PD-02	NO URBANIZABLE	- INMOBILIARIA ALJIBE, S.A.	8	1044	514
13	1	206	40087A00100206	PD-01	NO URBANIZABLE	- HIFODROMOS Y CABALLOS, S.A. - HDROS. DE ENRIQUE FRANCISCO SARASOLA LERCHUNDI	47186	0	0
14	1	205	40087A00100205	E-01	NO URBANIZABLE	- VALENTIN GOMEZ FERNANDEZ	143	0	0
15	1	123	40087A00100123	PD-02	NO URBANIZABLE	- JUAN BARTOLOME ACENA	4	405	199
16	1	122	40087A00100122	PD-02	NO URBANIZABLE	- PILAR MARTIN ARRIBAS - HDROS. DE CLAUDIO GARCIA DE LA FUENTE	8	913	447
17	1	121	40087A00100121	PD-02	NO URBANIZABLE	- HDROS. DE ENRIQUE FRANCISCO SARASOLA LERCHUNDI	8	970	479
18	1	120	40087A00100120	PD-01	NO URBANIZABLE	- HDROS. DE ENRIQUE FRANCISCO SARASOLA LERCHUNDI	16	1125	546
19	1	119	40087A00100119	PD-01	NO URBANIZABLE	- HDROS. DE ENRIQUE FRANCISCO SARASOLA LERCHUNDI	12	1461	719
20	1	118	40087A00100118	PD-01	NO URBANIZABLE	- HDROS. DE ENRIQUE FRANCISCO SARASOLA LERCHUNDI	8	1220	602
21	1	117	40087A00100117	PD-02	NO URBANIZABLE	- PAULINA MARIA GARCIA	16	1543	755
22	1	91	40087A00100091	PR-01 PD-02	NO URBANIZABLE	- INMOBILIARIA ALJIBE, S.A. - ROSARIO IGNACIA PORTAL ESTEBAN - CANDIDO PORTAL ESTEBAN - Mª DEL CARMEN PORTAL ESTEBAN	7 13	543 1830	264 923
23	1	92	40087A00100092	PD-01	NO URBANIZABLE	- CANDIDO PORTAL ESTEBAN - Mª DEL CARMEN PORTAL ESTEBAN - INMOBILIARIA ALJIBE, S.A. - ROSARIO IGNACIA PORTAL ESTEBAN	4	545	251
24	1	263	40087A00100263	I-00	NO URBANIZABLE	- AYUNTAMIENTO DE EL ESPINAR	166	1123	224
25	51860	04	5186004UL9058N	URB	SUELO URBANIZABLE	- DAVID GUTIERREZ GONZALEZ - EDUARDO GUTIERREZ GONZALEZ	0	509	62
26	51860	05	5186005UL9058N	URB	SUELO URBANIZABLE	- ANIDA INMUEBLES ESPAÑA Y PORTUGAL, S.L.	192	737	56
27	49855	02	4985502UL9048N	URB	URBANA	- VALENTIN GRANDE AYUSO - CARLOS GRANDE AYUSO	0	95	0
28	49855	03	4985503UL9048N	URB	URBANA	- ROSARIO IGNACIA PORTAL ESTEBAN - Mª DEL CARMEN PORTAL ESTEBAN - CANDIDO PORTAL ESTEBAN	0	75	0
29	48837	03	4883703UL9048S	URB	URBANA	- AYUNTAMIENTO DE EL ESPINAR	0	37	11
30	48837	02	4883702UL9048S	URB	URBANA	- CARMELA HERNANDEZ MENDEZ - BEGOÑA RINCÓN MUÑOEL - FERNANDO AREVALO GONZALEZ - ANDRES RINCON RODRIGUEZ - JULIANA MUÑOEL GARCIA	4	45	30
34	1	99	40087A00100099	PD-02	NO URBANIZABLE	- BLANCA BARRAL ANTON	53	0	0
35	1	98	40087A00100098	PD-01	NO URBANIZABLE	- SANTIAGO JUAN MATEOS BERENGER	59	0	0
36	1	97	40087A00100097	PD-01	NO URBANIZABLE	- INMOBILIARIA ALJIBE S.A.	477	0	0
37	1	9087	40087A00109087	VT-00	NO URBANIZABLE	- EN INVESTIGACIÓN, ARTICULO 47 DE LA LEY 33/2003	7449	0	0
38	1	9089	40087A00109089	VT-00	NO URBANIZABLE	- UNIDAD DE CARRETERAS EN SEGOVIA M. FOMENTO	4	434	219
39	1	9090	40087A00109090	VT-00	NO URBANIZABLE	- UNIDAD DE CARRETERAS EN SEGOVIA M. FOMENTO	276	201	101
40	11	9043	40087A01109043	VT-00	NO URBANIZABLE	- DIPUTACIÓN DE SEGOVIA	8	1108	274



UNION FENOSA

mejoras

EN LA RED ELÉCTRICA

MARTES, 7 DE AGOSTO DE 2012

Desde las 8.30 a las 18.00 horas.

POBLACIÓN AFECTADA:
Segovia.

Calles: Ávila, Parque de los Rosales, Santa Teresa de Jesús, Cardadores, Cronista Enríquez, Alfonso VI, Tercios Segovianos, Doradores, Ctra. San Ildefonso, Bordadores, Doctor Hernando, Pintor Herrera, Santa Bárbara, Fuente, Ángel del Alcázar, Alonso Ledesma, Juan de Villegas, Tejedores, Concilio de Trento, Madrid, Santa, Santander y Tintoreros.

Línea o Instalación: centro de transformación 40C469 La Albuera

**MUY AGRADECIDOS
POR SU COLABORACION**

Las líneas se considerarán en tensión, por si los trabajos terminasen antes de las horas indicadas.

► SOCIEDAD



Un instante de la típica becerrada de los camareros para celebrar la festividad de Santa Marta, patrona del gremio. / ALBERTO BENAVENTE

San Lorenzo arranca sus fiestas con una semana llena de actividades

TAMARA GIL / SEGOVIA

Hoy comienzan las fiestas del barrio de San Lorenzo con un programa de actividades dedicado a todos los públicos. Durante siete días, niños, jóvenes, adultos y mayores podrán disfrutar de este amplio cartel.

Las calles de San Lorenzo ya están preparadas y los peñistas tienen todo a punto para que de inicio esta semana que tantos meses llevan esperando. La Comisión de festejos ha trabajado muy duro durante mucho tiempo para que todo salga bien, y que el esfuerzo que han realizado sea notable y conste en el barrio.

Los representantes de la organización invitan a todas las personas que quieran a disfrutar de unos días de música, encierros y otras muchas actividades que se realizan, para compartir estos momentos festivos con los vecinos.

Este año las fiestas de San Lorenzo son más especiales, ya que celebran las bodas de plata de los encierros y por ello, el viernes se realizarán dos sueltas en el encierro de las diez y media de la noche. 25 años llevan apostando por este acto que alcanza un nivel muy alto y que destaca por ser el único de la capital segoviana. Además, el festival taurino presenta un gran cartel, con precios asequibles y muchas sorpresas.

Hoy a las ocho de la tarde, los peñistas adornarán la plaza y cuando esté bonita, dará comienzo el pregón a cargo de Bar Casa Paco, que este año celebran sus 90 años al servicio de la hostelería. Este acto es uno de los más emotivos y esperados por los vecinos. Seguidamente se realizará la presentación del rey, Jorge Hervás; la reina, Alba Martín; y las damas, Miriam San Juan y Miriam Caballero de estas fiestas de San Lorenzo 2012. Tras estos eventos, que de forma oficial inauguran las fiestas, se procederá a la iluminación de la plaza, y para celebrarlo habrá una gran parrillada para todos los asistentes ofrecida por los pregoneros, y acompañada de buena música.

Alrededor de setenta peñas con más de 1.000 personas serán los protagonistas de dar color a las calles y de velar por unas fiestas que puedan transcurrir con absoluta normalidad.

Una celebración amarga

La asociación de camareros de Segovia suspende por primera vez desde 1928 la tradicional becerrada de los camareros, celebrada con motivo de la fiesta de Santa Marta

ALBA DOMINGUEZ. / SEGOVIA

A pesar de la pena de todos los trabajadores del gremio, la becerrada de los camareros se pierde. La asociación de camareros de Segovia comenzó en 1928 bajo el nombre Montepío de Camareros, como una forma de colaborar entre los trabajadores del gremio y lograr un apoyo común que mantuviera a los trabajadores bajo cierta seguridad.

La suspensión de la becerrada ha sido un golpe muy duro para los participantes y para los, no pocos, segovianos que desde muy pequeños acudían a esta fiesta para celebrar un día en familia y disfrutar de la original festividad organizada por los camareros.

“A los más mayores nos da muchísima pena, pero por otro lado entendemos lo complicado que resulta sacar adelante un espectáculo de tal magnitud, dadas las condiciones que vivimos en la actualidad. Antes no era tan complicado y los gastos eran menores, el veterinario, la seguridad, hasta el alquiler del piso de la plaza de toros era más barato y el carácter benéfico estaba más inculcado en la población segoviana, todo el mundo ayudaba y así la celebración sí podía salir adelante”, recordó el ex-presidente Paco García Borregón.

Muchos de los socios se plantean por qué la asociación de hosteleros no toma parte en el asunto, no piden una ayuda económica, sino una ayuda gerencial, que la asociación de hostelería se encargue de los temas necesarios para

gestionar esta fiesta tan bonita y representativa de la provincia segoviana.

La magnitud a la que llegó el espectáculo es por un lado beneficiosa para la organización, ya que las asistencias a la becerrada de los camareros durante los últimos años ha sido desigualable, y por otro lado perjudicial pues esas casas comerciales que al principio colaboraban de manera altruista con la asociación ahora ven el negocio en el espectáculo y ya no ceden el producto, ahora todo se paga.

RETAZOS DE LA HISTORIA “Algunos personajes ilustres del gremio, en Segovia, como son Cándido, Clemente, Jesús, Silvano y algún otro, tuvieron que asistir al entierro de compañeros de profesión. Un golpe duro pues el hecho de que no existiera la Seguridad Social hizo que su familia no tuviera la liquidez monetaria suficiente para pagar el entierro. Fue entonces cuando estos camareros segovianos decidieron crear esta unión, el Montepío de los camareros, con el único fin de ayudarse entre los profesionales del gremio.

Desde este mismo momento se comenzó a hacer la becerrada de los camareros, una corrida de

toros hecha por y para los camareros que, poco a poco, cobró la importancia que merecía en la provincia de Segovia. Las firmas comerciales comenzaron a ver la relevancia de la celebración y cedieron muchos de sus productos. Así la becerrada fue tomando un cariz benéfico y los organizadores decidieron que con los beneficios obtenidos por la celebración ayudarían a diferentes centros benéficos de la capital y así fue”, comentó el ex-presidente de la asociación Francisco Maroto.

ASOCIACIÓN. En los años 90 bajo la dirección de Francisco García Borregón, el Montepío se ve obligado a convertirse en asociación y por tanto su nombre tiene que cambiar al actual: Asociación de Camareros de Segovia y Provincia. Poco a poco el carácter benéfico y humanitario de Montepío va más allá y comienzan a hacer diferentes actividades culturales.

Los dos expresidentes, Borregón y Maroto, recuerdan sus vivencias a cargo de la asociación y ambos destacan dos momentos importantes como son: “Para mí lo mejor de la festividad y de lo que movíamos cuando estaba al frente de tan bonito proyecto era la gente,

la familiaridad con la que nos tratábamos y el buen ambiente que se creaba cuando nos reuníamos, porque para nosotros no era solo la becerrada, era una reunión de amigos que preparábamos con gusto y sin enterarnos de que estábamos trabajando, creábamos un acto que todos los segovianos esperaban con ganas”, comentó Borregón.

“Para mí lo mejor que viví en la asociación era el momento en que repartíamos los beneficios de la becerrada por los diferentes centros benéficos y cuando el obispo nos recibía en el obispado. El agradecimiento de los más necesitados y del obispo, es algo que no voy a olvidar jamás. Por los que más pena me da la suspensión de la becerrada es por lo niños. Por la ilusión que aportaban a este acto, porque nosotros éramos, en muchos casos, los encargados de mostrarle a un niño su primera corrida de toros. La becerrada se había convertido en el día de fiesta antes de empezar el colegio y con el corazón en la mano, eso sí me da pena” concluyó Maroto.

Ahora sólo queda esperar al año que viene y disfrutar de las actividades complementarias de la festividad de Santa Marta que este año se convierten en protagonistas.

Nuevos menús anticrisis para los fines de semana por 12, 15 y 20€.
Aparcamiento privado, columpios, paseo en calesa de poni gratis para los niños, comedores individuales.

MENÚ PARA DOS PERSONAS
Nuestra tradicional PARRILLADA DE CARNE a la brasa + ensalada + gambones plancha + tinto de verano o cerveza 15,50€ / persona

Mesón el Cachiman

Mata de Quintanar
(A sólo 10 kms de Segovia)

Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131

HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO



www.mesonelcachiman.com

VEGANZONES

La localidad abrió sus fiestas con una jota para el pueblo

El profesor José Ramón Bayón fue el encargado de pronunciar el pregón

GEMA MARTÍN CASADO / VEGANZONES
Tras un intensa Semana Cultural, Veganzones comienza sus fiestas en honor a la Virgen de la Piedra, con una sorpresa para todos los habitantes del lugar y foráneos. El pregonero elegido para inaugurar las fiestas, el profesor del Proyecto "Vivir cantando", promovido desde la Diputación de Segovia, cantó para ellos y con ellos.

José Ramón Bayón Magdaleno se manifestó sorprendido, agradecido y orgulloso de tener la ocasión de ser el pregonero de las fiestas de Veganzones, y, con la inten-

ción de lograr su labor de la manera más agradable y exitosa posible, hizo lo que él mejor sabe: cantar. Tras una breve introducción, manifestó que con su intención de dar lo mejor, había creado una jota al pueblo de Veganzones. Una jota cuyo estribillo se ensayó conjuntamente durante el pregón con el fin de poder cantarla con todos los presentes.

Una nueva jota para el municipio de Veganzones, compuesta de ocho estrofas y estribillo. Comenzó cantando a la Virgen de la Piedra y la patrona de Veganzo-



El pregonero, cantando en el balcón de la Casa Consistorial. / GEMA MARTÍN

nes, Santa Águeda, sin olvidar a las fuerzas civiles y eclesiásticas del municipio, así como a todos los vecinos, y los quintos y quintas, que tanto protagonismo histórico

han tendido en esta fiesta.

En el cántico, a las mozas del pueblo las llamó guapas, seguido de un sentimiento de invitación a la fiesta a todo el que la cante. La

jota culminó indicando que esta pequeña creación era su regalo al agradecimiento de este municipio. José Ramón Bayón Magdaleno, no sólo es profesor del coro de Veganzones, sino de todos los coros de municipios menores de 500 habitantes que comparten esta iniciativa cultural desde sus habitantes. Este proyecto, que tiene tan sólo un año, culminó su andadura con un exitoso concierto en el Teatro Calderón de Segovia. Será así ésta una de las iniciativas culturales que seguirá vigente en nuestra provincia desde la Diputación.

Las fiestas de Veganzones comenzaron así su festejo, seguido de gigantes y cabezudos, baile, verbena, paellada y marcha ciclo turista que, saliendo de Veganzones pasa por Turégano, Caballar y Muñoveros, volviendo, tras 22 kilómetros al lugar de partida. En ella participan personas de todas las edades. Una marcha sin prisas, disfrutando del camino... Son éstas unas fiestas originales y divertidas que las convierten en algo especial para quienes las conocen y disfrutan.

CABAÑAS DE POLENDOS

Hoy se celebra un nuevo 'Encuentro sobre el vino'

EL ADELANTADO / CABAÑAS
Cabañas de Polendos celebra hoy 6 de agosto la edición XIX de los 'Encuentros sobre el vino' en el marco de su semana cultural. Esta actividad consiste en la presentación y cata de varios vinos que se llevará a cabo por miembros de la asociación de Sumilleres de Segovia en el local de la "Asociación

Cultural El Zarzal. En esta edición se probarán vinos de Denominación La Mancha (Toledo); de la bodega Tritón "Entresuelos"; de Los Estares; de bodegas Agejas, propiedad de Julián Herrero, cuyas instalaciones están situados en la localidad de Cabañas de Polendos; y el 'Vivencias' de la Denominación Valtienas.



Imagen de la cata celebrada en la edición del año pasado por estas mismas fechas. / KAMARERO



LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas: 921 44 21 49 - 921 43 43 23

E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

DURANTE LOS MESES DE AGOSTO Y SEPTIEMBRE

Miércoles:

SOPA CASTELLANA
COCHINILLO CON ENSALADA
POSTRE CASERO
PAN, AGUA Y VINO **9€**

Viernes:

ENTREMESES
ARROZ CON BOGAVANTE
POSTRE CASERO
PAN, AGUA Y VINO **9€**

Terrazas

con servicio
de comedor

(con zona de fumadores)

CERRAMOS

LUNES Y DOMINGOS
TARDE

AMPLIA CARTA
DE RACIONES
PARA NUESTRA
TERRAZA
DE VERANO

Menú del día
(sábados y domingos)

8 PRIMEROS
8 SEGUNDOS
Pan, agua, vino
y postres caseros

13€

Menú Especial Todos los días
(comidas - cenas)

Primeros

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Perdiz de tiro escabechada
- Lubina a la parrilla
- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espalda
- Lascas de bacalao con boletus y su pil-pil.

Postres

- Sorbete de mandarina al Cointreau
- Sorbete de limón al cava
- Brownie de chocolate
- Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
- Pastel de queso
- Natillas caseras
- Arroz con leche casero
- Flan de huevo casero

25€

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

Menú noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Caldo Casero
Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Perdiz deshuesada escabechada
Chipirones a la plancha
Bacalao con tomate
Gambones a la plancha

Sorbete mandarina
Pastel de queso

Copa de vino ó cerveza
ó refresco y agua

14€

Menú del día

(martes a viernes)

PRIMEROS PLATOS

Judiones
Sopa de Cocido
Callos con garbanzos
Espárragos blancos
Revuelto de morcilla
Ensalada del día
Macarrones
Judías verdes

SEGUNDOS PLATOS

Entrecot
Carne al plato
Lomo a la plancha
Pechuga a la plancha
Filete empanado
Bacalao
Merluza en salsa verde
Chipirones a la plancha

Pan, agua, vino y Postres caseros

9€

HONTANARES DE ERESMA

EDUCACIÓN

El Ayuntamiento habilita tres aulas escolares en el centro cultural

El objetivo es mantener a los niños en los espacios existentes en el pueblo mientras se trabaja para tener un nuevo colegio

• El próximo curso, los alumnos de Educación Infantil (45) seguirán en el colegio y los del primer ciclo de Primaria (19) ocuparán la nueva extensión escolar.

P. BRAVO / HONTANARES

El Ayuntamiento de Hontanares de Eresma (1.263 personas censadas) ha habilitado tres aulas escolares en la planta de acceso al centro cultural y ha realizado trabajos de acondicionamiento para crear en un futuro próximo otras tres clases en el primer piso del mismo edificio.

El objetivo es disponer de espacios adecuados para que en un plazo de seis años todos los alumnos de Educación Infantil y Primaria puedan estudiar en el pueblo. Se trata de dar una solución a corto y medio plazo a las necesidades que el aumento de población infantil está generando sin que por ello se olvide el proyecto de construcción de un nuevo colegio en el que "seguimos trabajando", ha asegurado el alcalde de Hontanares de Eresma, Javier García García.

Las obras en el centro cultural han sido acometidas este verano por el Ayuntamiento con la colaboración de la Dirección Provincial de Educación, que, entre otros asuntos, ha dado asesoramiento técnico sobre la normativa de espacios educativos, y la participación económica de la Diputación y la Junta de Castilla y León. La implicación de estas dos últimas instituciones se ha canalizado a

través de una subvención del programa de mejora de colegios del medio rural. Javier García ha remarkado que se trata de un proyecto consensuado entre los dos grupos con representación en el Consistorio, PP y PSOE, porque "trabajamos en la misma línea y sabemos que respondemos a una demanda vecinal".

Hasta este momento los alumnos de Educación Infantil (3, 4 y 5 años) y del primer ciclo de Primaria (6 y 7 años) ocupaban el colegio existente en Hontanares, que fue reformado el pasado año por la Dirección Provincial, y el resto de estudiantes de Primaria (de 3º, 4º, 5º y 6º curso) se trasladaban a Valverde del Majano.

El ingreso de 17 nuevos alumnos de tres años (1º de E. Infantil) para el curso 2012/2013, que elevó la matrícula de Hontanares hasta los 64 niños, la previsión de mantener este ritmo de entrada en los próximos años y el deseo de los vecinos de mantener a los niños en la localidad unidos a la falta de espacios que también sufre Valverde empujó la creación de una extensión escolar en el centro cultural. Se trata de un edificio moderno, de más 1.200 metros cuadrados, que consta de tres plantas con grandes espacios diáfanos.

La obra, que se terminará este mes de agosto para recibir el día 10 de septiembre a los escolares, ha consistido en levantar tabiques en la planta de acceso y aislar espacios para tener tres aulas. Con estas tres clases y las existentes en el colegio se atenderán las necesidades de nueva matrícula de los



Para todos los vecinos

El centro cultural cuenta con una biblioteca, una sala de ordenadores, una sala de exposiciones y un auditorio. Estos servicios podrán ser utilizados por los niños sin que por ello dejen de beneficiarse el resto de vecinos de las instalaciones sociales ya que se va a compaginar los dos usos, según ha explicado el alcalde que aparece en la foto inferior mostrando las nuevas aulas. Arriba, fotos de la fachada y del interior del centro cultural y ahora también escolar. / A. BENAVENTE

tres próximos años lectivos y se logrará mantener implantados en el pueblo estudios escolares hasta tercero de Primaria. Durante ese tiempo se habilitarán otras tres aulas para conseguir recibir a los

alumnos de 4º, 5º y 6º y cerrar la cobertura de toda la Primaria.

El alcalde Javier García ha asegurado que está buscando un terreno idóneo para construir un nuevo edificio educativo. En estos

momentos "hay negociaciones pendientes de respuesta" que si fructifican permitirían al Consistorio ceder después el solar a la Consejería de Educación para que en un futuro lleve a cabo la obra.

➔ CRA LOS LLANOS

Valverde del Majano requiere un nuevo edificio educativo

El alcalde de Hontanares de Eresma, Javier García García, asegura que uno de los motivos que impulsó la decisión de habilitar una extensión escolar en el centro cultural de su localidad es que Valverde del Majano "en dos años no podrá recibir alumnos de otros municipios en su colegio y temíamos que esta situación produjera una fuga de escolares de la zona hacia la capital". Ambos pueblos pertenecen al centro rural "Los Llanos".

El incremento de población infantil que también está registrando Valverde ha hecho que sus instalaciones se estén quedando insuficientes, hasta el punto de que la directora del centro Los Llanos, Ángela Herrero, manifestó que "necesitamos un nuevo colegio ya". Según Ángela Herrero

en las instalaciones existentes en Valverde del Majano "podemos atender a los niños del pueblo e incluso algunos grupos pequeños que nos vienen de Los Huertos o de Martín Miguel pero no grupos de 17 que vendrían de Hontanares". La Dirección Provincial de Educación ha anunciado la construcción de un nuevo edificio de uso educativo en el municipio valverdano.

El centro rural agrupado "Los Llanos" tiene su sede en Valverde del Majano, y su ámbito de actuación en las localidades de Abades, Garcillán, Hontanares de Eresma, Los Huertos, Martín Miguel, Valseca y Valverde del Majano. Cuenta con una matrícula próxima a los 300 alumnos de los que más de 170 acuden a clase en Valverde.



Fachada del colegio de Valverde del Majano, sede del CRA Los Llanos. / E. A.

AGUILAFUENTE

CULTURA

El Sinodal se despide hasta el año que viene

La celebración se despidió ayer con múltiples actividades, en un día lluvioso

A. DOMINGUEZ. / AGUILAFUENTE
Los tres días que la localidad ha reservado, este año, para conmemorar la publicación del primer libro impreso en España, el 'Sinodal de Aguilafuente', llegaron ayer a su fin en una jornada pasada por agua.

Las actuaciones teatrales fueron una vez más las protagonistas, usadas como método para explicar la importancia de la festividad a vecinos y curiosos, solo las condiciones meteorológicas pudieron ahuyentar las ganas y el esfuerzo que los vecinos y organizadores emplearon en la realización de la fiesta cultural.

Para terminar la conmemoración del Sinodal 2012 la actividad especial del día de ayer fue la danza medieval, una actividad diferente que fue la razón de asistir tanto para curiosos como para comerciantes.

La innovación y modernidad que ha expuesto este año la localidad ha impactado a los asiduos a la celebración y ha conseguido atraer a nuevos participantes.

La asistencia a las diferentes

actividades ha sido excelente y supera con creces las expectativas de la organización, que un año más, se siente orgullosa tanto del trabajo de los vecinos como de la involucración de todos los participantes.

Este año el programa ofrecía más variedad y más actividades, a pesar de actuar con el mismo presupuesto que en ediciones anteriores. La persistencia y las ganas de la organización se han reflejado en la calidad de las variadas iniciativas aptas para todos los públicos. Niños y mayores pudieron involucrarse en diferentes proyectos, ya que las propuestas se dirigían a todas las edades para crear un ambiente de familiaridad en el que todos pudieran disfrutar de una fiesta tan especial.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la conmemoración del Sinodal de Aguilafuente en www.eladelantado.com



El mercado se inauguró el viernes con un sol espléndido, que dio paso a la lluvia del domingo. / ALBERTO BENAVENTE



El Salón del Lavadero de la localidad acogió diferentes obras y cuentacuentos durante los tres días de celebración. / A.B.

sorteos sms adelantado

noches mágicas

Gana 1 entrada doble para asistir a la actuación de **Ballet de San Petersburgo**



El Lago de los Cisnes
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Jueves 16 agosto • 22:30 HORAS

envía **ADELANTADO BALLET al 27775**

Fecha del sorteo: martes 14 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles

Gana 1 entrada doble para asistir a la actuación de **Acrobatic Circus of China**



El Sueño de un Viaje a Oriente
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Sábado 18 agosto • 22:30 HORAS

envía **ADELANTADO CHINA al 27775**

Fecha del sorteo: martes 14 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles

Gana 1 entrada para asistir al concierto de



Locos por la música
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Viernes 24 agosto • 22:30 HORAS

envía **ADELANTADO LOCOS al 27775**

Fecha del sorteo: jueves 23 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada para asistir al concierto de



Marea
En mi hambre mando yo
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Sábado 25 agosto • 22:30 HORAS

envía **ADELANTADO MAREA al 27775**

Fecha del sorteo: jueves 23 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (una para cada ganador)

espectáculos

Gana 1 entrada para asistir al



Freestyle EL ESPINAR
Plaza de toros. • 14 de agosto • 22:00 h.
con los pilotos José Miralles (subcampeón del Mundo y 6 veces campeón de España), Pedro Moreno... y más

envía **ADELANTADO FREESTYLE al 27775**

Fecha del sorteo: lunes 13 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 20 (dos para cada ganador)

gastronomía

Gana una comida o cena para 2 personas, consistente en:



Plaza Mayor, 4.
Teléfono: 921 46 09 19

- Arroz caldoso con bogavante
- Vino Blanco D.O. Verdejo "Viña Mayor"
- Helado de crema de nata con piñones
- Café.

envía **ADELANTADO JOSE al 27775**

Fecha sorteo: viernes 17 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

Gana una comida familiar para un adulto y un niño para el domingo 12 de agosto, a partir de las 13:30 h.

SANTANA HOTEL
Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso.
Teléfono 921 47 41 78 / 79

envía **ADELANTADO FAMILIAR al 27775**

Fecha sorteo: viernes 10 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para adulto y niño).

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: viernes 17 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

Gana una comida para 2 personas en



Restaurante ABRASADOR
El Abuelo Mario
Restaurante Abrasador. El Abuelo Mario
Ctra. Nacional 110, KM 181.
Torrecaballeros (Segovia)
Teléfono: 921 40 11 10

envía **ADELANTADO ABRASADOR al 27775**

Fecha sorteo: viernes 17 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



envía **ADELANTADO CINEBOX al 27775**

Fecha sorteo: Viernes 10 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

Entrada válida de lunes a viernes, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

SMS:

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. Sit Consulting S.L. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

EL ESPINAR

AYUNTAMIENTO

El PP disminuye el presupuesto en más de 900.000 euros por la crisis

El pleno municipal de El Espinar aprobó en su última sesión, con los votos del equipo de Gobierno del Partido Popular, un balance económico de 7.692.618,89 euros

• El importe total disminuye 904.675,22 euros respecto al último presupuesto aprobado, que se corresponde con el ejercicio de 2010, ya que en 2011 el Consistorio funcionó con el presupuesto prorrogado.

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

La crisis hace que el PP disminuya el presupuesto municipal para 2012 en más de 900.000 euros. Esto supone un descenso porcentual del 10,47 % que responde principalmente, a la intención de ajustar el estado de gastos a los ingresos municipales que se han visto mermados en los últimos ejercicios como consecuencia de la crisis económica general. Aun así, las cuentas presentan un ligero superávit por los 7.687.426,09 euros que supone el gasto.

El bloqueo de las transferencias de otras administraciones y el parón de la construcción ha hecho mella en las arcas municipales y han condicionado la política económica del Partido Popular en el Ayuntamiento de El Espinar.

En el primer año de la legislatura anterior, en 2007, el equipo de gobierno socialista pudo disponer de más de un millón de euros recaudados por impuesto de obras y tasas por licencias urbanísticas. Cuatro años más tarde, el equipo de gobierno del PP sólo ha podido presupuestar 57.000 euros por estos conceptos. Estas limita-



Ayuntamiento de El Espinar en el que se celebró el último pleno. / PEDRO L. MERINO

ciones, que han obligado a reducir déficit en casi todas las partidas, no han impedido al equipo de Gobierno atender a las necesidades del municipio, con la premisa de un mayor control del gasto y la búsqueda de nuevas fuentes de recursos municipales. "Hemos aprobado un presupuesto austero y realista, basado en los recursos de los que realmente disponemos y no en figuraciones de lo que esperamos recaudar. Esto nos obliga a ser muy prudentes. A pesar de estas restricciones, he-

mos garantizado los servicios básicos y hemos mantenido la plantilla actual", declaró el alcalde, Francisco Jorge.

Aunque se ha producido un aumento en los ingresos por IBI, estos han contribuido a hacer frente a otras obligaciones y al incremento del coste en la prestación de algunos servicios, como el de alumbrado público, combustibles y la ampliación de servicios a nuevos ámbitos como la recogida de basuras a Los Ángeles de San Rafael. Los principales

damnificados de estas cuentas han sido aquellos servicios no esenciales (cultura, festejos, subvenciones a asociaciones culturales y sociales) pero el alcalde señala que "el esfuerzo no ha sido reducir las partidas para estas finalidades, si no el poder consignarlas, no dando de baja prácticamente a ninguna". La partida de festejos desciende al 50 por ciento, así como la aportación al torneo Villa de El Espinar. Entre las novedades de este presupuesto está la dotación de 28.200 eu-

ros destinada a ayudas a la compra de material escolar y libros de texto para todos los alumnos empadronados que cursen enseñanza en los centros públicos del municipio. Sobre las inversiones, sólo se contemplan dos obras por valor de 170.000 euros y se financian con la venta de parcelas urbanas: una sala velatorio en San Rafael y la cubierta para la reciente pista de pádel.

El alcalde agradeció a su equipo el apoyo a este presupuesto, condicionado por las circunstancias económicas, y piensa que votar en contra de este presupuesto es oponerse a la política económica del equipo de gobierno, pero también a las ayudas a los colectivos culturales y sociales del municipio y a posibilitar que vuelvan al ayuntamiento un grupo de trabajadores de maderas El Espinar.

RECORTES. El capítulo de personal desciende en 157.242,18 euros (un 4,63%) respecto al último presupuesto aprobado. En este capítulo se ha afrontado la reasignación funcional del personal laboral municipal que ha venido prestando servicios en la empresa municipal "Maderas El Espinar, S.A.". También se amortizan distintas plazas vacantes de la plantilla del personal a cuya dotación se renuncia, permitiendo una optimización de los recursos municipales disponibles en el servicio municipal con mayor demanda de utilización de recursos humanos.

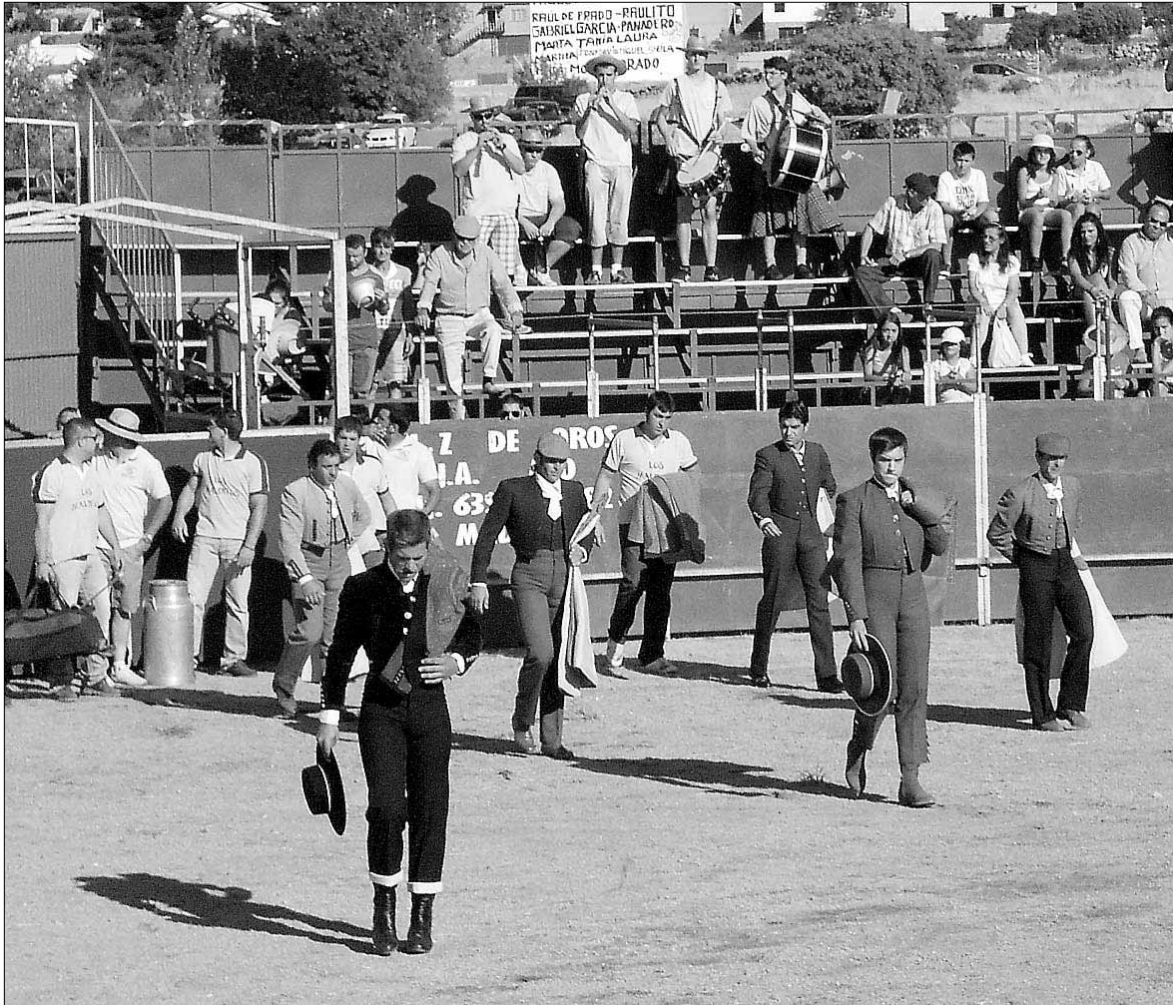
En el capítulo de Gastos en Bienes Corrientes y Servicios se produce un descenso en términos absolutos de 148.278,73 euros, un 4,25 % con respecto a los datos del último presupuesto aprobado. El esfuerzo ahorrador se extiende a gastos de diferentes concejalías como festejos, actividades turísticas, deportivas y culturales. En la concejalía de cultura el ahorro de costes se compatibiliza con el desarrollo de la actividad cultural del Auditorio Municipal.



Concierto de Las Teas. El espectáculo de la localidad de El Espinar dedicado al puro arte de la raza española, donde jinetes, bailaoras y caballos, al compás de las notas musicales de la Banda Sinfónica Municipal realizaron una actuación única, volviendo a

tener un rotundo éxito en su XII edición. El gran talento de amazonas y jinetes, el arte soberbio de las bailaoras, y la pura raza de los caballos lusitanos, formaron la composición perfecta para acompañar a una banda de noventa músicos que ofrecieron melodías del folclore nacional español en la plaza de toros. / FOTOS: PEDRO L. MERINO

▶ TOROS



Arriba, el paseillo del festejo de Otero. Abajo, Julio Aparicio, que tuvo momentos de bello toreo. / P.P.

Excelente el festival taurino del sábado en Otero de Herreros

Actuaron Julio Aparicio, Julio Benítez 'El Cordobés' y el novillero Javier Montalvo

PABLO PASTOR / SEGOVIA

El festival taurino celebrado en Otero de Herreros el pasado sábado, tuvo un contenido sobre todo artístico con tres actuantes de muy diverso signo torero, pero todos ellos aportando clase, estilo y estética. No se dejaron influenciar por el ambiente festivo que suele producirse en poblaciones en fiestas, y encauzaron sus respectivas faenas por los cauces de la torería bien concebida e interpretada.

La plaza registró una buena entrada, sobre los tres cuartos de aforo en tarde soleada y de grata temperatura. El asentamiento del coso taurino, en lugar de preciosa perspectiva en la falda de la inminente sierra del Guadarrama. Gran ambiente y cordialidad con el obsequio generoso por parte del Ayuntamiento, de un 'bocata' para cada asistente. Presidió de forma correcta Ricardo Pérez, alcalde de Otero de Herreros. Las dos reinas de fiestas en lugar de honor en el palco presidencial.

Se lidiaron tres toros de la ganadería de Escudero de Cortos, procedencia El Torreón y Luis Algarra, bien presentados y de buen juego, especialmente el tercero, un dechado de bravura, nobleza y repitiendo

las embestidas con prontitud y humillando.

LOS TOREROS Julio Aparicio estuvo sencillamente torero, torero, línea de su tauromaquia habitual, menos cuando le soplan los vientos de la desidia como en Las Ventas —nunca mejor dicho— y pega la 'españá'. Pero cuando Julito torea con la clase que Dios, su padre y Maleni, su madre, la que fuera notable bailaora, le dieron, brinda un toreo excelso, estético, plástico, escultural. Su toreo.

Lances por ambos pitones abierto el compás entre olés. Preciosos los doblones transmitiendo torería a raudales. Conformando la figura, clava los pies en la arena y desgrana muletaos en redondo templados, luminosos y cadentes. Se hizo el toreo. Bajó de nivel el toreo al natural, desistiendo y retornando al lado bueno. Al instrumentar nuevos pases, irrumpió la música sonando el emotivo pasodoble "Victoriano de la Serna". A tal señor, tal honor. Faena correcta y estética co-

ronada con pinchazo y estocada. Cortó una oreja.

Julio Benítez 'El Cordobés', mostró hechuras y un comportamiento ejemplar, muy por encima de últimas actuaciones que dejaban dudas sobre su tauromaquia. Lance de hinojos y ya en pie dos bonitas verónicas de fino concepto.

Cuatro muletaos por alto a pies juntos. Trinchera de la firma. Muletaos en redondo con asentamiento, templanza y ligazón. Dos naturales de regular trazado. De nuevo por el pitón derecho pases de buena técnica y quieta la planta, dando estética a la conformación figurativa. Variantes muletaos hacia final de faena, loable ésta y tandas de muletaos de rodillas. Valiosa faena refrendada con estocada para dos orejas.

El joven novillero **Javier Montalvo** se las vio con un magnífico novillo, colorado y con cuajo. Le supo torear con solvencia en ambos tercios. Se estiró a la verónica para saludar a su bravo antagonista. Inicia labor muleteril en redondo con buenas maneras y con serena compostura. Se acopló a la clara y noble embestida del astado al que toreó con muy buen gusto y clase torera. Bajó la

mano y entonces se produjeron los mejores momentos de su faena. Ligando tras adelantar el engaño y conducir la embestida, vació los pases y hubo simbiosis de torería de primera clase. Importante faena de este joven valor de Colmenar Viejo al que apoya Emilio de Frutos. Terminó con pases por alto, matando regularmente de pinchazo, estocada y descabello. Hubo premio en forma de apéndice.

COMENTARIO FINAL En Otero de Herreros se reciben plácemes por ambiente grato, serrano, estructural y sobre todo personal. Gente amable, correcta y un alcalde de superior categoría. Cuando el público accede al inmueble taurino, es agasajado con un bocadillo, o dos, según la apatencia de cada cual. Eso ya es amabilidad acrecentada. Y en el interior del coso taurino, saludos, intercambio de pareceres en tono cordial y, repito, un alcalde de superior jerarquía en lo sustancial. Gracias.

El Ayuntamiento obsequió con un bocadillo a todos los espectadores que accedieron al coso taurino

Si su nombre coincide con el santo del día LE INVITAMOS A UNA RACIÓN DE GAMBAS A LA PLANCHA el mismo día

CONSULTAR PÁGINA AGENDA, SANTORAL DEL DÍA

Restaurante - Bar - Marisquería
Asador

San Marcos

San Marcos, 26 • Telf. 921 43 36 49 (Segovia)

GRAN TERRAZA MEDIEVAL

AL COMPRAR TUS NEUMÁTICOS...

¡APROVECHA!



AHORA TE DEVOLVEMOS

¡¡ ÚLTIMOS DÍAS !!

Promoción válida hasta el 20 de Agosto de 2012

www.drivercenter.es

HASTA 60 EUROS

EN GASOLINA

RIGARVE

Crta. de Soria, 25
40196 La Lastrilla
SEGOVIA
Tel. 921 430 008
rigarve2@grupo-driver.com

C/ Guadarrama, 38
Pol. Ind. El Cerro
40006 SEGOVIA
Tel. 921 428 078
rigarve2@grupo-driver.com

Driver
Neumáticos y Servicios

Atención al cliente: 902 196 137

(Bases de la promoción en los centros RIGARVE.)

CUÉLLAR

FIESTAS

Sara Bayón fue nombrada corregidora en el Festival de la Jota

En esta vigésimo octava edición de la cita, junto al Grupo de Danzas Villa de Cuéllar, actuaron en el Patio de Armas del Castillo como invitado grupos de Murcia y Madrid

• El grupo de Danzas Villa de Cuéllar celebró en el Patio de Armas del Castillo el XXVIII Festival Nacional de Jota, en cuyo desarrollo se llevó a cabo el nombramiento oficial de la Corregidora y damas.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

El Patio de Armas del Castillo fue el escenario de la vigésimo octava edición del Festival Nacional de la Jota, en el que actuaron el Grupo de Danzas Fortuna de Murcia, el Grupo Cenicientos de Madrid y el Grupo de Danzas Villa de Cuéllar, organizador del certamen.

Durante el festival se llevó a cabo la presentación oficial de la Corregidora y damas de las fiestas de 2012 y las madrinan de las peñas. La Corregidora de 2011, Alicia Lázaro, fue la encargada de pasar el cargo a Sara Bayón colocándole la banda y entregándole la montera. Bayón colocó después la banda a Tamara Bayón y Elena Gómez, quienes le acompañarán como damas. Durante el acto, ellas estuvieron acompañadas por el alcalde de la villa, Jesús García, y otros ediles de la Corporación Municipal.

Bayón tuvo emocionadas palabras de agradecimiento hacia su familia y como integrante del Grupo de Danzas Villa de Cuéllar que organiza el Festival les dedicó unas palabras ensalzando esta cita que cada año acoge el Castillo.

Con el Grupo de Danzas hubo mucha complicidad por parte de Bayón a lo largo del Festival y en su actuación final le dedicaron el baile de La Polvorera. Posteriormente cuando interpretaron el "A por Ellos", himno de los cuellaranos, la corregidora subió al escenario para interpretar junto a sus compañeros los últimos compases de esta seguidilla cuellarana.

Durante el acto se llevó a cabo también la presentación de las madrinan de las peñas oficiales y sus acompañantes

RONDA A la presentación oficial de corregidora y damas le seguirá la ronda a la corregidora que tendrá lugar el jueves 16 de agosto junto a su casa a las 22.00 horas. Este es un emotivo acto para corregidora y damas en el que participa la Banda Municipal de Música de la villa.



Corregidora y damas de 2012 junto a la Corregidora de 2011, Alicia Lázaro. / GABRIEL GÓMEZ



Sara Bayón bailó los últimos compases del "A por ellos" junto a sus compañeros del Grupo de Danzas. / GABRIEL GÓMEZ

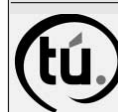
pal de Música de la villa.

Posteriormente el domingo 19 de agosto la Plaza de La Soledad acogerá el tradicional concierto del "A por ellos" protagonizado también por la Banda Municipal y que sirve de prólogo a las fiestas. Corregidora y damas asisten también a este concierto en el que el himno de los cuellaranos es inter-

La Ronda a la Corregidora tendrá lugar el jueves 16 de agosto

pretado en reiteradas ocasiones a petición de los asistentes que llenan el recinto.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la corregidora de 2012 en www.eladelantado.com

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. J. Alcaraz
(C/ Resina, hasta el 12 de agosto)

CONVOCATORIAS

Jueves 9 de agosto Manualidades y juegos gratuitos organizados por la Casa Joven en los Paseos de San Francisco desde las 20.00 horas.

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921140002
.....619374863
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud.....921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo650371252
Piscinas921140520
Club de Golf921142158

 **Agencia Funeraria**
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324
921 140 816
921 140 327



SOCIEDAD

Miles de personas homenajean al cangrejo en Herrera de Pisuerga ■ Miles de personas se dieron cita en Herrera de Pisuergra (Palencia) con motivo de la Fiesta Nacional de Exaltación del Cangrejo, una celebración que cuenta con la declaración de Fiesta de Interés Turístico Regional. Como viene siendo habitual, la organización entregó los denominados 'Cangrejos de Oro' a la cooperativa palentina Agropal y a Galletas Gullón.



La CHD invertirá 630.000 euros en la estación depuradora de Tordesillas. /RUBÉN CACHO (ICAL)

La CHD invertirá 103 millones de euros en 41 proyectos para cumplir con el Plan de Calidad de las Aguas

Pese a las «restricciones presupuestarias», la Confederación Hidrográfica del Duero priorizará estas partidas para acatar la directiva marco del Agua en 2015

• El paquete para lo que queda de este 2012 incluye la ejecución de seis obras por valor de 40,5 millones de euros, cuyos proyectos ya están redactados.

S. CALLEJA (ICAL) / VALLADOLID
La Confederación Hidrográfica del Duero (CHD) impulsará a lo largo de este año y en 2013 un total de 41 proyectos, con una inversión prevista de 103 millones de euros, para cumplir con sus compromisos del II Plan Nacional de Calidad de las Aguas en vigor hasta 2015. El órgano priorizará estas inversiones «pese a las restricciones presupuestarias» con el fin de alcanzar lo previsto en la directiva marco del Agua que exige que España garantice el buen estado ecológico de sus masas dentro de tres años, según explicó el presidente del órgano de cuenca, Juan José Valín.

El paquete para lo que queda de este 2012 incluye la ejecución de seis obras por valor de 40,5 millones, cuyos proyectos ya están redactados y afrontan los trámites internos previos a la licitación que, en principio, se realizará este año. En la lista se incluye la ampliación, mejora y adecuación de la Estación Depuradora de Aguas Residuales (EDAR) de Valladolid,

Construcción y mejora de depuradoras en la cuenca del Duero		
■ Proyectos en licitación (2012)		
Provincia	Actuación	Presupuesto (millones €)
Burgos	Colector Fuentespina-Villalba de Duero	5,81
León	EDAR de La Bañeza	7,45
Palencia	Ampliación de la depuradora de Palencia	4,68
Salamanca	EDAR de Salamanca	6,03
	EDAR de Guijuelo	9,67
Valladolid	EDAR de Valladolid	6,80
Total		40,44
■ En proyecto (2013)		
Provincia	Actuación	Presupuesto (millones €)
Ávila	Mejora depuradora de Arévalo	1,02
	Nueva EDAR El Barco de Ávila	2,50
	Emisario depuradora a presa de las Cogotas	4,00
Palencia	Mejora depuradora Venta de Baños	7,60
Salamanca	Depuradoras El Sahúgo, El Payo y colector El Bodón	4,00
	Emisario Villagonzalo y Arapiles-Carbajosa	6,50
	Mejora depuradora de Peñaranda de Bracamonte	0,71
Segovia	Mejora depuradora de Cantalejo	1,23
	Mejora depuradora La Granja de San Ildefonso	3,92
Valladolid	Nueva EDAR en Cigales	3,68
	Mejora depuradora de Medina del Campo	0,95
	Mejora depuradora de Íscar	0,56
	Mejora depuradora de Tordesillas	0,63
	Mejora depuradora de Tudela de Duero	1,32
	11 depuradoras más pequeñas	13,00
Zamora	Mejora depuradora de Toro	1,46
	Mejora depuradora de Benavente	0,82
	Ampliación, adecuación y mejora depuradora Zamora	5,00
	Emisarios de Morales del Vino y Monfarracinos	4,56
Total		63,46

FUENTE: Confederación Hidrográfica del Duero

ICAL

AL DETALLE

• **Inversión.** La CHD impulsará durante este año y medio un total de 41 proyectos, con una inversión prevista de 103 millones de euros, para cumplir con sus compromisos del II Plan Nacional de Calidad de las Aguas en vigor hasta 2015.

• **Directiva marco.** El órgano priorizará estas inversiones con el fin de alcanzar lo previsto en la directiva marco del Agua que exige que España garantice el buen estado ecológico de sus masas en tres años.

• **Año 2012.** El paquete para lo que queda de este 2012 incluye la ejecución de seis obras por valor de 40,5 millones, cuyos proyectos ya están redactados y afrontan los trámites internos previos a la licitación que se realizará este año.

• **Año 2013.** El conjunto de obras previsto para 2013 lo configuran 35 proyectos más pequeños por un valor de 63,4 millones. Aproximadamente, la tercera parte ya cuenta con proyecto y el resto lo tiene en redacción.

donde se prevé el tratamiento terciario, que consiste en la eliminación de nutrientes, sobre todo, nitrógeno y fósforo. El presupuesto inicial de licitación es de 6,8 millones de euros.

A esta obra se suma la ampliación y tratamiento terciario de la EDAR de Salamanca, con un presupuesto de 6,031 millones de euros, junto a la de Guijuelo, en esta provincia, donde la partida asciende a 9,67 millones. Asimismo, se ejecutará la ampliación de la depuradora de Palencia, con 4,68 millones, al tiempo que comenzarán las obras de la nueva EDAR de La Bañeza (León), por valor de 7,45 millones, y las del colector Fuentespina-Villalba de Duero a la depuradora de Aranda de Duero, con un presupuesto de 5,81 millones.

PREVISIONES. El conjunto de obras previsto para 2013 lo configuran 35 proyectos más pequeños por un valor de 63,4 millones. Aproximadamente, la tercera parte ya cuenta con proyecto y el resto lo tiene en redacción. En este bloque aparece la mejora de la depuradora de Medina del Campo, para que incluya tratamiento terciario, con una partida prevista de licitación de 0,95 millones de euros; así como la adecuación, en el mismo sentido, de las depuradoras de Íscar (0,56 millones), Tordesillas (0,63 millones), Tudela de Duero (con 1,32 millones), Toro (1,46 millones), Benavente (0,82 millones), Cantalejo (1,23 millones), Arévalo (1,02 millones), y Peñaranda de Bracamonte (0,71 millones). Todas estas obras tienen ya el proyecto redactado, al igual que la nueva EDAR de El Barco de Ávila (2,5 millones).

Asimismo, en 2013 la CHD prevé impulsar un emisario en el azud de Villagonzalo y otro en Arapiles-Carbajosa, en Salamanca, con una inversión de 6,5 millones de euros; la ampliación, mejora y adecuación, con la eliminación de nutrientes, de la depuradora de Zamora, con cinco millones; los emisarios de Morales del Vino y Monfarracinos, que suman 4,56 millones; además de la ampliación y adecuación, para que incluya tratamiento terciario de las aguas, de la depuradora de Venta de Baños, con 7,6 millones, y el emisario desde la depuradora hasta la presa de La Cogotas aguas abajo, en Ávila, con cuatro millones de euros.

Las obras que restan son la remodelación y tratamiento terciario de la depuradora de La Granja de San Ildefonso, con 3,92 millones; la construcción de una nueva EDAR en Cigales, 3,68 millones, junto a otras once depuradoras más pequeñas en municipios de la provincia de Valladolid, que suman 13 millones, y tres instalaciones en la provincia de Salamanca, por valor de cuatro millones de euros, las depuradoras de El Sahúgo y El Payo y colector de El Bodón.



EL APUNTE

De Guindos: «No habrá nuevos ajustes» ■ El ministro de Economía, Luis de Guindos, remarcó ayer que «no habrá nuevos ajustes», pese a que España pida finalmente ayuda al fondo de rescate europeo, y se mostró convencido de que las medidas aprobadas serán «suficientes» para cumplir con la senda de reducción del déficit comprometido con Bruselas.

LA FRASE

«El Gobierno del Partido Popular debe pelear y jugar con las armas política para evitar un rescate»

ALFREDO P. RUBALCABA
LÍDER DEL PSOE

JOAQUÍN ALMUNIA • Vicepresidente de la Comisión Europea

Nacido en Bilbao en 1948, Joaquín Almunia es un político socialista español cuya trayectoria comienza en 1979 como diputado. Con los Gobiernos de Felipe González, el vasco llega a ministro en dos ocasiones. Posteriormente, se convierte en el secretario general del PSOE y pierde las elecciones de 2000. En 2004 sustituye a Solbes como comisario en Bruselas y en 2009 es nombrado vicepresidente de la Comisión Europea, además de lograr la cartera de Competencia.

«A Rajoy le falta explicar las decisiones que adopta»

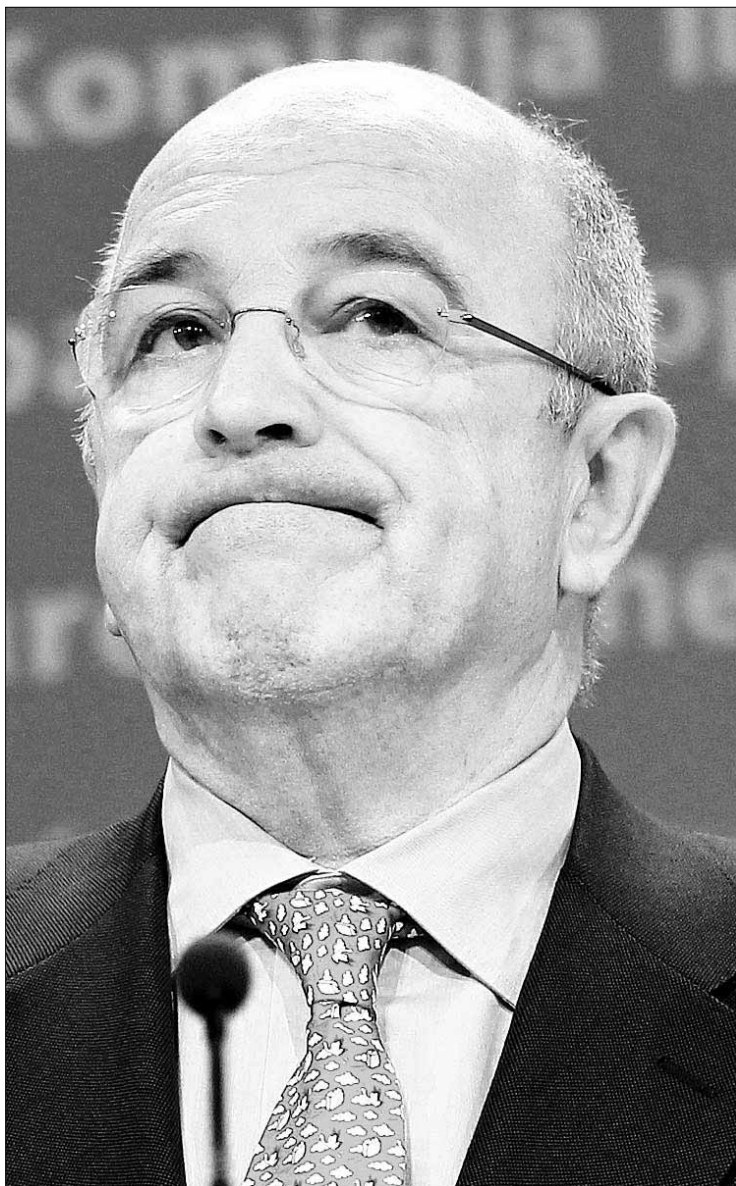
FERNANDO HELLER / BRUSELAS

El vicepresidente de la Comisión Europea, Joaquín Almunia, valora los últimos recortes que está llevando a cabo el Gobierno de Rajoy y considera que la mayoría de las medidas de ajuste que se están tomando en España son «en muchísimos casos inevitables». No obstante, opina que al Ejecutivo español le «falta la narrativa», la didáctica política para explicar el por qué de esas dolorosas decisiones que afectan a millones de ciudadanos. Almunia se lamenta de que las últimas medidas adoptadas por el Gabinete nacional, entre ellas la subida del Impuesto sobre el Valor Añadido (IVA), los recortes en Educación o la suspensión de la paga de Navidad de los funcionarios, no se expliquen con la suficiente transparencia a la población y, de esta forma, no se pueda comprender las verdaderas causas políticas que motivan estos ajustes.

Asimismo, asegura que «vamos a salir de esta situación tan difícil para España», y compara el estado actual con el que heredamos del franquismo. Además, asevera que épocas difíciles a nivel social, político o económico hacen que España consiga crearse una imagen de marca a nivel internacional.

¿Considera que las medidas de ajuste económico para afrontar la crisis adoptadas por los dos últimos Gobiernos, pero sobre todo las asumidas por el reciente Ejecutivo de Rajoy, son las correctas?

Con muchas de las decisiones, no con todas, que se han ido adoptando por el Gobierno anterior y por éste para afrontar la crisis estoy de acuerdo. Sé que son necesarias y en muchísimos casos inevitables, pero creo que falta la narrativa de por qué se tienen que tomar estas medidas. Además, hace falta una manera más dialogada, más compartida de tomar iniciativas y de explicarlas a la opinión pública, falta una didáctica de los ajustes. En tiempos de mensajes televisivos de pocos segundos, la pedagogía en política es muy difícil, pero yo en España echo en falta en ese sentido debates serios y me sobran demasiados programas. Las tertulias están bien para los cafés, pero para explicar, por



Joaquín Almunia es vicepresidente de la CE. / FRANCOIS LENOIR

ejemplo, la reforma de las pensiones es mejor un debate serio y contundente.

Desde algunos sectores políticos en España le han criticado, en repetidas ocasiones, por ser un antipatriota, es decir, por no defender lo suficiente los intereses nacionales en Bruselas. ¿Eso le duele?

No, en absoluto, para nada. A mi edad, y con todos los años de política que llevo a mis espaldas, ese tipo de críticas con tan poco fundamento y tan poca imaginación, la verdad, es que ni siquiera exigen ni cinco minutos de mi atención. Creo que es bueno que se expresen las divergencias, es algo legítimo, pero ese tipo de tono y de fragilidad argumental descalifica a quien las hace.

A lo largo de los últimos meses se ha especulado con un res-

en realidad y con las que el país salió fortalecido.

¿Por qué, a diferencia de otros países europeos, en España es tan difícil que los dos principales partidos, PP y PSOE, lleguen a un gran pacto de Estado para superar la actual emergencia económica?

No se trata de ningún defecto genético o intrínseco. Este país ha sido ejemplo para muchos territorios, hemos mostrado nuestra capacidad de diálogo, concertación y búsqueda de soluciones en común. El consenso como modo de encontrar soluciones a problemas económicos y sociales profundos, no solo a problemas políticos, fue una imagen de marca de España en el mundo, ahora que se habla mucho de este concepto, y estoy convencido de que esa capacidad tiene que volver a ser nuestra seña de identidad.

«Que me llamen antipatriota con todos mis años de política no exige ni cinco minutos de mi atención»



Entonces, ¿qué ha fallado para que el país se encuentre ahora en esta situación tan delicada tras más de una década de boom de crecimiento?

Creo que hemos vivido un ciclo temporal largo de crecimiento sencillo y de empleo superabundante en gran parte del país. Toda esa época de desarrollo exponencial y de mejora de la posición relativa de millones de españoles, quizás ha relegado a un segundo plano la cultura del esfuerzo y del empeño. Ahora, hemos llegado a la percepción de que las cosas fáciles también desaparecen de manera rápida, de que lo que de verdad es duradero es lo que se consigue a través de un trabajo bien hecho, de un esfuerzo sostenido y de una distribución equitativa de esos sacrificios entre todos.

Cospedal descarta que España vaya a ser sometida a una intervención completa de la UE

EUROPA PRESS / MADRID

La secretaria general del PP, María Dolores de Cospedal, aseguró ayer estar «convencida» de que España no será sometida a una «intervención completa» por parte de la UE, después del rescate al sistema financiero. Descartada esta posibilidad, también desechó la hipótesis de que se pueda llegar a conformar en el país un Ejecutivo de concentración. En su opinión, el presidente, Mariano Rajoy, es la persona idónea para hacer frente a este «momento de zozobra». Una situación de crisis que no cree que sea «completamente responsabilidad» de las políticas de ajuste que impone la canciller germana, Angela Merkel.

«Rajoy es el presidente del Gobierno y del PP y estoy absolutamente convencida de que es el mejor presidente que podemos tener para un momento de crisis, de zozobra y una situación tan complicada como la que tenemos», remarcó.

La popular respondía así al ser preguntada si contempla la posibilidad de que, en caso de un rescate a España, se podría dar un Ejecutivo de concentración. «Yo estoy convencida de que no va a haber una intervención completa y, por lo tanto, esa hipótesis la descarto», apostilló.

Para salir de esta situación, la líder manchega defendió que el Ejecutivo está «trabajando con todas las instituciones» de la UE, pero también con países individualmente, como Alemania, Francia e Italia, es decir, «los más importantes de la zona euro» y, aunque consideró que Berlín tiene sus tiempos, estos «no son los mismos» que tiene Madrid.



María Dolores de Cospedal.



ESTADOS UNIDOS

Siete personas mueren tiroteadas en un ataque a un templo sij de Wisconsin ■ Un tiroteo en un templo sij en el Estado norteamericano de Wisconsin dejó al menos siete muertos, entre ellos presuntamente el atacante, y 12 heridos, según informó la Policía. El ataque se produjo mientras se encontraban allí unos 100 feligreses.

LA CIFRA

5.000

Son los israelíes que salieron el pasado sábado a las calles de Tel Aviv para pedir abiertamente la dimisión primer ministro israelí, Benjamin Netanyahu, y protestar contra la injusticia social.

EEUU trabaja ya en una Siria sin Al Asad para evitar un 'nuevo Irak'

Obama prepara un escenario sin el presidente alauita que contempla impedir un vacío de poder, mientras los combates continúan en Aleppo, donde el régimen acorrala a los rebeldes

• Los sublevados asumen la autoría del secuestro de los peregrinos iraníes en Damasco porque reconocen que, en realidad, son militares e integrantes de la Guardia Revolucionaria.

AGENCIAS / WASHINGTON-ALEPO
El Pentágono y el Departamento de Estado norteamericano trabajan ya sobre un escenario sin el presidente de Siria, Bachar al Asad, para dilucidar cómo lidiar con la resultante situación humanitaria y económica, así como con el vacío de poder resultante, según confirmaron fuentes oficiales al diario *The New York Times*.

En este sentido, Estados Unidos está instaurando nuevos puntos de suministro de alimentos y medicinas en la región, e incluso está estudiando cómo levantar las sanciones económicas impuestas por Washington y Europa contra el país para reimpulsar cuanto antes la económica.

Por otra parte, el departamento dirigido por Hillary Clinton está tratando de convencer a la oposición siria de que evite tomar represalias contra la Policía y las Fuerzas de Seguridad, puesto que ello implicaría un vacío de poder que provocaría el colapso de los servicios públicos y el caos.

«No queremos que disuelvan todas las instituciones», declaró bajo la condición de anonimato un responsable del Gobierno de Estados Unidos. El objetivo de estos planes es evitar el descontrol que siguió en 2003 la caída de Saddam Husein en Irak y que, a ojos de la Casa Blanca, supuso la germinación de células insurgentes.



Obama ya se prepara para una Siria sin Al Asad y planea distintas actuaciones humanitarias y económicas. / REUTERS

No en vano, Washington parte de que la caída del presidente sirio provocará un «estallido potencialmente violento e imprevisible» en un país con unas divisiones sectarias aún muy profundas. «Fase uno: se va; fase dos: es la transición post-Al Asad y el inicio de los esfuerzos para la estabilización; fase tres: es totalmente desconocida y cunde un poco más el pánico», afirmó una fuente norteamericana, quien indicó que es precisamente lo que se pretende evitar. En la misma línea que las tesis de EEUU se mostró el líder del Consejo Nacional Sirio

(CNS), el opositor Abdelbasset Seida, quien afirmó ayer que están dispuestos a negociar con las autoridades del Gobierno sirio «que no tengan las manos manchadas de sangre», siempre que antes sea depuesto el presidente.

ÚLTIMO BASTIÓN. En el contexto puramente militar, los enfrentamientos entre los soldados regulares y los insurgente continuaron en el barrio de Saladino, en Aleppo, donde los carros de combate del régimen siguieron bombardeando este último bastión.

Por su parte, los Comités de Coordinación Local (CCL), organización opositora a Al Asad, denunció la muerte de hasta 145 personas en varios puntos del país, fruto de la última ofensiva lanzada por el Ejército.

Respecto al secuestro el pasado sábado de 48 peregrinos iraníes, los rebeldes del Ejército Libre Sirio asumieron ayer la responsabilidad de la retención de estas persas, porque consideran que no son penitentes, sino integrantes de la Guardia Revolucionaria.

BREVES

ECUADOR

Correa garantiza a Assange que no le expondrá a la pena de muerte

■ El presidente ecuatoriano, Rafael Correa, garantizó ayer al fundador de Wikileaks, Julian Assange, que no le expondrá a la pena de muerte e insistió en que adoptará una decisión soberana sobre su asilo. Por su parte, Baltasar Garzón advirtió de que un juicio a Assange en EEUU sería injusto.



ITALIA

Dos mujeres pierden la vida a causa de desprendimientos de tierra por las lluvias

■ Las inundaciones y las corrimientos de tierra en la región de Tirol del Sur, en el norte de Italia, provocaron ayer la muerte de dos mujeres, según informaron medios locales. Un temporal de fuertes lluvias causó masas de agua y fango que arrasaron casas en Wipptal, arrastraron coches y se llevaron por delante unas vías de tren.

CUBA

La Policía detiene a dos integrantes de las Damas de Blanco

■ Las Damas de Blanco Eliza Milagros Reiner Acosta y Janette Robinson Reyez fueron ayer arrestadas en el municipio cubano de Caimanera, cuando viajaban para asistir a una misa, según informó la organización opositora Unión Patriótica.

TURQUÍA

Mueren 23 milicianos en varios combates entre el Ejército y el insurgente PKK

■ Al menos 23 personas murieron en el este de Turquía, en enfrentamientos entre el Partido de los Trabajadores del Kurdistan (PKK) y el Ejército, según informó ayer la agencia de noticias turca Anadolu, quien detalló que los fallecidos se produjeron cuando los insurgentes intentaron atacar una base militar en Hakkari.

Fallecen 45 personas en un atentado suicida durante un funeral en Yemen

EUROPA PRESS / ADEN

Un atentado suicida en Yemen provocó en la noche del sábado la muerte de, al menos, 45 personas, además de varias decenas de heridos, pertenecientes a un grupo de milicianos tribales en la región de Abyan, en el sur del país, según informó ayer el Ministerio de Defensa.

El ataque se produjo en el transcurso de un funeral que se es-

taba celebrando en la localidad de Jaar y podría haber tenido como objetivo a algunos líderes de clanes familiares que apoyaron al Ejército nacional en su ofensiva contra los guerrilleros de la organización terrorista Al Qaeda.

«Este es un atentado cobarde y criminal», declaró el gobernador de Abyan, Jamal al Aqel, quien anunció que se investigará lo ocurrido.

No obstante, este golpe se produjo apenas una hora después de que un avión no tripulado estadounidense, en coordinación con las autoridades yemeníes, lanzara un ataque contra un grupo vinculado a Al Qaeda, en Hadramut.

La agresión de este sábado es el tercero en algo más de dos meses en Yemen perpetrado contra fuerzas afines al Gobierno.



Lugar donde sucedió la masacre.

Nuestras fiestas



SAN LORENZO una cita obligada

FOTO: JUAN MARTIN

ATENCIÓN COMUNIDADES

¿Necesita hacer una reforma en su ascensor, o adaptarlo a la normativa vigente?
Póngase en contacto con nosotros y le daremos presupuesto sin compromiso.

ASCENSORES

☎ 921 43 99 41

REDES
SEGOVIA

SUBIMOS PERSONAS, BAJAMOS LOS PRECIOS
No deje que le engañen, el 100% de nuestros clientes están satisfechos.

Estamos en Polígono Industrial "El Acueducto", parcela 62 - 40006 SEGOVIA

Nuestras fiestas

SAN LORENZO • Fiesta, cultura, música y gastronomía

¡Ya está aquí San Lorenzo!

Setenta peñas integrantes. La Asociación Cultural de Peñas del barrio de San Lorenzo congrega a un gran número de peñistas que colaboran en la elaboración del programa festivo

Se mantiene la calidad de la programación. A pesar de los recortes no se ha suprimido ninguna actividad por lo que se mantienen las actividades siguiendo la pauta de años anteriores



Las fiestas del barrio de San Lorenzo han logrado convertirse con el tiempo en unas de las más multitudinarias de Segovia y provincia, atrayendo así a numeroso público para todas sus actividades. / J. MARTIN

ANA GARCÍA BRAVO/ SAN LORENZO
A partir de hoy a las ocho de la tarde llega el momento que muchos de los segovianos y visitantes de toda la provincia estaban esperando y aún más esas cerca de setenta peñas que componen la Asociación Cultural de Peñas del barrio de San Lorenzo, o lo que es lo mismo, los aproximadamente 1.100 peñistas que darán color a las fiestas de San Lorenzo.

Siguiendo el patrón de ediciones anteriores, la programación de este año no sufrirá alteraciones en cuanto a su desarrollo, salvo la fecha del pregón que marca el inicio festivo. En este caso tendrá lugar hoy lunes, mismo día en que se engalana la entrañable plaza, a cambio de ser como otros años en el

segundo día junto al chupinazo. "Lo hemos considerado así ya que son tantas las ganas de fiesta, de divertirse y de cambiar de la rutina al ambiente de compañerismo que creemos que siendo el

[„]

El **pregón** tendrá lugar **un día antes del chupinazo** para no solapar el desfile de peñas con la inauguración y que la lectura de los **pregoneros** resulte más **atractiva**

chupinazo, la concentración de peñas y el desfile el mismo día del pregón, se solapan, se pierde y se resta protagonismo a los pregoneros que cada año se encargan de inaugurar dichas fiestas", señala Arancha Canales, representante de la Asociación de peñistas del barrio segoviano.

En este sentido, desde hoy lunes y hasta el domingo 12 de agosto, la asociación cuenta con una amplia colaboración por parte de las peñas y el pequeño comercio, así como la venta de rifas y bonos con los que se completa el total de un presupuesto que ronda los 120.000 euros.

Tendrán un programa lleno de actividades dedicadas a todos los públicos que han organizado los distintos representantes de las peñas que forman parte de la co-

misión de fiestas: El Dado, Dioses del 69, La Obsesión, Chutis, Apañás, Porrón y Contradicción.

Desde las fechas navideñas, esta comisión de festejos ya se puso manos a la obra para coordinar, ejecutar y organizar un programa adaptado a todos pues "no es fácil y es muy complicado preparar unas fiestas más o menos al gusto de todos, con un presupuesto más limitado y en donde den cabida todo tipo de actos", remarca Arancha recordando así que más del sesenta por ciento del cartel está realizado con el dinero de los peñistas agradeciendo la colaboración de los comercios que han participado.

Sin embargo, cada año tiene un toque especial que en esta ocasión irá destinado al 25 aniversario de los encierros.

Así, este año el programa taurino cuenta con cinco encierros, una becerrada, un festival taurino, recortes y encierros infantiles. A parte, y como nota cómica, el jueves 9 de agosto tendrá lugar por primera vez en el barrio fútbol vaca. "El encierro del 10 de agosto, festividad del patrón, será con doble suelta", destaca Canales.

MENORES Y ALCOHOL Desde la Asociación se quiere enviar una alerta para prestar atención y reducir la oferta en el suministro de alcohol a menores por parte de amigos o conocidos mayores de edad, una práctica ilícita considerada, por la legislación, como grave según el II Plan Municipal de Juventud, en vigor desde el pasado mes de mayo elaborado por el Ayuntamiento de Segovia.

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

La información de Segovia, siempre
CERCA DE TI, con El Adelantado



Programa

• LUNES 6 DE AGOSTO

20.00 horas. Se adornará la plaza entre todos y cuando ya esté lista, pregón a cargo de Casa Bar Paco, que este año celebran sus 90 años al servicio del respetable. Se hará la presentación del Rey y la Reina junto con las Damas de honor de las Fiestas de San Lorenzo 2012. Seguidamente se procederá a la iluminación de la plaza y para celebrarlo, habrá una gran parrillada para todos los asistentes ofrecida por Casa Paco. Todo acompañado de buena música.

• MARTES 7 DE AGOSTO

20.00 horas. Concentración de peñas en la plaza del barrio y chupinazo para comience la juerga, a cargo de la Comisión de Peñas.
20.15 horas. Desfile de peñas por las calles del barrio amenizado por la charanga La Chicuelina hasta la Residencia Mixta de Personas Mayores y vuelta a la plaza.
22.30 horas. Cena en la Churrería Bar El Gato para todos los peñistas, que nos ofrece huevos fritos y tajada de chorizo. No olvides tu abono.
24.30 horas. Verbena en la plaza a cargo de la orquesta Tritón.
05.00 horas. Disco-móvil en la zona del terminillo bajo.

• MIÉRCOLES 8 DE AGOSTO

11.00 horas. Magia en el Auditorio Diego Fernández, actuación muy divertida para niños y mayores a cargo del grupo As de Diamantes. Te sorprenderá. Colabora la Concejalía de Juventud del Ayuntamiento de Segovia.
12.30 horas. Primer encierro infantil en la zona Peluja.
13.00 horas. Vermouth amenizado por la charanga La Chicuelina por la zona de Vía Roma.
14.30 horas. Comida popular en los jardines Mariano Contreras; hoy macarronada.
16.30 horas. Juegos de mesa en los distintos bares del barrio.
17.30 horas. Talleres de murales. Fiestas de San Lorenzo para niños de 3 a 12 años organizado por Peña La Cabaña, en su local.
18.00 horas. Final de fútbol femenino en el pabellón Agustín Fernández.
18.30 horas. Juegos tradicionales organizados por la Peña El Dado en la zona Peluja.
19.00 horas. Final de fútbol masculino en el pabellón Agustín Fernández.
21.00 horas. Concurso de recortes con los mejores cortadores nacionales. Entrada fuera de abono. Precios especiales para peñistas.
23.00 horas. Organizado por el Bar La Cazuelita, hoy cenaremos parrillada. No llegues tarde que esto se termina, y no te dejes el abono en casa.
24.30 horas. Verbena en la plaza a cargo de la orquesta La Huella.
01.00 horas. En el bar Las Nubes, fiesta de los 60, 70 y 80.
04.00 horas. Disco-móvil para que no pares en la zona de los toriles.

• JUEVES 9 DE AGOSTO

11.00 horas. Concurso de pintura infantil en los jardines

Mariano Contreras.

12.00 horas. En la plaza de toros y por primera vez en el barrio, Fútbol Vaca.
13.30 horas. A tomar el vermouth en el Bar Los Patios, con chorizo y al ritmo de la charanga.
14.30 horas. Estamos en fiestas, no cocines y ven a comer judiones en los jardines de Mariano Contreras.
16.30 horas. Juegos de mesa en los bares del barrio.
18.00 horas. Campeonato de 3x3 de baloncesto masculino y femenino en el pabellón Agustín Fernández.
18.15 horas. Organizado por las Peñas La Lokura y Txusma para celebrar su quinto aniversario, Andamio/discomóvil por las calles del barrio.
18.30 horas. En la Alamedilla Mariano Contreras, tarde para los niños, con fiesta de disfraces, disco-móvil infantil y con merienda para todos los participantes.
20.00 horas. Juega al 'Metelá' con la Peña La Tentación para celebrar su 15º Aniversario.
21.00 horas. Segundo encierro infantil en la zona Peluja.
21.30 horas. Todos a poner talanqueras.
22.30 horas. Primer encierro nocturno por las calles del barrio. Préparate bien y ata fuerte tu calzado. Después a disfrutar de la suelta de reses en la plaza de toros.
24.00 horas. En el bar Las Nubes, concierto.
24.30 horas. Verbena en la Plaza con la orquesta Pikante. En el descanso de la verbena, concurso de disfraces.
05.00 horas. A tomar un chato en el Bar Los Patios mientras prepara las hamburguesas para la recena.
05.30 horas. Todos a casa o a la peña a dormir, que mañana a San Lorenzo hay que lucir.

• VIERNES 10 DE AGOSTO

SAN LORENZO

08.00 horas. XIV Tamborrada homenaje a Félix Martín Guijarro 'El Botas'. Concentración en la plaza y recorrido por el barrio.
12.00 horas. Santa misa en honor a nuestro patrón.
12.45 horas. Procesión del Santo Patrón por las calles del barrio amenizada por los dulzaineros de San Lorenzo.
17.00h: Juegos de mesa en los mismos bares que estos días.
19.00h: Gran becerrada de peñas con las siguientes cuadrillas: Peña El Porrón, Peña La Txusma y Peña Mixta. Cuando acabe la becerrada, gran final de Fútbol-Vaca.
20.00h: La Peña El Kaskete organiza la Birraolimpiada en la zona de las casetas de peñas. Bébetelo el deporte. Premios para los ganadores.
21.00h: Títeres de cahiporra 'El Retabillo'. Colabora la Concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Segovia y la Obra Social y cultural de Caja Segovia
21.30h: Hay que colocar las talanqueras. Se admite tu ayuda.
22.30h: Segundo encierro nocturno. En conmemoración del 25º Aniversario de los encierros en el barrio de San Lorenzo, se realizarán dos carreras o sueltas con los toros.
24.00h: Inolvidable castillo de fuegos artificiales.
24.30h: Verbena en la plaza. Hoy nos acompaña la

orquesta Coliseum.

05.30h: Disco-móvil por la zona de Vía Roma.

• SÁBADO 11 DE AGOSTO

11.00 horas. Juegos autóctonos de calva y tanga en los jardines Mariano Contreras.
12.00 horas. Tercer encierro infantil en la zona Peluja, que irá seguido de la fiesta de la espuma, todo ello amenizado con buena música.
14.00 horas. Vermouth con la charanga. La Chicuelina por la zona de la calle de las nieves.
14.30 horas. Gran paella popular. Disfruta de las fiestas y ven a comer a los jardines de Mariano Contreras.
16.00 horas. Finales de juegos de mesa.
18.00 horas. Carrera ciclista por las calles del barrio. Inscripción en Bar Casa Paco. Organiza el Club Ciclista 53x13.
19.00 horas. Festival taurino. Gran cartel. Precios populares, no te quedes fuera.
20.00 horas. Homenaje al dulzainero Mariano Contreras en la plaza del barrio con la participación del dulzainero segoviano afinado en nuestro barrio Jesús Costa. Organiza la Asociación de Vecinos del Barrio de San Lorenzo.
22.00 horas. A colocar las talanqueras entre todos.
23.00 horas. Tercer encierro nocturno por el recorrido de siempre. Después suelta de reses.
24.00 horas. Noche de rock en la alamedilla de Mariano Contreras, concierto de los grupos 'Acido' y 'Ostubaroes'.
01.00 horas. Verbena en la plaza con la orquesta Manía.
05.00 horas. Recena de panceta organizada por la Peña Ni te Menees, en la zonadel Bar Las Nubes.
06.00 horas. Charanga La Chicuelina hasta las 08.00horas.

• DOMINGO 12 DE AGOSTO

11.00h: A colocar talanqueras.
11.30h: Baila al ritmo de la charanga por el recorrido del encierro.
12.00h: Cuarto encierro por las calles del barrio con posterior suelta de vaquillas.
13.00h: Vermouth al ritmo de la charanga Chicuelina.
14.30h: Todos juntos a comer caldereta en la Alameda del Parral al son de las dulzainas. Pero baja preparado porque allí te encontrarás con: Castillos hinchables, fiesta de la espuma, y parque infantil.
19.00h: Milla urbana por las calles del barrio. La inscripción se realizará 30 minutos antes de la prueba, en el pilón.
20.30h: Juegos tradicionales en la plaza (sogatira, sillas...).
22.00h: Colocamos las talanqueras en un momento.
23.00h: Quinto encierro nocturno; seguido de suelta de vaquillas.
01.00h: Verbena en la plaza con la orquesta Jaque Mate.
03.00h: En el intermedio de la verbena, recena en el bar María Cristina, gran parrillada.
06.00h: Cuando acabe la verbena, todos juntos cantaremos el pobre de mí y a esperar otro año.
06.30h: Chocolatada organizada por churrería Bar El Gato para despedirnos de una forma dulce.



Nuestras fiestas

SAN LORENZO • Fiesta, cultura, música y gastronomía

90 años de servicio y dedicación al barrio segoviano

Pregoneros. Bar Casa Paco, situado en plena Plaza de San Lorenzo, será el encargado de inaugurar las fiestas del barrio de este 2012 hoy lunes a las ocho de la tarde

Ases de las tortillas cuadradas. Tras la iluminación de la Plaza, los asistentes podrán degustar una parrillada en el bar, siendo especialistas también en este tipo de tortillas

A.G.B./ SAN LORENZO

Sencillos, modestos, campechanos y sobre todo intentan pasar desapercibidos en todo momento.

El hecho de haber sido elegido Bar Casa Paco como pregonero de estas fiestas en el barrio de San Lorenzo les ha pillado completamente desprevenidos.

“Sinceramente no lo esperábamos. Nos pilló completamente por sorpresa y al principio nos quedamos parados pero nos pareció bien la idea, la verdad es que es un orgullo para nosotros poder inaugurar este año las fiestas de nuestro barrio. Daremos las gracias por todos esos buenos momentos que hemos pasado juntos”, añaden los dueños de Bar Casa Paco.

Siempre han colaborado con la elaboración y coordinación del programa festivo aportando actividades para todos los asistentes en estas fiestas en honor a San Lorenzo.

“Aportamos todo lo que esté en nuestra mano porque nos sentimos del barrio, además nos gusta y aparte de todo eso vivimos de este barrio”, señalan los responsables.

Sin embargo, lo cierto es que en este 2012 Bar Casa Paco cumple 90 años de vida con Paco y Ángel -hermanos- y con Vicenta, la madre, como dueños del negocio hostelero. Casi nada.

Se trata por tanto de un negocio familiar en donde se en-

cuentra ya la tercera generación.

“Todo empezó cuando hace 90 años, mi abuela se quedó embarazada, cuyo hijo sería nuestro padre y es ahí cuando decidió montar un negocio”, señalan los pregoneros afirmando así que desde el año 1922 han cambiado cuatro veces de ubicación pero siempre teniendo como seña de identidad el barrio de San Lorenzo, por lo que se consideran “desde siempre, vecinos del barrio”.

Un local ubicado en la enigmática Plaza de San Lorenzo que da servicio cada día a decenas de vecinos pero también visitantes, recordando así que el barrio se encuentra a pocos metros del Acueducto cuyo entorno que la rodea hace de la plaza el conjunto medieval mejor conservado de Segovia.

[“”]

Al barrio de San Lorenzo le aportamos todo lo que esté en nuestra mano porque somos de aquí y vivimos de él



El negocio familiar de Vicenta, Ángel y Paco será el encargado de pregonar las fiestas de este año en San Lorenzo. / JUAN MARTÍN



El año pasado obsequiaron al público con una tortilla de 1.500 huevos. / J. MARTÍN



RESIDENCIA

“EL FONTAN”

Tel.: 921 46 72 60

A 5 minutos del **En Espirido**
centro de Segovia

www.elfontan.es





IMAGEN CEDIDA POR: FOTOLUX. FOTOGRAFÍA Y VIDEO

Una semana de reinado

Rey, reina y damas de honor. Miriam Caballero Segovia, Jorge, Alba Martín García y Miriam San Juan de la Cruz componen la corte de honor de estas fiestas del barrio de San Lorenzo, donde serán presentados esta misma tarde tras el pregón inaugural

A.G.B. / SAN LORENZO

Faltan apenas unas horas para que den comienzo oficialmente las fiestas de uno de los barrios más populares de Segovia y el que consigue aglutinar a más gente en torno a sus actividades, verbenas, gastronomía y sobre todo diversión.

Cuatro serán las personas que componen el comité de honor de las fiestas.

Por una parte, Jorge Hervás Torrero de 18 años y el que será el Rey de las fiestas. Es estudiante de primer curso de Bachillerato. Tiene como objetivo finalizar dicha etapa para comenzar a estudiar un Ciclo Superior de Técnico en Actividades Físicas y Animación Deportiva (TA-FAD) para conseguir ser docente deportivo o bien entrenador personal.

Jorge pertenece a la peña 'El Repasón' y de esta forma anima a todos a disfrutar de estos días.

Por otro lado, Alba Martín García es la Reina de las fiestas. Cumplirá la

mayoría de edad en septiembre y comenzará a estudiar Trabajo Social en la Universidad Complutense de Madrid. A caballo entre la Psicología y el Derecho, Alba tiene claro que su futuro laboral debe estar ligado a la ayuda a los demás y fomentar el bienestar del ser humano.

Tiene claro que las fiestas del



El ambiente festivo del barrio de San Lorenzo y la unión de sus peñistas y vecinos hacen que sean unas de las mejores fiestas de Segovia

barrio de San Lorenzo son las mejores fiestas de la ciudad de Segovia por lo que rotundamente no duda en "invitar a todos que estas fiestas tanto de día como de noche, nunca defraudan", añade la componente de la peña 'La Perdición'.

Así, Miriam Caballero Segovia será nombrada Primera Dama de Honor. Con tan sólo 19 años para cumplir 20 en el mes de diciembre, Miriam es estudiante de tercer curso de Enfermería en la Universidad Pontificia Comillas (Ciempozuelos-Madrid) y tiene como objetivo llegar a ser una excelente cirujana en Segovia, en la que considera "su lugar de siempre".

Amante de la lectura, la música y sobre todo muy amiga de sus amigos, Miriam, componente de la peña 'La Perdición' destaca de estas fiestas el buen ambiente y el barrio de San Lorenzo en sí.

Con el mismo nombre será

presentada Miriam de la Cruz San Juan como Segunda Dama de Honor. Cumplirá 20 años este mismo mes de agosto. Es estudiante de Historia en la Universidad de Valladolid y su sueño sería aprobar unas oposiciones que le llevasen a ser una excelente profesora en un instituto segoviano.

Pertenece a la peña 'La am-

bición', practica Judo, le encanta el fútbol, la lectura y la música pero como no podría ser de otra manera, también las fiestas de este popular barrio segoviano. "Animo a todo el que quiera acercarse, que lo haga que no se arrepentirá porque es un barrio grande, muy unido y siempre eso es motivo de buen ambiente", comenta Miriam.

Carnicería CEDEÑO
Salchichería
Productos de Segovia

OFERTA BARBACOA 30€

- 20 CHULETAS de Cordero
- 20 MORCILLAS. PINCHO
- 12 CHORIZOS. PINCHO
- 12 BUTIFARRAS. PINCHO
- 10 TIRAS de PANCETA
- 10 HAMBURGUESAS

Elige entre nuestros PACK ESPECIAL FIESTAS HAZ TU PEDIDO Te lo llevamos a casa ¡¡GRATIS!!

haga su pedido con antelación

C/ José Zorrilla, 35 - Telef.: 921 42 03 32 - Segovia



No es
pecado[®]

Los Almendros N°1 Bajos • Tel. 921 111 234 • segovia@noespecado.com

Reuniones, consejos, despedidas de solteros/as y divorciados...
Todo lo que tu imaginación te permita para ser más feliz

www.noespecado.com/segovia



Nuestras fiestas SAN LORENZO • Fiesta, cultura, música y gastronomía

EN EL AÑO 1987... OCURRÍA EN LAS FIESTAS DE SAN LORENZO

EL VIERNES 7 DE AGOSTO DEL AÑO 1987, JESÚS GIL Y GIL, el ex presidente y máximo accionista del Atlético de Madrid, fallecido en el año 2004, fue el encargado de pregonar las fiestas en el barrio de San Lorenzo hace 25 años, como recordará la hemeroteca de El Adelantado de Segovia.

En ese momento era el Gremio de Cocineros de Segovia el encargado de organizar los festejos del barrio nombrando como reina de las fiestas a Elena Antón, teniendo ahora 43 años, siendo hija de los propietarios de un conocido restaurante situado en el alfoz de Segovia.

Así, en el día del patrón, había que hablar sin duda alguna de toros ya que ese fue el momento, incluso dos años antes, en que se instalaba la plaza portátil de San Lorenzo con los novilleros Julián Maestro y Jesús Ojeda en un barrio en el que por aquellas fechas existían 16 peñas que ya formaban su propia comisión.



Encierros con bodas de plata

25 aniversario. Como conmemoración se realizarán dos carreras o sueltas con los toros el viernes durante el encierro nocturno

A.G.B./ SAN LORENZO
Cada año hay algo distinto, algo novedoso y atractivo para vecinos y visitantes; Sin embargo, todo apunta a que estas fiestas de San Lorenzo serán especiales, ya que sus tradicionales encierros cumplen 25 años.

Para conmemorarlo, la organización tiene previstos dos encierros nocturnos consecutivos en el día del patrón, el viernes 10 de agosto a partir de las diez y media de la noche.

Dos sueltas seguidas que serán avisadas con megáfonos para evitar posibles despistes.

La celebración de las bodas de plata de los encierros contará con novedades pero mantendrán el presupuesto del año anterior.

De esta forma, además del

encierro doble del día 10, se realizarán dos en mañana y tarde el día 12.

Un deporte tan innovador como deportivo, el 'fútbol-vaca', enfrentará a los peñistas a partir del día 10 en semifinales y final.

Como novedad en el barrio habrá un concurso de fútbol-vaca el jueves a las doce de la mañana. Este mismo día tendrá lugar el primero de los encierros nocturnos

TALLERES PIFA
Juan Carlos Martínez Bascuas
nuevas instalaciones

CHAPA Y PINTURA

Rapidez en Colocación de Lunas Rápida.
Colocación de Piezas de Importación Bancada.
Universal y Cabina de Pintura con Horno de Secado.

Ctra. de Soria, 13 (Junto a Magullo) • SEGOVIA
Tel. y Fax 921 43 60 96 / 921 44 41 75
oficina@tallerespifa.com

INSTALACIONES FONTANERÍA CALEFACCIÓN - GAS

hermu

Camino Valseca, 13 • 40196 LA LASTRILLA (SEGOVIA)
Tel. 921 433 708 Fax. 921 440 607

elreQue
transportes y excavaciones materiales de construcción

Ctra. Soria km,187 • 40196 La Lastrilla (Segovia)
www.elreque.com Tlf. y fax: 921 444 000

Cafetería **LOS PATIOS** de San Lorenzo

Les desea Felices Fiestas 2012...
y para reponer fuerzas ofrecemos **BOCADILLOS** durante todas las fiestas.
Además puedes disfrutar de variados aperitivos a la hora del Vermut

C/Santa Catalina nº14 ☎ 921 43 42 58

Bar La Plazuela
C/ Los Vargas, 2
San Lorenzo



Bonitos ejemplares de La Perla que serán lidiados en el barrio de San Lorenzo. / EL ADELANTADO

Toros en el popular barrio

Sábado 11 de agosto. El festival taurino tendrá lugar a las siete de la tarde con un gran cartel y unos precios populares asequibles para todos

Interesante festival. Un evento taurino del barrio segoviano con referencia a los populares encierros, becerrada para vecinos del barrio

PABLO PASTOR/ SAN LORENZO

San Lorenzo mantiene los tradicionales encierros y un interesante festival taurino.

El popular barrio segoviano de San Lorenzo, disfruta cada año de sus atractivas fiestas en las cuales encajan como puntos vitales, puntuales y abiertos a la participación general sus convocatorias taurinas en forma de encierros y un festejo de alto nivel y contenido.

De esta forma, el festival taurino tiene este año un concepto mixto con cartel formado por novillos de la ganadería de La Perla, ganadería segoviana de la que es titular Alberto Herranz. Fundada en 2008 con reses pro-

cedentes de Torrestrella, de Isabel Reina; otro lote de Las Ramblas, y un tercer lote de Álvaro Domecq para un joven rejoneador,

El cartel está formado por novillos de la ganadería La Perla para el rejoneador Óscar Borja, los matadores de toros Javier Herrero y Víctor Barrio

Óscar Borjas, dos matadores de toros, ambos segovianos, Javier Herrero y Víctor Barrio y un novillero de alternativa, Ángel Puerta.

Abre plaza un joven centauro que comenzó a fraguar su trayectoria y mostrar sus hechuras como caballistas y torero a caballo el pasado año y en presente ya ha roto fronteras comenzando por el éxito logrado en su ciudad natal, Burgos.

Al decir de propios y extraños tiene condiciones para ser alguien importante en la especialidad.

Dos matadores de toros, el cuellarano Javier Herrero y el grajero Víctor Barrio.

Tangible y muy interesante

la inclusión de los dos toreros en el mismo cartel. Están en sazón y con miras altas puestas

Ángel Puerta, un joven novillero gaditano y uno de los destacados en el escalafón de la pasada temporada taurina

en el inminente futuro.

Javier ya lleva toreadas tres corridas de toros y tres festivales y Víctor dos corridas y quince más firmadas.

Ámbos se las verán juntos de nuevo el día 26 en Sepúlveda.

Sin duda alguna, competencia limpia y abierta.

Y cierra así el cartel un joven novillero que el pasado año sumó 24 novilladas dejando la estela de muy importante torería y dotes artísticas de las que apuntan a torero de clase especial.

Es gaditano y residente en Madrid desde donde proyecta su trayectoria con nuevos mentores y otra renovada perspectiva.

Gasóleos MARTÍN

CALIDAD Y RAPIDEZ

C/Guadarrama, 25. Pol. Ind. "El Cerro".
Telf. 921 43 84 04 - 40006 SEGOVIA



Nuestras fiestas

SAN LORENZO • Fiesta, cultura, música y gastronomía



1. Castillos hinchables para los más pequeños. 2. Concentración de peñas en el momento del chupinazo. 3. Macarronada en los jardines de Mariano Contreras. 4. Encierro nocturno por las calles del barrio. 5. Gran paellada para todos los asistentes en los jardines de Mariano Contreras. 6. Peña Anubis en la celebración de su aniversario. 7. Recortes taurinos por parte de los aficionados. / J.MARTIN

VEN Y CÁSTATE CON NOSOTROS

HORNO DE ASAR • RESTAURANTE

La Portada
de mediodía

en Torrecaballeros
(junto a la iglesia)
Segovia

RESERVAS: 921 40 10 11

www.laportadamediodia.com hornodeasar@laportadamediodia.com



EL APUNTE

Investigan a la empresa de Eurovegas por blanqueo de dinero ■ La Justicia de EEUU investiga si Las Vegas Sands, la empresa del multimillonario Sheldon Adelson, que pretende construir en Barcelona o Madrid el macrocomplejo de ocio Eurovegas, están implicados en un escándalo de blanqueo de millones de dólares a través de dos de sus casinos.

LA CIFRA

0,3%

Es lo que se contrajo el superávit del sector turístico y de viajes, que obtuvo ganancias de 2.865,9 millones de euros en mayo, y acumula tres meses de caídas, según informó ayer el Banco de España.

Monti reclama a Alemania «apoyo moral y más margen de maniobra»

El primer ministro italiano avisa de que las tensiones en la eurozona «entre los países del norte y del sur» pueden acabar provocando el «desmembramiento» del proyecto europeo

• El economista acusa a Finlandia de contribuir al agravamiento de las tensiones en los mercados e insta a los jefes de Gobierno de la UE a que olviden «viejos prejuicios».

AGENCIAS / ROMA-BERLÍN

Después de una semana de *encontronazos* con Alemania, que se opone radicalmente a que el Banco Central Europeo (BCE) eche una mano a Italia y a España con la compra de bonos, el primer ministro transalpino, Mario Monti, reclamó ayer a la canciller alemana, Angela Merkel, que conceda más «apoyo moral, no financiero» a los Estados afectados por la crisis de la deuda soberana, al tiempo que le pidió más margen de maniobra. Además, recordó que la banca de Berlín o de París han obtenido importantes beneficios con rescates como el de Grecia.

De este modo, Monti advirtió de que la crisis del euro amenaza la cohesión del Viejo Continente y, de hecho, se mostró «preocupado» por el sentimiento antialemán que está apareciendo en su país. «Tenemos que trabajar duro para enfrentarnos a una disolución psicológica de la Unión», manifestó.

«Si comparamos a Europa con una catedral, el euro es la más perfecta de sus torres, hasta ahora», opinó el mandatario. Si la moneda común se convierte en un factor del desmembramiento europeo, «entonces serán destruidas las bases del proyecto», pronosticó.

Por ello, agregó, «la función primordial de los dirigentes es la de explicar la situación real de la UE y no ceder ante los viejos prejuicios». «Entre el norte y el sur hay prejuicios mutuos. Es muy preocupante y los tenemos que combatir», urgió.

En este sentido, incidió en que hay un «enfrentamiento frontal con acusaciones cruzadas». «La mayoría de los germanos creen que Italia ha recibido ya ayuda financiera de Berlín o de Bruselas, pero eso no es cierto. No hemos recibido ni un solo euro», aseveró.

Así, insistió en que sus reclamaciones a Alemania se basan en el «apoyo moral», para poder salir de una situación que podría provocar «el desmembramiento» de la eurozona.

Por otra parte, Monti acusó de forma indirecta a Finlandia de contribuir al agravamiento de las tensiones en los mercados. «Hay un



La canciller alemana se opone en firme a la intervención del BCE sobre la emisión de deuda de Italia. / REUTERS

par de países que están al norte de Alemania que cada vez que llegamos a un consenso en el Consejo Europeo, uno o dos días después dicen cosas que cuestionan nuevamente este consenso», se quejó.

Monti recomendó a los jefes de Gobierno de la Unión Europea preservar su libertad de acción frente a sus propios Parlamentos: «Cada Ejecutivo tiene también el deber de educar al Parlamento. Si

los Gobiernos supeditasen por completo sus decisiones a sus Cámaras sin conservar un margen de negociación propio, sería más probable que Europa se desmembrase a que se integrase de forma más estrecha».

HACE LOS DEBERES. En cuanto a la situación concreta de su país, Monti subrayó que el Estado «ha reducido rápidamente el déficit

presupuestario y ha hecho las reformas estructurales que aumentan el potencial de crecimiento». «A pesar de los considerables sacrificios, los italianos han aceptado esta línea», agregó.

Monti destacó la «tranquilidad actual» y agregó que lograrán agotar la actual legislatura. «Si todo va según lo previsto mantendremos el cargo hasta abril de 2013», concluyó el dirigente.

EN DETALLE

«Demasiada solidaridad»

Ajenos a las peticiones de ayuda de los países mediterráneos, desde Alemania continúan rechazando que desde Bruselas se pueda dar un poco de alivio a esas naciones. Así, el ministro de Asuntos Exteriores germano, Guido Westerwelle, expresó ayer su rechazo a que se conceda la licencia bancaria al Mecanismo Europeo de Estabilidad (MEDE), el fondo de rescate permanente, y a que el Banco Central Europeo (BCE) reanude la compra de bonos soberanos de Estados como España o Italia.

En este sentido, alertó del peligro que podría conllevar la ampliación de las competencias del MEDE, que podría amenazar con la ruptura de la zona euro. «Europa podría caer debido a un exceso de solidaridad», declaró. «Llámenlo que nosotros pidamos unas reformas y otros aboguen por

otras», alegó. Asimismo, se opuso de «forma categórica» a que el BCE compre deuda española o italiana para aplacar los embates de los mercados que dispara la prima de riesgo y los intereses de los bonos a largo plazo, y acrecienta la desconfianza entre los inversores.

Westerwelle aseveró que no imagina que el Parlamento de Berlín respalde «una política que ampare una responsabilidad conjunta ilimitada para Alemania». «Como diputado, no puedo estar de acuerdo con esto», sentenció. E insistió en que «el Gobierno no puede pactar una responsabilidad conjunta para con la deuda europea o con aquella de origen desconocido». «El debate en marcha implica otorgar al MEDE una licencia bancaria, es incompatible con la Constitución germana», concluyó.

► GRECIA

Samaras planea una reducción de las pensiones por debajo de los 600 euros

AGENCIAS / ATENAS

A pesar de haber encontrado una ligera estabilidad política, Grecia continúa aún sin encontrar una seguridad económica. Por ello, la *troika*, formada por el FMI, el BCE y la Comisión Europea, se desplazó hasta el país para abordar con el Gobierno heleno las medidas que debe tomar para que le sea concedido un nuevo paquete de rescate. Una reunión de la que los delegados comunitarios salieron satisfechos ante los ajustes anunciados por el primer ministro, Antonis Samaras.

Sin que por el momento se hayan hecho públicos las reformas que va a llevar a cabo el Ejecutivo de Atenas, los medios griegos informaron de que el tripartito contempla reducir las pensiones hasta por debajo de los 600 euros y retrasar la jubilación de los 65 años a los 67. Asimismo, también se prevé que el Gobierno heleno anuncie una rebaja en el salario de los funcionarios y empleados de las empresas estatales, en Defensa y en Educación.

Todas estas medidas servirían para recortar más de 11.500 millones de euros en gasto público.

Tras la reunión, fuentes del Ministerio de Finanzas griego se mostraron optimistas con las negociaciones, de modo que prevén presentar su plan al Eurogrupo «el próximo mes de septiembre».

Antes, a finales de agosto, Samaras viajará a París y Berlín, los dos socios más fuertes del euro, para conversar sobre estos planes de ahorro. En esa visita, el primer ministro pretende impedir «una muerte rápida» de la moneda única.



Antonis Samaras.



INCENDIOS

El fuego de La Gomera se complica y el de la Palma sigue activo ■ El presidente del Gobierno de Canarias, Paulino Rivero, mostró ayer su «preocupación» ante el avance de las llamas que están afectando a La Gomera, donde, al cierre de esta edición, se estaba registrando un fuego «descontrolado que ha llegado al Parque Nacional de Garajonay». Asimismo, destacó que «gracias al trabajo que se ha llevado a cabo en la vecina isla de La Palma, ha permitido que el perímetro afectado de este incendio esté estabilizado, salvo en la montaña de La Horquera». Respecto a las llamas de Ossera (Lérida) y Gata (Cáceres), los bomberos las dieron por extinguidas.



La movilidad juvenil estudiantil escasea en España, ya que solo 17 de cada 1.000 alumnos suelen decantarse por formarse en el extranjero. / EUROPA PRESS

Los estudiantes españoles se resisten a atravesar fronteras

El 85 por ciento de los alumnos no ha viajado al extranjero para completar su formación. El miedo, la falta de financiación, los trámites y el desconocimiento del idioma son los obstáculos

• La escasez de becas para costear el cambio de residencia es la queja más generalizada entre los jóvenes, que consideran que quienes cargan con el peso económico son los padres.

EUROPA PRESS / MADRID

Aunque la opción de viajar al exterior parezca tentadora, no se practica. Y es que los jóvenes españoles se decantan por formarse académicamente en su país de origen y no tener que moverse para buscar nuevas experiencias fuera del territorio nacional. El miedo derivado de la falta de información práctica o a ser discriminado o mal recibido, así como a encontrarse situaciones nuevas y desconocidas en las que no sabrían cómo desenvolverse, son algunos de los obstáculos señalados por los jóvenes, que reconocen, no obstante, que en la sociedad nacional existe un «excesivo proteccionismo y dependencia familiar» que tampoco ayudan.

Diecisiete de cada 1.000 estudiantes salen fuera del Estado, según los resultados de la campaña *Juventud, Empleo y Formación en la UE*, que las instituciones continentales en el país realizaron entre abril y junio en varias ciudades y en las redes sociales, y de los que informaron el director de la Representación de la Comisión Europea, Francisco Fonseca, y el vocal asesor de la Secretaría de Estado para Europa, Asís Moreno.

En la encuesta, que ha llevado información sobre las diferentes opciones de formación y experiencia profesional por varias ciudades y provincias, participaron 3.500 jóvenes, de cuyas intervenciones se sacó en conclusión que «España es uno de los países comunitarios con menor porcentaje de movilidad juvenil».

Así, el 85 por ciento no ha salido nunca del territorio nacional para estudiar y solo el 6,9 por ciento lo hizo para trabajar. Y ellos, fundamentalmente por la falta de financiación, por el desconocimiento de idiomas, por las excesivas trabas burocráticas y por

‘No me paro’

La campaña, que se desarrolló bajo el lema *No me paro*, también tuvo su reflejo en Internet, con más de 400 aportaciones enviadas de forma telemática, 1.200 seguidores en Facebook y más de 11.800 reproducciones de los vídeos colgados en el portal de YouTube. Para el director de la Representación de la CE en España, este tipo de iniciativas y programas son muy importantes para el país que tiene el «triste récord» de paro juvenil en la UE, con prácticamente el 50 por ciento de desempleados frente al 20 por ciento de media comunitaria. «Esto no es imputable a la sociedad española, que está más preparada que nunca y a la cabeza de participación en los programas de intercambio, con un 12 por ciento frente al 8 por ciento continental. Así que es importante que el Gobierno y las instituciones europeas entiendan por qué», manifestó.

el miedo a dejar su patria. En cualquier caso, la campaña ha sido «positiva», según aseguró Moreno, ya que «el 90 por ciento de los interpelados afirmó haber cambiado su percepción de la movilidad europea una vez ha recibido información detallada sobre los programas que existen».

LOS REYES MAGOS. Los jóvenes que han participado en la iniciativa coincidieron en las principales trabas a la hora de decidirse a cambiar de residencia, fundamentalmente para estudiar. Así, la escasez de las becas se cuenta entre las quejas más generalizadas. «Ya sabéis lo que dicen: las becas Erasmus son como los Reyes Magos: son los padres», comentaba uno de los participantes.

Sin embargo, las actuales circunstancias financieras hacen poco posible que los Estados miembros conectados en esta red de intercambio académico vayan a ampliar las partidas, y tampoco resulta fácil la homogeneización en las cantidades que se aportan según el país de procedencia.

► SALUD

Los ciudadanos podrán confirmar si tienen derecho a una asistencia sanitaria pública

EUROPA PRESS / MADRID

La Seguridad Social implantó ayer un nuevo servicio de consulta, a través de su página web, que permite a los ciudadanos confirmar o ratificar el acceso a la asistencia sanitaria como titular o beneficiario del mismo, según informó ayer el Ministerio de Empleo y Seguridad Social.

El trámite lo realiza de oficio el Instituto Nacional de la Seguridad Social (INSS), responsable del reconocimiento del derecho, pero en los casos en que la comprobación no sea posible, deberán ser los usuarios quienes acrediten sus circunstancias.

A este fin responde la nueva aplicación desarrollada por el INSS, ya que si el solicitante no se encuentra en la base de datos, el sistema le indicará la posible razón. Así, podrá acreditar ante el organismo la condición que precisa para seguir disfrutando de asistencia médica con cargo al Sistema Público de Salud.

De esta forma, la Seguridad Social apuesta por la tecnología como vía para acercar la administración al ciudadano de la forma más eficaz y sencilla, evitando desplazamientos innecesarios.

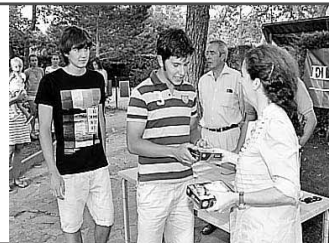
► TRIBUNALES

Facua denunciará al Gobierno si le echa del registro de consumidores

EUROPA PRESS / MADRID

El portavoz de Facua, Rubén Sánchez, señaló ayer que acudirán a los tribunales si el Gobierno decide echarles del registro de asociaciones de consumidores, tal y como aseguró que les han advertido, a través de una carta, a causa de sus críticas a los recortes del Ejecutivo y sus llamamientos a favor de las movilizaciones.

Además, recordó que hace un mes funcionarios del Ministerio de Sanidad les plantearon que si la agrupación seguía denunciado e intentando que la gente se manifestara en las calles iban a expulsarles del registro. «Nos amenazaron con ilegalizarnos si no retiramos, de inmediato, los contenidos de nuestra página web», añadió.



Miguel del Pozo y Jesús de la Fuente, en la imagen, fueron terceros.

FÚTBOL

PRETEMPORADA

Ricardo: "Tengo clarísimo que el equipo peleará por el ascenso"

El centrocampista de la Gimnástica Segoviana hizo balance del primer tramo de la pretemporada • El futbolista se mostró satisfecho con su rendimiento y el del equipo

F.O. / SEGOVIA

Tras tres partidos preparación y de pruebas en el once inicial, parece que la Gimnástica Segoviana va perfilando su estilo de juego y cogiendo ritmo para la nueva temporada. La buena imagen que dejó el conjunto segoviano contra el Real Madrid C ha reforzado las buenas sensaciones en el seno de la plantilla. Ricardo, que fue uno de los protagonistas del último choque, hizo un balance positivo del primer tramo de pretemporada y afirmó que el equipo está satisfecho con el trabajo realizado hasta el momento.

"Los dos primeros partidos tuvieron cosas positivas, a pesar de que no ganamos. Pero las victorias como la obtenida frente al Madrid C refuerzan el trabajo bien hecho y hacen que estemos más contentos durante estas duras sesiones de pretemporada", declaró el centrocampista.

Ricardo, uno de los veteranos de la plantilla, señaló que el equipo está trabajando duro para mejorar el nivel de juego, el cual ha quedado patente en los partidos preparatorios, según el jugador. "En el último encuentro se vio mucho de lo que queremos hacer este año. Buen trato de balón, intensidad defensiva, crear peligro por las bandas, tocar el balón y tener apoyos, ser un equipo solidario y trabajador... Esos son los puntos en los que tenemos que



Ricardo intenta controlar un balón durante el último amistoso frente al tercer equipo del Real Madrid. / KAMARERO

centrarnos", manifestó Ricardo. El jugador gimnástico está siendo de los más destacados hasta el momento. "Me estoy encontrando bien. Estoy contento con mi rendimiento, pero tengo que seguir trabajando para ayudar al equipo. Esto es solo un rodaje para llegar bien al primer partido de liga, que es lo que nos

interesa", declaró Ricardo, que también destacó la suerte que está teniendo el equipo en cuanto a las lesiones.

Preguntado sobre el objetivo del ascenso a Segunda B, Ricardo afirmó que el equipo tiene nivel suficiente para repetir lo logrado al año pasado. "Lo tengo clarísimo. Si hacemos las cosas bien y

peleamos cada partido, estaremos arriba. Si nos relajamos y pensamos que por ser la Segoviana ya vamos a estar en puestos de ascenso, probablemente no haremos un buen papel", aseguró.

El próximo amistoso para los hombres de Santi Sedano será el miércoles frente al CD Toledo en La Albuera, a partir de las 20:00 horas.

BALONCESTO

El curso de entrenador de primer nivel comienza hoy

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El curso intensivo de formación de entrenadores de nivel I dará comienzo a partir de esta mañana. La actividad, organizada por la Delegación Segoviana de Baloncesto y la Federación de Baloncesto de Castilla y León, se desarrollará desde las 09:00 horas y tendrá una duración presencial de una semana, además de dos semanas para la fase no presencial.

Un total de 28 alumnos procedentes de diversas provincias de Castilla y León tomarán parte en esta actividad formativa. El curso contará con la destacada presencia del entrenador profesional Paco García.

El acto de presentación oficial, en el que estuvieron presentes el responsable de formación de la Federación Castellano-leonesa de Baloncesto, Óscar Castañeda, y el director del curso, Mauro Martín, tuvo lugar ayer.

Las clases serán impartidas en las instalaciones del Pabellón Pedro Delgado y del Centro Cívico Nueva Segovia, anexo al mismo pabellón. El horario será de 09:00 a 14:00 horas por la mañana y de 16:00 a 21:00 o 22:00 horas por la tarde.

La titulación de primer nivel permite entrenar en todas las categorías de ámbito provincial, así como en varias categorías autonómicas (hasta cadete).

El ex-granjeño Chiqui regresó al campo de El Hospital como capitán del Real Ávila

El segoviano lució brazalete durante el pasado encuentro contra el CD La Granja • Afirmó que jugar en el Real Sitio "siempre es especial"

F.O. / D.L.P. / SEGOVIA

Héctor Jimeno 'Chiqui' volvió a pisar el césped del campo Municipal de El Hospital durante el encuentro correspondiente a la primera fase de la Copa Castilla y León, que enfrentó al CD La Granja y al Real Ávila. Su posible regreso al club granjeño se frustró con su renovación con el equipo abulense, donde se ha hecho con un puesto en el equipo titular y con la capitánía.

El jugador segoviano, que mi-

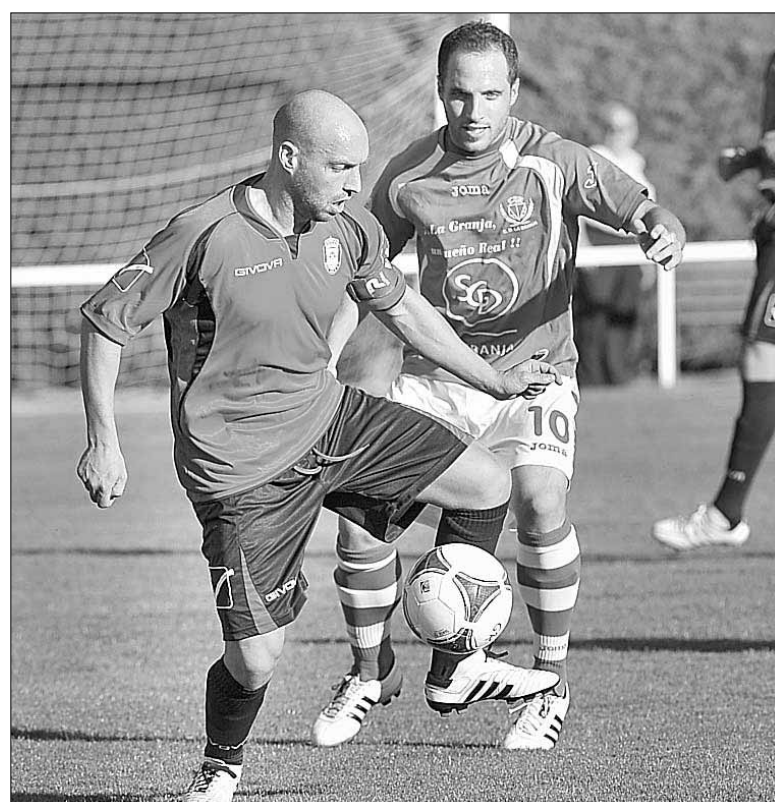
litó en las filas del CD La Granja durante varios años, afirmó tras el partido que "siempre es especial" jugar en el Campo de El Hospital. Chiqui señaló que se marchó del conjunto granjeño porque "quería jugar una fase de ascenso".

"Fue algo muy bonito que cualquier futbolista querría vivir. Este año también disfrutaré de otra gran experiencia, que es disputar la Copa del Rey", señaló Chiqui.

El jugador, de 31 años de edad,

señaló que la temporada se presenta difícil. "Habrá ocho o diez equipos peleando por las primeras plazas, y habrá que jugar en campos muy complicados", afirmó.

Chiqui también se refirió a los equipos segovianos. "La Granja ha hecho un buen equipo y la Segoviana estará arriba luchando por ascender. Seguro que el Unami y el Cuéllar hacen un buen papel en su lucha por la permanencia" señaló.



Chiqui ejerció de capitán en el último CD La Granja - Real Ávila. / KAMARERO

GOLF

TORNEOS



Las tres mejores parejas del Torneo, junto a varios responsables del Club El Tiro y a la consejera delegada de EL ADELANTADO, Teresa Herranz. / ALBERTO BENAVENTE

El V Torneo de Golf El Adelantado de Segovia se resolvió en el desempate

La pareja formada por Luis Monereo Alonso y Enrique Basabe Armijo fue la ganadora, igualada a 44 puntos con José María Mazuchelli Urquijo y Ángel Escorial Pinela

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

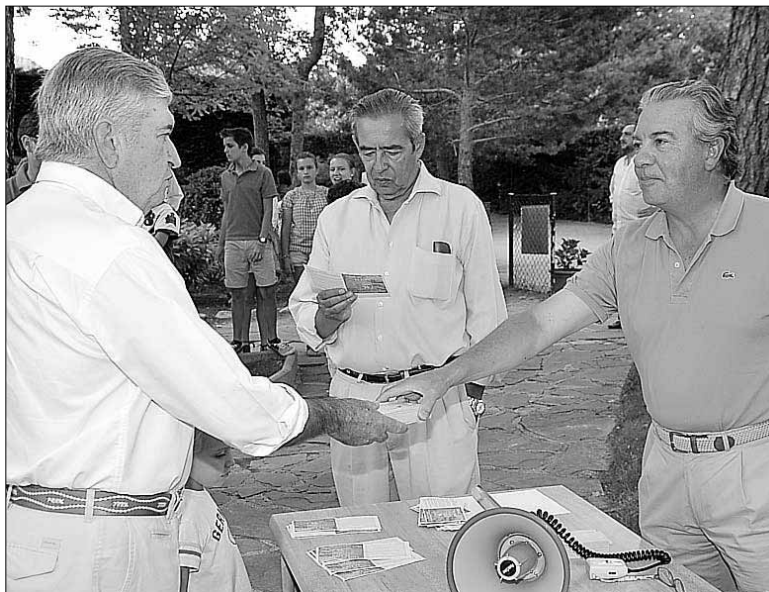
Emoción e igualdad en la quinta edición del Torneo de Golf EL ADELANTADO DE SEGOVIA, que se celebró el sábado en las instalaciones del Club El Tiro del Real Sitio de San Ildefonso.

Y es que, en una jornada golfística de alto nivel, la pareja ganadora –de entre las veintidós que tomaron parte en esta competición– tuvo que decidirse en el desempate.

De esta manera, los primeros clasificados de este Torneo jugado en la modalidad de parejas 'four ball' fueron los madrileños Luis Monereo Alonso y Enrique Basabe Armijo, que concluyeron su participación sumando 44 puntos con 63 golpes, cuando el par del campo es de 61.

Un tanteo muy alto, que hace patente la calidad de los jugadores participantes, una docena de los cuales partían con un hándicap por debajo de 10.

Los segundos clasificados, con



Momento del sorteo de regalos celebrado tras la entrega de premios. / A. BENAVENTE

el mismo tanteo que los vencedores, fueron José María Mazuchelli Urquijo –de Madrid– y el segoviano Ángel Escorial Pinela.

En tercer lugar terminaron, con 42 puntos, los jóvenes golfistas segovianos Miguel del Pozo Alonso y Jesús de la Fuente.

TROFEOS Una vez terminada la competición se celebró la entrega de trofeos, en la que estuvo presente la consejera delegada de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, Teresa Herranz de Contreras. También acudieron, entre otros, José Ignacio Ayuso, vocal del Club El Tiro; el capitán de campo Javier Nárdiz; y el presidente del Club, Vicente Santamaría de Paredes.

Al terminar la entrega de premios tuvo lugar un sorteo de regalos entre los participantes, cerrando así la jornada.

CLASIFICACIONES

PRIMEROS (44 PUNTOS)	
Luis Monereo Alonso	(Madrid)
Enrique Basabe Armijo	(Madrid)
SEGUNDOS (44 PUNTOS)	
José María Mazuchelli	(Madrid)
Ángel Escorial Pinela	(Segovia)
TERCEROS (42 PUNTOS)	
Miguel del Pozo Alonso	(Segovia)
Jesús de la Fuente	(Segovia)

TENIS

Cerca de 70 tenistas, en el Torneo MP Tenis & Pádel y Azul Grand Slam

E.A. / SEGOVIA

Con el fin de estrechar las relaciones entre las provincias de Salamanca y Segovia, y siguiendo con las actividades conjuntas que se han desarrollado entre ambos clubes a lo largo del 2012, se realizó durante el mes de julio el primer Torneo de Verano MP Tenis & Pádel y Azul Grand Slam, que se disputó en las instalaciones de Madrona del 21 al 28 de Julio, y que contó con cerca de setenta tenistas de toda la región.

A nivel deportivo el Torneo fue todo un éxito para los tenistas segovianos, ya que lograron la victoria Álvaro Martín, Daniel González y Saúl Verdugo en las categorías absoluta, cadete e infantil masculino; siendo finalistas Diego Benavent, Alberto Verdugo y Guido Ibáñez.

Este evento ha sido organizado por MP Tenis & Pádel, que quiere agradecer a todos los patrocinadores y colaboradores de la prueba: el Instituto Municipal de Deportes del Ayuntamiento de Segovia, Prince, Coca Cola y Saqueyresto.

Esta edición se cerró con una entrega de premios celebrada en el Hotel Apartamentos El Nogal, donde se otorgó a los finalistas material deportivo. También hubo un sorteo entre a los asistentes a cargo de saqueyresto.es.

Los finalistas de cada categoría fueron:

Absoluta masculina: 1º Álvaro Martín (SG); 2º Diego Benavent (SG).

Cadete masculina: 1º Daniel González (SG); 2º David Jorge (SG).

Infantil masculina: 1º Saúl Verdugo (SG) vs Alberto Verdugo (SG).

Alevín masculina: 1º Carlos Molina (AV); 2º Guido Ibáñez (SG).

Benjamín masculina: 1º Daniel Arranz (VA); 2º Alejandro Pinilla (VA).

CICLISMO

ESCUELAS

El Trofeo de la Asociación Familiar San Antonio cumplió nueve ediciones

E.A. / SEGOVIA

La Estación de El Espinar albergó la novena edición del Trofeo Asociación Familiar San Antonio, una prueba puntuable para la Copa de Escuelas de Ciclismo.

De esta manera se desarrolló el Trofeo en cada una de las tres mangas –principiantes, alevines e infantiles– dando varias vueltas al circuito, dependiendo de la categoría.

Los pódiums fueron los siguientes:

Principiantes: 1º Ismael García Díez (Carpintería Martín CD Caloco). 2º Iván Gómez Llorente (El Reque Cárnicas Ceferino CC 53x13). 3º Daniel Martín Muriel (SPH Caja España Caja Duero).

Alevines: 1º Alejandro Piquero Sánchez (El Reque Cárnicas Ceferino CC 53x13). 2º Cristian Martín Hernández (Saneamientos Ávila). 3º Mario López Sacristán (El Reque Cárnicas Ceferino CC 53x13).

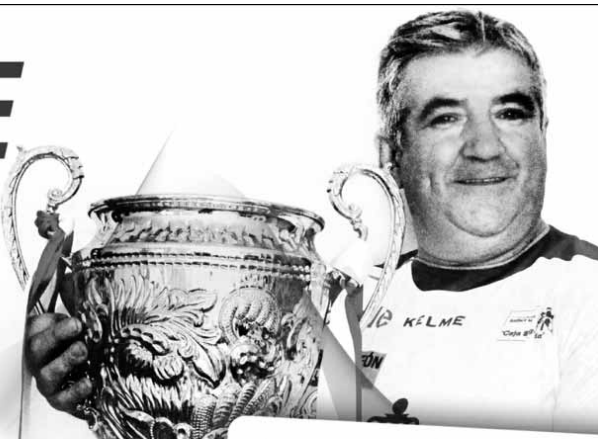
Infantiles: 1º Álvaro Sánchez Sánchez (SPH Caja España Caja Duero). 2º Juan Francisco Piquero Sánchez (El Reque Cárnicas Ceferino CC 53x13). 3º Arturo Hernández Jiménez (El Reque Cárnicas Ceferino CC 53x13).

ABÓNATE

y asegura tu entrada

ADULTO. De 19 años a 64 años: 100 €
JUBILADO. Más de 65 años: 55 €
JOVEN. De 14 años 18 años: 50 €
INFANTIL. Hasta 13 años: 10 €

+Info: www.cajasegoviafutbolsala.es



C.D. La Escuela fútbol sala

"Caja Segovia"

Continuamos juntos.

«El equipo está casi cerrado»

Mourinho asegura que tiene a los mejores del mundo y alaba la motivación de su plantilla

EUROPA PRESS / LOS ÁNGELES

El técnico del Real Madrid, José Mourinho, aseguró ayer, tras el último entrenamiento del conjunto blanco en tierras californianas, que está sorprendido con la capacidad de motivación de sus jugadores ante los «nuevos retos», al tiempo que subrayó que su plantilla está «casi cerrada» de cara a la próxima temporada.

«Nos estamos preparando fuerte, porque sabemos perfectamente que no va a ser fácil ni mucho menos, sino más bien todo lo contrario. El equipo está casi cerrado. Se trata de jugadores muy especiales, tenemos a muchos de los mejores del mundo y no me deja de sorprender su capacidad de motivación ante los nuevos retos. Tengo un equipo '10' también en motivación», aseveró el portugués.

Por otro lado, el preparador luso habló sobre su preferencia ante la posibilidad de ganar la Champions League o la Liga y recaló que su objetivo en las filas de la entidad blanca es conseguir «títulos». Asimismo, aseveró que lograr el campeonato nacional de la temporada pasada con los números de récord fue ciertamente complicado, además de «irrepetible».

«Sé que hay mucha pasión en la afición del Madrid por el torneo europeo, pero lo que nosotros



El técnico luso cree que el Balón de Oro debería salir de la plantilla blanca tras conquistar la pasada Liga. / REUTERS

queremos es ganar trofeos. En mi opinión, lograr la Liga de la temporada pasada fue algo verdaderamente difícil y será casi imposible repetir algo así», añadió.

En cuanto a la polémica sobre

quién merece el Balón de Oro, 'Mou' puntualizó que ese galardón debería salir del conjunto 'merengue', ya que el club de Concha Espina se hizo con el torneo doméstico de una manera «espectacu-

lar». «Mi idea es clara, el fútbol es un juego colectivo. El Real Madrid ha ganado un título importantísimo. Aquellos que marcan esos detalles son los candidatos», aseveró.

APUESTA POR CASILLAS. Sobre el Balón de Oro también opinó el jugador madridista Sergio Ramos, que indicó que «sería justo que le dieran el galardón a un defensa o un portero», ya que «solo ha habido un canchero que lo ha ganado», aunque también explicó que considera que el portugués Cristiano Ronaldo lo merece, porque «marca las diferencias y no hay nadie como él».

«Se lo daría a Casillas, porque es una garantía como guardameta y como capitán. Es el mejor del mundo. Pero también deberían premiar al 'crack' luso», declaró el central andaluz.

Asimismo, el sevillano señaló que esta temporada empiezan «de cero» y «con mucha ilusión», y se marca como objetivo la que sería su primera Champions, y es que el defensa considera que «en el fútbol no se puede vivir del pasado».

«Estoy en uno de los mejores momentos de mi vida y con ganas de crecer como profesional y sigo queriendo ganar cosas», subrayó Ramos en Los Ángeles.

El Atlético finaliza su gira americana con un empate

E. PRESS / SAN JUAN DE TIBÁS

El Atlético de Madrid cerró su gira americana en la madrugada del pasado sábado con un empate sin goles ante el Deportivo Saprissa costarricense, en un partido en el que los hombres del 'Cholo' Siméone dispusieron de las mejores ocasiones, pero no fueron capaces de materializarlas.

Los rojiblancos se vieron sometidos a una presión asfixiante en tres cuartos de cancha durante casi toda la primera mitad, aunque trataron de combinar, sobre todo por la izquierda con el 'Cebolla' Rodríguez, Filipe Luis y Arda Turan. En la mejor ocasión del período, Tiago picó un balón perfecto para asistir a Falcao dentro del área, pero el 'Tigre' no llegó a tiempo y la defensa local consiguió despejar.

Por su parte, los 'morados' probaron a Courtois por mediación de Colindres, que no acertó de disparo directo. Sin embargo, el gran protagonista del partido fue el meta local Bolívar, muy atento bajo los palos; Filipe, Cristian Rodríguez y Falcao intentaron adelantar a los de Siméone, pero el portero atrapó sin problemas los disparos de los zurdos y alcanzó a rechazar, a cinco minutos del descanso, la falta del colombiano.

Servicio nº 1 en relaciones personales

Buzón de Amig@s

Todos los anuncios disponen de la voz REAL del anunciante

También en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>

CHICA busca CHICO

María José, 1,75. Busco chico majo, deportista, fuerte, alto, moreno, gustándole naturaleza, en principio para amistad, lo que surja. Madrid. Buzón: 663618

Rocío, 33 años, morena, ojos negros, de Madrid. Busco pareja estable. Madrid. Buzón: 521388

Me gustaría conocer amigos para salir los fines de semana. Yo, divorciada, libre. Buzón: 977117

Irma, nacionalidad boliviana, 35 años, divertida, alegre, no fumadora, no bebedora. Me gusta divertirme sanamente. Busco chico alegre, sincero, no fumador, no bebedor. Madrid. Buzón: 979385

Irma, 35 años, de Bolivia, vivo en Madrid, sincera. Deseo conocer una persona entre 40-45 años, responsable, no fumador, no bebedor, alegre, sincero, cariñoso. Madrid. Buzón: 979369

Chica de 52 años, divorciada, economía resuelta, viviendo sola, sincera, buena presencia, busca chico entre 52-57 años, para andar, ir a playa, viajar, amistad, lo que surja. Buzón: 234380

Rosita, boliviana, 49 años, divertida. Me gusta el baile. Busco un hombre sincero, cariñoso, alegre, para amistad, salir, pasear. Majadahonda, Madrid. Buzón: 972349

Mujer divorciada, 60 años, viviendo sola, jubilada, busca hombre hasta 70 años, jubilado, culto, cariñoso, para amistad. Madrid y periferia. Buzón: 556509

Chica sincera, sencilla, buenos sentimientos, de Republica Dominicana, 52 años, gustando cine, busca chico sincero, entre 55-60 años, similar. Madrid. Buzón: 611353

Chica de Madrid, un hijo, divorciada, desea conocer una persona especial en su vida, que ponga llama y ella el carburante para hacer juntos camino agradable. Madrid. Buzón: 976756

Divorciada de 56 años busca señor entre 55-65 años, nivel socio cultura y económico alto, para relación estable en Madrid. Buzón: 556490

Deseo conocer chico alegre, mismo nivel, para conversar, hablar de todo. Yo, alegre, trabajadora, profesora, gustando viajar, leer, música. Madrid. Buzón: 617004

Chica coqueta, femenina, educada, con estilo, apasionada, simpática, no fumadora, mamá de chico joven, gustando cuidarse, turismo rural, busca señor similar, entre 42-47 años, preferible papá. Madrid. Buzón: 971048

Nelly, 57 años, 1,62, gordita, melenita, pelo castaño, sincera, sencilla, gordita. Deseo conocer hombre casado, sincero, buena persona, gustando pasear, para relación estable. Buzón: 975581

María Teresa, 48 años, tímida, alegre, alta, normal, simpática. Me gusta cine, pasear, campo, playa. Deseo conocer un hombre. Madrid. Buzón: 612802

Mujer de 63 años, trabajadora, independiente, gustando cine, teatro, turismo, conversar, desea conocer hombre entre 64-67 años, físicamente agradable, con buena salud. Madrid. Buzón: 555320

Libra, 54 años. Me gusta naturaleza. Me gustaría conocer persona, mismas características, con sentido del humor, extrovertido. Madrid. Buzón: 455323

Carmen, 35 años, físicamente guapa, 1,70, bien de cuerpo. Busco hombre entre 28-40 años, muy atractivo, para relación estable. Madrid. Buzón: 619271

Chica de 57 años, vital, extrovertida, deportista, delgada, de aspecto muy juvenil, sin problemas económicos ni familiares, busca hombre entre 57-68 años, mismas características. Madrid. Buzón: 552963

Viuda de 54 años, empresaria y viviendo en la Sierra de Madrid, desea conocer hombres entre 45-55 años, para posible relación estable. Buzón: 539548

Chico simpático busca pareja con igualdad. Segovia. Buzón: 615209

Chico moreno, majo, simpático, desea conocer chica similar, simpática, para conocerse poco a poco. Segovia. Buzón: 233424

Chico de 35 años, normal, 1,78, gustando viajar, campo, busca una persona sincera, sin mentiras ni malos rollos. Avila. Buzón: 459003

Chico simpático, agradable, gustando senderismo, bicicleta, nadar, desea conocer una persona para relaciones esporádicas. Avila. Buzón: 979730

Chico de 42 años, soltero, sin cargas, trabajo estable, muy cariñoso, busca chica, para relación estable. Seriedad. Avila. Buzón: 458154

Fernando, simpático, agradable, no fumador. Me gusta montar en bicicleta, pasear por el campo, natación. Busco una persona para relaciones esporádicas. Buzón: 979233

Fernando. Me gusta ir al campo, andar. Deseo conocer una mujer. Avila. Buzón: 979229

Fernando. Me gusta campo, ir de compras. Deseo conocer señora madura, para relaciones. Buzón: 979214

ANÚNCIATE GRATIS

902 887 421

Te avisamos gratis a tu móvil cuando tengas mensajes o encontremos gente compatible contigo

AMISTAD

Chico de Madrid, zona de Arganda, 45 años, divorciado, no fumador, desea conocer gente entre 42-48 años, de Madrid, para salir por ahí, tomar algo, salir. Madrid. Buzón: 977145

Maite, 47 años, separada. Deseo conocer gente para amistad. Buzón: 237243

Chica de 35 años, de Madrid, desea conocer amigos y amigas, entre 30-50 años, de Madrid o pueblos. Buzón: 221447

Chico de 40 años desea conocer chicos y chicas, entre 28-50 años, de Madrid capital o algún pueblo, para amistad, tomar algo, ir a pub, discoteca. Madrid. Buzón: 972397

Chica de 41 años busca chicas de Getafe o Leganés, para conversar, tomar algo, ir al cine. Sólo amistad. Madrid. Buzón: 581793

CHICA busca CHICA

Mujer de 50 años busca mujer madura por dentro y por fuera, emotiva, coherente. No bisex, ni casada. Sólo Madrid. Buzón: 456234

Busco madura, positiva, fiel, no haya perdido ilusión amar a otra mujer, entre 45-60 años. No bisex, ni casada. Madrid. Buzón: 587196

OTRAS RELACIONES

Pareja joven de Madrid, ella 20 años, él 40 años, buscan pareja o chico, bisexuales, para pasar buenos momentos. Madrid. Buzón: 451045

Chico de 36 años busca chica o pareja, para pasar buenos momentos, con buen rollo. Madrid. Buzón: 663606

Maduro de 49 años, sano, educado, discreto, bisex, ideas claras, busca pareja sin importar edad. Alcalá de Henares. Buzón: 234064

806 404 623

• DEJA TU PRESENTACIÓN

• ¡ESCUCHA OTRAS PRESENTACIONES Y CONTACTA!

• HABLA EN DIRECTO CON ELL@S

CONTACTA POR SMS

Envía MEN ASE seguido del buzón y tu mensaje al 27775** (Máx 145 caracteres)

Ej: MEN ASE 556677 Soy Juani rubia...

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 8 A 15 HORAS

Sus datos serán incluidos en un fichero titularidad de ATS para la gestión del servicio de relaciones personales, y para ofrecerle promociones futuras. Para acceso, oposición, rectificación y cancelación: 902 440 140. *Coste 806: Precio máximo Red Fija 1,18 euros/minuto. Red Móvil 1,53 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. - ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080** Coste SMS: 1,42 euros/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. Máx. 145 caracteres. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atsa.es / N° Atn. Cliente: 902440140

JUEGOS OLÍMPICOS | LONDRES 2012



La deportista andaluza deberá competir mañana en la 'Medal Race' para mantener su primera plaza en la clasificación. / REUTERS

Abalou, directa a por el oro

LA WINDSURFISTA SEVILLANA ESTÁ A UN PASO DE ALZARSE CON LA MEDALLA EN RS:X

E. PRESS / LONDRES

La windsurfista española Marina Alabau aumentó ayer aún más su liderato en la clase RS:X de los Juegos, tras la disputa de la décima regata. La sevillana vio incrementada a 14 puntos la distancia sobre sus perseguidoras, a falta de la 'Medal Race' de mañana que cerrará la competición de forma definitiva y que, por tanto, establecerá la clasificación final.

La andaluza está gestionando perfectamente la ventaja conseguida en la primera mitad de la competición e, incluso, en la última jornada de las series previas logró aumentarla. En las dos últimas regatas, pese a que no logró ninguna victoria parcial, la sevillana se distanció de sus perseguidoras en

la tabla, gracias a una sexta posición en la primera prueba y a una tercera en la segunda.

Además, Abalou se benefició del bajón de rendimiento de su principal rival, la israelí Lee Korzits, que solo pudo ser novena y undécima en las dos últimas carreras.

A falta de la 'Medal Race', prueba en la que las puntuaciones valdrán el doble, la española lidera la especialidad con 24 puntos por 38 de Korzits, los mismos que la finlandesa Tuuli Petaja, mientras que la alemana Moana Delle es cuarta con 39 puntos.

Aunque nadie quiere echar las campanas al vuelo, lo cierto es que la alegría era evidente en la delegación nacional. «Estamos rozando la medalla de oro», subrayó el presi-

dente de la Federación Española de Vela, Gerardo Pombo.

«Tal y como está la cosa es una alegría enorme», agregó haciendo referencia al rendimiento de la delegación en Londres 2012.

Alabau, de 26 años y cuarta en los Juegos de Pekín 2008, sumará, una presea más al medallero español, en el que, de momento, están Mireia Belmonte, dos platas en natación, y Maialen Chourraut, bronce en piragüismo en aguas bravas.

DIPLOMA PARA TRUJILLO. Por otro lado, el regatista Rafa Trujillo finalizó octavo en la clase Finn, con lo que consiguió un nuevo diploma olímpico para la delegación, en una prueba que volvió a coronar al británico Ben Ainslie.

El deportista gaditano, plata en Atenas 2004, firmó una gran actuación en la definitiva 'Medal Race', donde salió desde la décima posición. Sin embargo, fue escalando posiciones hasta finalizar tercero (octavo en el global), lo que le permitió obtener un diploma en sus cuartos Juegos.

Ben Ainslie se llevó la medalla de oro, al igual que en Pekín 2008 y Atenas 2004, y que se une al oro y la plata en categoría Laser logradas en Sidney 2000 y Atlanta 1996. El británico se convirtió de esta forma en el navegante olímpico más exitoso de la historia.

En el podio le acompañaron el danés Jonas Høgh-Christensen, plata y el francés Jonathan Lobert, bronce.

TIRO

Serrano aún tiene opciones de disputar la final de foso

E. PRESS / LONDRES

El tirador español Jesús Serrano se mantiene con opciones de disputar la final de foso olímpico después de finalizar en el duodécimo puesto las tres primeras rondas de clasificación para la final que se disputa hoy, mientras que Alberto Fernández, campeón mundial, quedó prácticamente descartado.

Antes de que se dispute la ronda definitiva de esta modalidad, tendrán lugar las dos tandas de clasificación restantes que determinarán definitivamente los seis tiradores que lucharán por las medallas. Y el manchego se mantiene aún con opciones de estar entre esos seis elegidos.

El de Ciudad Real realizó tres buenas tandas, con 24 aciertos en la primera ronda y un pleno en la segunda ronda, lo que le colocó en la quinta plaza, pero en la tercera ronda, tras cometer un falló, finalizó empatado con otros seis tiradores.

El otro español de la categoría, Alberto Fernández, se despidió prácticamente de la competición después de haber fallado tres disparos en la primera tanda y dos más en la segunda. Ya en el tercer turno, el campeón mundial remontó logrando un pleno que se antoja insuficiente para continuar.

Por otra parte, Pablo Carerra no pudo clasificarse para la final de pistola de aire comprimido a 50 metros después de terminar las tandas previas en el vigésimo segundo puesto, muy lejos de las plazas que dieron la posibilidad de luchar por las medallas. El español, que fue sexto en la prueba de pistola a 10 metros, quedó fuera de la que hubiera sido su segunda final en Londres.

TENIS

Murray sucede a Nadal tras arrollar a Federer

EL BRITÁNICO SE IMPONE AL SUIZO ANTE SU PÚBLICO

EUROPA PRESS / LONDRES

El tenista británico Andy Murray se colgó ayer la medalla de oro en los Juegos, tras vencer en tres sets al suizo Roger Federer (6-2, 6-1, 6-4), en un partido en donde el escocés, espoleado por su público, volcado con su compatriota, no tuvo piedad con adversario

Sobre el verde de Wimbledon, en donde el número uno del mundo ha reinado hasta siete veces en el torneo de Grand Slam, la última este año y, precisamente, ante su rival en la final de ayer, el helvético

nada pudo hacer ante un increíble Murray que fue superior durante todo el partido. Con golpes muy duros y profundos, el escocés fue un muro ante que el que estrepitosamente chocó Federer.

Después de derrotar al serbio Djokovic y alcanzar la final tras un impecable torneo, solo un hombre separaba al británico de la gloria del oro. Sin embargo, en la que también es su casa, el suizo tampoco fue rival para el héroe local.

Desde el inicio, Murray dejó claro que ni siquiera el de Basilea iba a

conseguir arrebatarle 'su' torneo en la Pista Central del 'All England Tennis Club'.

En el tercer puesto del podio final se situó el argentino Juan Martín del Potro, tras derrotar a Novak Djokovic (7-5 y 6-4).

OTRO PARA LAS WILLIAMS. Mientras, en el dobles femenino, las hermanas estadounidenses Venus y Serena Williams lograron su tercera medalla de oro olímpica en la categoría al vencer a la pareja checa (6-4 y 6-4).



Murray superó en la final al suizo Roger Federer.

JUEGOS OLÍMPICOS | LONDRES 2012



España se estrena **tercera**

CARBONELL Y FUENTES DEBUTAN EN SINCRONIZADA POR DETRÁS DE RUSAS Y CHINAS

E. PRESS / LONDRES

El dúo formado por Ona Carbonell y Andrea Fuentes terminó en tercer lugar el ejercicio técnico de la ronda preliminar disputada ayer en los Juegos, por detrás de la pareja rusa y de la china.

La pareja nacional fue la segunda en aparecer en la piscina tras la estadounidense. Su ejercicio, con el nombre de 'Zapateado', de fuertes raíces españolas y creado por Flora Albacín, fue bien ejecutado por las nadadoras, precisas en los giros y perfectamente coordinadas en sus movimientos en el agua.

Los jueces dieron al tándem una puntuación de 47,900 en ejecución y 48,100 de impresión general para una puntuación final de 96,000 puntos, ligeramente por debajo de los 96,200 que obtuvieron en el Preolímpico.

No obstante, el dúo nacional se mantuvo líder durante la mayor parte de las preliminares, hasta la entrada en competición de la imbatible pareja rusa, integrada por Natalia Itschenko y Svetlana Romashina, que realizó un ejercicio casi perfecto, amenizado con música de Michael Jackson y que fue puntuado con 48,900 en ejecución y 49,300 en impresión general, para una puntuación final de 98,200.

El equipo chino, formado por Xuechuen Huang y Ou Liu, saltó antepenúltimo a la piscina con un ejercicio basado en las artes marciales que puntuó una décima más que las españolas, 48,100 en ejecución y 48,000 en impresión general, para un total de 98,100.



Las españolas compitieron con el ejercicio 'Zapateado', creado por Flora Albacín. / REUTERS

Hoy, a partir de las cuatro de la tarde, se disputará la rutina del estilo libre, en la que Carbonell y Fuentes esperan conseguir un buen puesto de cara a la ronda final que tendrá lugar mañana y donde se jugarán los metales.

Y es que el medallero español

necesita pensar en la 'sincro' para alimentar sus ilusiones y engordar el total de preseas. No en vano, esta disciplina acuática protagonizó importantes alegrías para la delegación nacional en Atenas y Pekín.

A pesar de esa confianza, desde el equipo tampoco se quiere cele-

brar los éxitos antes de conseguirlos. Por eso, poco antes de iniciarse la competición, la seleccionadora española, Anna Tarrés, afirmó que hacer dos medallas de bronce en Londres sería «un muy buen resultado» y hacer dos de plata sería un «éxito rotundo».

OPINIÓN

No es el fin: habrá otras estrellas

La natación de los Juegos terminó, y creo que van a suceder cosas interesantes en Río de Janeiro dentro de cuatro años.

Me impresionó mucho el equipo femenino estadounidense, porque tiene nadadoras jóvenes que van a tener un gran éxito en el futuro.

Ye Shiwen, que ganó las carreras individuales de estilos entre las mujeres, es impresionante, y solo tiene 16 años. Sun Yang estuvo increíble entre los hombres, y solo tiene 20 años. Son héroes nacionales en China, y van a inspirar a mucha gente a meterse en programas de natación en ese país.

Entre los hombres, creo que vamos a seguir viendo a Ryan Lochte, y yo insisto en que Michael Phelps probablemente vuelva.

Para alguien que ha tenido tanto éxito como Phelps y que solo ha conocido la natación, va a ser muy difícil irse. Cuando se incorpore al mundo real, va a tener que competir con gente que no mide el éxito de la misma manera.

Pero si no vuelve deja un lienzo limpio en la mitad de las pruebas masculinas, en las que va a haber nuevos tiempos y caras nuevas.

Cuando yo gané siete medallas de oro en Múnich 1972, no fue la muerte de la natación. Y cuando me retiré, hicieron falta 36 años hasta que otro logró siete oros y uno más. Pero todos los que pasaron después de mí, los Matt Biondis y los Ian Thorpes, son reconocidos hasta hoy como los mejores nadadores de su tiempo.

MARK SPITZ

 NATACIÓN

Y los **Juegos** se vuelven a rendir ante **Phelps**

EL AMERICANO SE CONVIERTE EN LA GRAN ESTRELLA DEL TORNEO

DPA / LONDRES

Aunque al comienzo pareció que otro nadador le robaría la gloria que alcanzó en Pekín 2008, los Juegos de Londres también serán recordados como los de Michael Phelps, gracias a sus cuatro oros y dos platas, que le sitúan como el deportista olímpico más exitoso de la historia.

Aunque puede haber opiniones diversas, el Aquatics Centre de la capital inglesa se rindió el pasado sábado a una de las leyendas del deporte al dar una vuelta de honor el día de su despedida de la piscina y, por tanto, de la élite, con 22 me-

dallas olímpicas, 18 de ellas del preciado metal.

Oro el viernes en los 100 mariposa, su última prueba individual y oro en los 4x100 estilos con sus compañeros. Así fue su final. «Los recuerdos de estos días pasados nunca desaparecerán, y un día los escribiré en un diario», explicó el norteamericano, que en los primeros días de Londres vivió algo desconocido: las derrotas. Fue cuarto en 400 estilos y plata en los 200 mariposa, su gran especialidad.

En el segundo duelo de estilos con su compatriota, amigo y rival

Ryan Lochte regresó a lo más alto, y también obtuvo revancha en los 100 mariposa ante el sudafricano Chad le Clos. Sus últimas brazadas y patadas en el agua fueron de nuevas de un número uno.

«Termino mi carrera como quería», señaló el deportista con más triunfos olímpicos, tras superar a la gimnasta soviética Larissa Latyni-



Michael Phelps.

na, que de 1956 a 1964 logró 18 medallas. «Nada es inalcanzable», dijo sobre su nueva marca.

Además, los triunfos de Phelps fueron básico en que Estados Unidos fuera el país más exitoso en la piscina de Londres con 30 medallas, por delante de China.

En Pekín, el de Baltimore solo se centró en su madre para festejar sus ocho medallas de oro. Entonces, Debbie Phelps esperó con una cascada de lágrimas a su hijo. También en Londres fue la primera en abrazar a su hijo. Recibió el pequeño ramo de flores azules de la ceremonia y le entregó a cambio una pequeña bandera de Estados Unidos.

JUEGOS OLÍMPICOS | LONDRES 2012



El dilema de España

El combinado de Scariolo perdió la primera posición de su grupo tras caer derrotado ante Rusia y hoy se juega el puesto con Brasil. / REUTERS

DPA / LONDRES

¿Qué ocurre cuando perder significa ganar? La selección española de baloncesto se enfrenta hoy ante ese desafío, ya que se presenta ante un escenario en el que una derrota en la última jornada de la primera fase podría aliviarle el camino hacia una final olímpica.

El fracaso del equipo dirigido por Sergio Scariolo ante Rusia trastocó todos los planes previos: la 'roja' se despidió del primer puesto del Grupo B y, por ende, podrá adelantar su enfrentamiento contra el 'Dream Team' estadounidense a las semifinales del campeonato.

Los subcampeones de Pekín 2008 chocarán antes contra Brasil para definir el segundo y tercer puesto: el que gane deberá enfrentarse a los norteamericanos en semifinales, el que pierda, los evitará hasta la final.

«Lo de Estados Unidos... lo importante es ganar a Brasil. Seguiremos con la misma mentalidad, somos un equipo ganador», aseguró Sergio Rodríguez.

El combinado nacional estaba catalogado al inicio del torneo como el gran candidato a disputarle el oro a los estadounidenses en la final olímpica. Sin embargo, el equipo comandado por los hermanos Gasol expuso un juego ciclotímico en sus cuatro partidos y terminó pagando cara su irregularidad con la derrota ante Rusia.

La especulación sobre el beneficio de una potencial derrota ante los brasileños generó así un gran revuelo tanto en los medios locales como en el público español.

Los principales diarios publicaron encuestas sobre lo que debería hacer el conjunto campeón mundial de 2006 y los internautas votaron

en su mayoría por dejarse ganar para acabar tercero de grupo.

«Estamos hablando de que no estamos perjudicando a un tercero, dejándolo fuera de la lucha por las medallas, sino que estamos buscando el beneficio propio», subrayó el extenista Carlos Moyá.

DECLARACIONES

[]

JOSÉ LUIS SÁEZ

«En este país, ni jugadores, ni técnicos de baloncesto salen a perder... ¿qué valores transmites?»

España vivió hace casi dos meses un debate similar en la Eurocopa de fútbol en Polonia y Ucrania.

Se jugaba la última jornada de la primera fase y un empate a dos goles entre la campeona mundial y Croacia clasificaba a ambos a los cuartos de final y eliminaba automáticamente a Italia, tercero en discordia en el grupo.

El conjunto dirigido por Vicente Del Bosque despejó las sospechas y batió por 1-0 a los balcánicos. Luego, se consagró en la cima Europa por segunda vez consecutiva, tras ganar en la final nada menos que a los transalpinos.

La polémica sobre las derrotas beneficiosas ya disparó conflictos Londres: ocho jugadoras de badminton fueron expulsadas de los Juegos, acusadas de haber perdido deliberadamente algunos partidos de la primera fase.

BREVES

► **No a Sánchez.** El atleta español Sergio Sánchez no podrá sustituir al lesionado Jesús España para la prueba de los 5.000 metros lisos, después de que el Comité Olímpico Internacional (COI) anunciara ayer su decisión de no permitir el trueque que propusieron el Comité Olímpico Español y la Real Federación Española de Atletismo, como consecuencia de la dilación en la demanda.

► **Adiós a Pistorius.** El atleta discapacitado Oscar Pistorius se despidió ayer de los Juegos tras quedar último en su serie de semifinales de los 400.



► **Derrota de Uchimura.**

El campeón olímpico absoluto, el japonés Kohei Uchimura, también dominador mundial en suelo, protagonizó una de las sorpresas de la jornada al lograr la plata tras el chino Zou Kai, que defendió el título de Pekín.

► **Estreno olímpico.** Cerca de 10.000 aficionados se acercaron al Excel Arena para ver el primer combate de boxeo femenino en la historia olímpica, entre la rusa Elena Saveleva y la coreana Song Kim.



CICLISMO PISTA

Eloy Teruel se queda a las **puertas** del diploma

E. PRESS / LONDRES

El ciclista de pista Eloy Teruel se quedó ayer a las puertas de conseguir un nuevo diploma olímpico para España tras finalizar noveno (59 puntos) en la general después de la sexta y última prueba de Omnium, la crono de un kilómetro, mientras que el danés Lasse Norman Hansen se colgó el oro de esta prueba.

El murciano, que volvió a mostrar que es un mejor corredor de resistencia que de velocidad punta, salió junto al estadounidense Bobby Blea consiguiendo la sexta mejor marca del momento con 1.05.463 y con todos los favoritos por rodar.

El canadiense Zachary Bell y el australiano Shane Archbold decidieron si Teruel se llevaba o no el diploma. Archbold voló, mientras que Bell también superó la marca del español.



WATERPOLO

Las de Miki Oca ya están en **semifinales**

E. PRESS / LONDRES

La selección española de waterpolo femenino se impuso ayer ante el conjunto británico por 9-7 y se coló de lleno en la lucha por las medallas al clasificarse para las semifinales de los Juegos, donde se medirá mañana a Hungría, para lograr una plaza en la pelea por el oro.

En la primera presencia olímpica de este deporte en modalidad femenina, las chicas de Miki Oca continuaron haciendo historia y sueñan ya con alcanzar una presea.

De nuevo en un partido completo, el combinado nacional, que ac-

cedió a los cuartos como primera de grupo, no tuvo problemas para superar a la anfitriona. No obstante, en los minutos finales, las locales se crecieron alentadas por su público y ajustaron el marcador, pero las chicas de Oca no perdieron la calma y supieron mantener la ventaja. El trabajo en defensa y los goles de unas muy inspiradas Anni Espar y Lorena Miranda fueron fundamentales para la victoria.

Ahora, en semifinales, el combinado español se medirá a Hungría, a quienes ganaron ya en la fase de grupos.



BALONMANO

Las 'chicas guerreras' dan la **sorpresa**

E. PRESS / LONDRES

La selección española femenina de balonmano consumaron la sorpresa en la jornada de ayer al vencer (20-25) a Noruega en el último encuentro de la fase inicial de los Juegos, dentro del grupo B. Las 'chicas guerreras' de Jorge Dueñas fueron de menos a más durante el choque, y se medirán mañana a Croacia en los cuartos de final.

Las actuales campeonas olímpicas, europeas y mundiales de este deporte sucumbieron ante el combinado nacional, en el que destacaron las actuaciones de Ma-

carena Aguilar y Beatriz Fernández (6 goles). La defensa también fue clave para impedir el juego ofensivo de Noruega.

El conjunto de Dueñas, que está creciendo durante el torneo y ha alcanzado un objetivo que parecía muy lejano, quiere redondear la sorpresa logrando el pase a las semifinales. Para ello, deberá superar a la siempre difícil Croacia en cuartos.

En la misma ronda se encuentra ya el equipo masculino tras vencer a Hungría (32-22) la noche del pasado sábado.

JUEGOS OLÍMPICOS | LONDRES 2012



Tiranía africana en maratón

LA ETÍOPE GELANA VENCE UNA PRUEBA EN LA QUE AGUILAR ACABA VIGÉSIMOSEXTA

E. PRESS / LONDRES

En un día marcado por la prueba reina de la velocidad, los 100 metros, que, al cierre de esta edición, aún no había coronado a su nuevo 'monarca', la maratón femenina disputada en la mañana de ayer, se presentó como la más importante de las competiciones de la jornada. Además, fue la única que con representación española en la línea de salida.

Después de 42,195 kilómetros por las calles de Londres, Tiki Gelana ganó para Etiopía el oro olímpico al imponerse con un tiempo de 2:23:07 horas. La africana, que atacó en el último kilómetro, relegó a la segunda plaza a la keniana Priscah Jeptoo, que cruzó la meta cinco segundos después. La medalla de bronce se la colgó la rusa Tatyana Petrova con un tiempo de 2:23:29.

Etiopía logró así el segundo oro africano en el maratón olímpico femenino, que empezó a disputarse en los Juegos de Los Ángeles 1984. «Esta medalla es un regalo para todos mis compatriotas», subrayó la vencedora, que emuló la victoria de Fatuma Roba en Atlanta 1996.

El éxito de la etíope supone también un gran triunfo en la pugna que el país africano libra con su vecino del sur, Kenia, por la hegemonía del fondo.

El año pasado, tres corredoras keniatas coparon el podio del maratón en el Mundial de Daegu 2011, donde Etiopía perdió casi todas las pruebas de larga distancia ante su

eterno rival del continente africano.

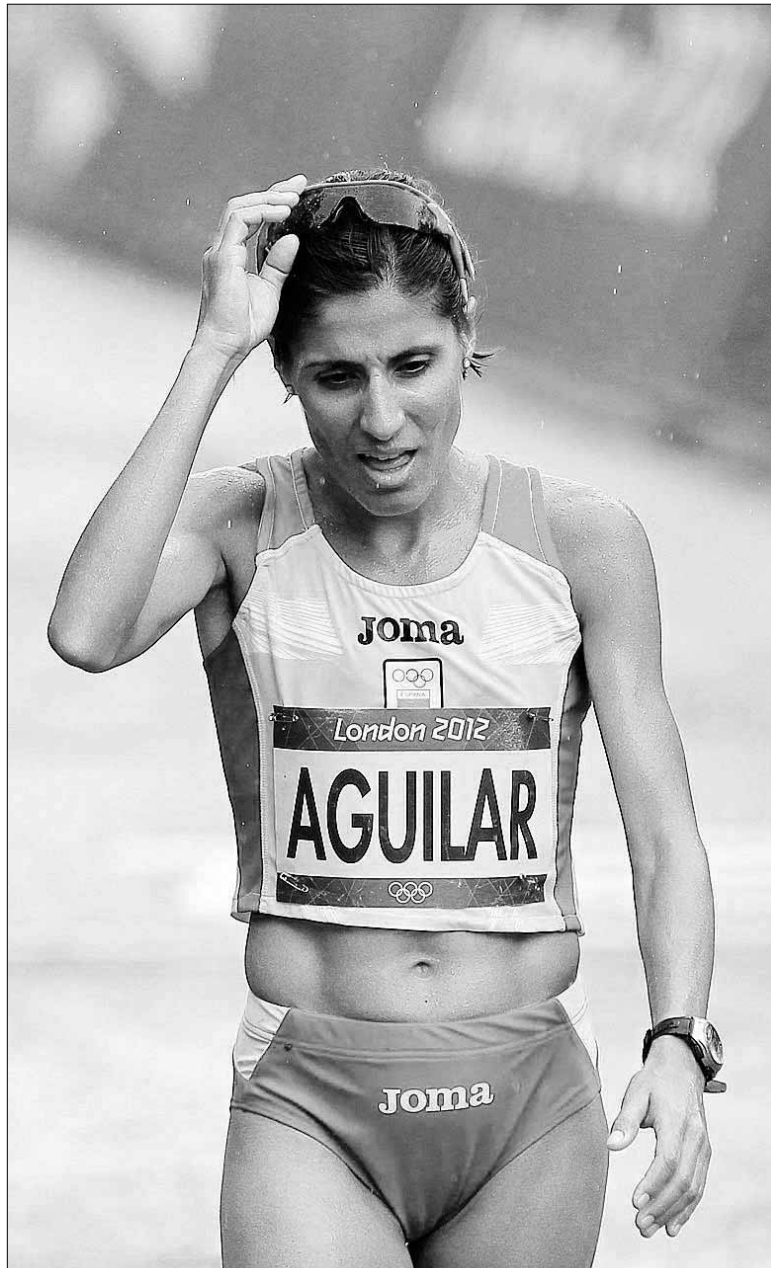
La pugna empezó de forma muy distinta en Londres después de que el pasado viernes, Tirunesh Dibaba ganara el oro en los 10.000 metros por delante de dos keniatas.

La maratón pareció también planteada como una nueva batalla entre los dos países del valle del Rift. El día amaneció típicamente londinense: fresco y con lluvia, algo que, en realidad, es una bendición para los maratonianos.

Pese a la lluvia, miles de fans se acercaron con sus paraguas al centro de la ciudad para animar a las 118 corredoras que afrontaron la mítica distancia de los 42,195 kilómetros, en un circuito que recorrió emblemáticos paisajes londinenses como el palacio de Buckingham, Westminster o el Big Ben.

COSAS DE LA GENÉTICA. Por su parte, Alessandra Aguilar realizó una gran actuación y finalizó vigésimo sexta. La española se mantuvo en el grupo de cabeza hasta la mitad de la carrera y a partir de entonces tuvo que pelear en solitario y terminó con un tiempo de 2:29:19. Más retrasadas llegaron a meta María Elena Espeso y Vanessa Veiga, que terminaron en la posición número 61 y 97, respectivamente.

Tras la prueba, Aguilar, aseguró que las atletas de los países africanos son «genéticamente superiores» en las pruebas de larga distancia. «Son gente que registra 2:19, y ahora saben que dominan y empiezan a correr de menos a más. Y se siguen así será muy difícil cogerlas», afirmó.



La lucense se mantuvo en la cabeza hasta mitad de carrera. / REUTERS



Usain Bolt, como Carl Lewis

El jamaicano Usain Bolt logró ayer una gesta que, hasta ahora, solo había conseguido el estadounidense Carl Lewis: revalidar la corona olímpica en la prueba 'reina' del atletismo y, para muchos, también de los Juegos: los 100 metros. El vigente campeón lo hizo, además, pulverizando el récord olímpico al parar el reloj en los 9,63 segundos. Y eso, pese a que el jamaicano no salió bien y llegó a tener por delante a seis atletas. Sin embargo, acabó venciendo con una diferencia notable sobre sus rivales. Así, tras el hombre más rápido del mundo llegaron su compatriota Yohan Blake (9,75) y el estadounidense Justin Gatlin (9,79) que lograron la plata y el bronce respectivamente. / FOTO: REUTERS

El programa de hoy

PRUEBAS DEL LUNES 6

ATLETISMO	Hora
Hombres	
Disco. Calificación	11:00
800 m 1ª ronda	11:50
400 m vallas. Final	21:45
400 m Final	22:30
Mujeres	
100 m vallas. 1ª ronda	11:05
1.500 m 1ª ronda	12:45
Pértiga. Final	20:00
Peso. Final	20:15
200 m 1ª ronda	20:20
400 m vallas. Semifinales	21:15
3.000 m obstáculos. Final	22:05
BALONCESTO	
Hombres. 1ª fase	
Australia-Rusia	10:00
Tunez-Lituania	12:15
Francia-Nigeria	15:30
Gran Bretaña-China	17:45
España-Brasil	21:00
Argentina-EE.UU.	23:15
BALONMANO	
Hombres 1ª fase	
Hungría-Serbia	10:30
Argentina-Tunez	12:15
Dinamarca-Corea	15:30
Islandia-Gran Bretaña	17:15
España-Croacia	20:30
Francia-Suecia	22:15
BOXEO	
Hombres	
Pesos ligero, medio y superpesado	21:30
Mujeres	
Pesos mosca, ligero y medio	14:30
CICLISMO EN PISTA	
Hombres	
Sprint. Final	17:00
Mujeres	
Omnium	17:08
Sprint. 1/4 de final	17:43
FUTBOL	
Mujeres. Semifinales	18:00
GIMNASIA ARTÍSTICA	
Hombres	
Anillas	15:00
Suelo	16:41
Mujeres	
Asimétricas	15:50
HALTEROFILIA	
Hombres. Menos de 105 kg	16:30
HÍPICA	
Salto individual y por equipos	15:00
HOCKEY	
Mujeres	
1ª ronda	09:30
LUCHA	
Hombres	
Grecorromana 60 kg	14:00
Grecorromana 84 kg	14:00
Grecorromana 120 kg	14:00
NATACIÓN SINCRONIZADA	
Dúos rutina libre calificación	16:00
PIRAGÜISMO	
Hombres	
K1, C1 y K2 1.000 m	10:30
Mujeres	
K4 500 m	11:39
SALTOS	
Hombres. Trampolín de 3 m	20:00
TENIS DE MESA	
Hombres. Semifinales equipos	15:30
Mujeres. Semifinales equipos	11:00
TIRO	
Hombres	
Rifle 50 m 3 posiciones	10:00
Trap	10:00
VELA	
Hombres. 470, Laser y 49er	13:00
Mujeres. Laser Radial	14:00
VOLEIBOL	
Hombres. 1ª fase	10:30
VOLEY-PLAYA	
Hombres. 1/4 de final	19:00
WATERPOLO	
Hombres. 1ª fase	
Kazajstán-Croacia	11:00
Grecia-Australia	12:20
España-Italia	20:40



AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

Table showing train schedules between Madrid, Segovia, and Valladolid. Columns include TREN, DIAS DE CIRCULACION, and arrival/departure times for Madrid, Segovia, and Valladolid.

1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11.

Table showing train schedules between Valladolid, Segovia, and Madrid. Columns include TREN, DIAS DE CIRCULACION, and arrival/departure times for Valladolid, Segovia, and Madrid.

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

(*) No se incluyen los trenes Alvia, Talgo ni Regional



AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Table showing bus routes from Segovia to various destinations in the north. Columns include Tipo de tren, ALVIA, AVE, and arrival times at destinations like Burgos, Miranda de Ebro, and Vitoria.

Table showing bus routes from Segovia to Madrid and the east. Columns include Tipo de tren, AVE, ALVIA, and arrival times at destinations like Madrid, Albacete, and Alicante.

Table showing bus routes from Segovia to various destinations in the north. Columns include Tipo de tren, AVE, ALVIA, and arrival times at destinations like Bilbao, Irún, San Sebastián, and Tolosa.

Table showing bus routes from Segovia to various destinations in the north. Columns include Tipo de tren, AVE, ALVIA, and arrival times at destinations like Gijón, Oviedo, Mirás, and Pola de Lena.

Table showing bus routes from Segovia to Madrid and the east. Columns include Tipo de tren, ALVIA, AVE, and arrival times at destinations like Madrid, Albacete, and Alicante.



AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRIDP



Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99

HORARIOS VÁLIDOS A PARTIR DEL DÍA 02 DE JULIO DE 2012

Table showing bus schedules between Segovia and Madrid. Columns include SEGOVIA-MADRID and MADRID-SEGOVIA, with sub-columns for LUNES A VIERNES LABORABLES, SÁBADOS LABORABLES, and DOMINGOS Y FESTIVOS.

D: Expediciones DIRECTAS / (*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herrerros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expedi-

ciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herrerros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Ángeles ó viceversa.



AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

Table showing bus departure schedules from Segovia for LUNES A VIERNES LABORABLES. Lists destinations and departure times for routes to Abades, Aguilafuente, Arevalo, Ayllon, etc.

Table showing bus departure schedules from Segovia for SÁBADOS LABORABLES. Lists destinations and departure times for routes to Abades, Aguilafuente, Arevalo, Ayllon, etc.

SALIDAS HACIA SEGOVIA

Table showing bus departure schedules to Segovia for LUNES A VIERNES LABORABLES. Lists destinations and departure times for routes from Aldealcorvo, Abades, Aguilafuente, Arevalo, Ayllon, etc.

ADVERTENCIA: Esta Redacción no se hace responsable de que las empresas concesionarias de las distintas líneas de autobuses puedan introducir cambios en los horarios de las mismas sin comunicárselo antes a este medio de comunicación

Table showing bus departure schedules to Segovia for DOMINGOS Y FESTIVOS. Lists destinations and departure times for routes to Ayllon, Coca-Nava de la Asunción, Fuentesauco, Labajos, Navas de Oro, etc.

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila	
Lunes a viernes	
7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30 - 20:00	
Sábados, domingos y festivos	
9:00 - 18:00	
Domingos y festivos	
20:30	
Ávila - Segovia	
Lunes a viernes	
6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00	
Sábados, domingos y festivos	
10:15 - 19:15	

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana.
Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

AUTOBUSES

DE LUNES A VIERNES LABORABLES

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
13:00H	13:50H	14:45H	7:00H	7:50H	9:05H
18:15H	19:00H	20:00H	16:30H	17:10H	18:05H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA	SEPULVEDA	SEGOVIA	
12:00H	12:50H	13:30H	7:15H	8:40H	
14:00H	14:50H	15:30H	CANTALEJO	SEGOVIA	
18:15H	19:00H	19:25H	9:30H	10:30H	
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	SEPULVEDA	CANTALEJO	SEGOVIA
19:15H	20:00H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)	9:30H	10:10H	11:05H
SEGOVIA	BOGUEILLAS		CANTALEJO	SEGOVIA	
14:00H	15:35H		15:00H	16:00H	
SEGOVIA	CANTALEJO		ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
21:00H	21:50H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)	16:30H	17:10H	18:10H

SABADOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
13:00H	13:50H	14:45H	-----	-----	09:30H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPULVEDA			
14:00H	14:50H	15:30H	10:00H	10:45H	11:45H
SEGOVIA	CANTALEJO		SEPULVEDA	SEGOVIA	
18:00H	18:50H		7:15H	7:40H	

DOMINGOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
13:00H	13:50H	14:45H	-----	-----	-----
19:30H	20:20H	-----	17:30H	18:05H	19:10H

LOS HORARIOS SON APROXIMADOS PUDIENDO SUFRIR ALTERACIONES

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:53	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:35	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. Circula Lunes a Viernes. 2. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos, sábados, domingos y festivos. 3. Circula Diario. Efectúa parada en Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos (de septiembre a junio). 4. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Ortigosa del Monte, sábados, domingos y festivos. En Navas de Riofrío, La Losa, efectúa parada domingos y festivos. 5. Circula Diario. Efectúa parada en Gudillos y Tablada, sábados, domingos y festivos (de junio a septiembre).

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Segovia - Cuéllar - Valladolid						Valladolid - Cuéllar - Segovia					
De lunes a viernes											
R D 5:55	6:45	8:05		D S 6:00	6:35	7:45					
6:45	7:45	8:40		6:45	7:35	8:35					
* 7:45	8:45	9:40		* 7:45	8:35	9:45					
9:00	9:55	10:50		9:00	9:50	10:50					
D 9:00	9:40	10:30		D 9:00	9:40	10:30					
# 11:00	11:55	12:50		# 11:00	11:50	12:50					
12:00	12:55	13:50		12:00	12:50	13:50					
* # 13:00	13:55	14:50		# * 13:00	13:50	14:50					
14:00	14:55	16:00		14:00	14:50	15:50					
15:00	15:55	16:50		15:00	15:50	16:50					
D 15:00	15:40	16:30		D 15:00	15:40	16:30					
16:00	16:40	17:30		16:00	16:40	17:30					
17:00	17:55	18:50		17:00	17:50	18:50					
D 17:00	-	18:30		D 17:00	-	18:30					
18:00	18:55	19:50		18:00	18:50	19:50					
# 19:00	19:55	20:50		# 19:00	19:50	20:50					
+ * 20:00	20:55	21:50		/ # 20:00	20:50	21:50					
# 21:00	21:55	22:50		# 21:00	21:50	22:50					
Sábados											
6:45	7:45	8:40		6:45	7:35	8:35					
* 9:00	9:55	10:50		* 9:00	9:50	10:50					
11:00	11:55	12:50		11:00	11:50	12:50					
* 13:00	13:55	14:50		* 13:00	13:50	14:50					
15:00	15:55	16:50		15:00	15:50	16:50					
* 17:00	17:55	18:50		* 17:00	17:50	18:50					
19:00	19:55	20:50		19:00	19:50	20:50					
21:00	21:55	22:50		21:00	21:50	22:50					
Domingo y festivos											
-	8:00	8:50		* 9:00	9:50	10:50					
* 9:00	9:55	10:50		11:00	11:50	12:50					
11:00	11:55	12:50		* 13:00	13:50	14:50					
* 13:00	13:55	14:50		* 17:00	17:50	18:50					
L	16:00	16:50		19:00	19:50	20:50					
* 17:00	17:55	18:50		L 20:00	-	21:30					
19:00	19:55	20:50		21:00	21:50	22:50					
21:00	21:55	22:50		23:00	23:50	-					

R: Recorrido Campus #: Ruta y directo *: Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo
+: Julio y agosto solo hasta Navalmanzano /: Julio y agosto sólo hasta Arrabal
D: Directos lectivos de octubre a junio S: Sólo en Cuéllar - Navalmanzano y Carbonero
L: Sólo días lectivos de octubre a junio * Pasan por El Henar

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia
 publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,52 € + 18 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 11,00 € + 18 % IVA

TRABAJO **VENTAS**

SE NECESITA ayudante de cocina. La Parrilla de Tejadilla. 654317434.

GRAN CADENA hostelera precisa personal para diferentes puestos. Llamar 654852212.

NECESITO PERSONA tareas domesticas. Un día semanal. Horario 09:00-14:00h. 658469664.

OFRECESE TRANSPORTISTA para realizar portes ligeros. Tarjeta nacional. 608914683. Seriedad.

ADMINISTRACIÓN PÚBLICA incorpora operarios de fontanería y carpintería para realizar trabajos en edificios de la administración pública. 983307410.

ADMINISTRACIONES PÚBLICAS necesitan auxiliares administrativos. 983201911.

ATENCION, CONDUCTORES para vehículos públicos. Diferentes vehículos. Varios puestos de reparto. Infórmate. 983210400.

GENTE JOVEN para trabajar en el área mantenimientos públicos. No imprescindible experiencia. 983201911.

SE BUSCAN trabajadores de limpieza de edificios públicos. Varios turnos. 983210400

OBRAS PÚBLICAS incorporan peones para diferentes trabos. Alta remuneración. 983201911.

SE BUSCA urgente oficial de primera de parquet. Requisitos: Más de 5 años de experiencia, imprescindible, carnet de conducir. Se ofrece: Jornada completa, contrato indefinido. Carlos. 629247424.

SE VENDE piso cerca de la Plaza Mayor de Segovia, plazuela del Patín, 4. Superficie útil de 57 m² y construida de 80 m². Mucha luz, 1 dormitorio, 1 baño, salón comedor y cocina. Tel: 639314535

CASA EN Fuente de Santa Cruz. Cinco habitaciones, dos baños. Amueblada. Patio 120 m², terraza, 20m². 948357775.

ALQUILERES

ALQUILO ESTUDIO para persona sola. Zona Acueducto. 625556246.

OFERTA LEÑA SEQUÍSIMA Y CARBÓN PRIMERA
 ADELÁNTESE SUBIDA IVA E INICIO TEMPORADA. PRECIOS INIGUALABLES. LABORABLES DE 7 A 15
TELÉFONO 616 98 08 84
www.combustiblenatural.es

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

ANALIA RUBIA. Guapísima. Cumple tus fantasías. 674715614.

JOVENCITA RAFAELA. Rubia explosiva.. Mamada a pelo. Todos servicios. 608165219.

TRAVESTI JULIANA. Francés. 130 pecho. Completísima. 22x5. 20 añitos. 648943461.

MUJERES LIBERALES quedarían con hombres para sexo ocasional. Gratifican. 661702610.

NOVEDAD. MASAJISTA. titulada (camilla), integral, deportivo, tántrico, contractura muscular, exploración zonas erógenas, libera tensiones. Terminación sexual. 689949039.

TRAVESTI NOVEDAD Paula. Morenaza, guapísima, viciosa, morbosa. 160 pechos. Superdotada. Activísima. 695121044.

JAPONESA JOVEN. Guapa. Masajes. Completo. Servicios exóticos. Sorpréndete conmigo. 615216868.

MADURA, ESPAÑOLA, buena presencia. Discreta. Masajes. No Visa. 605353069.

SUPERNOVEDAD TRAVESTI Verónica morenaza de escándalo. Vertiginosas curvas. Dotadísima. 620420776.

CONTACTOS

SOLO ELLOS



CONTACTOS REALES
803 423 507

Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid

PUNTO DE ENCUENTRO



Chicas 902 190 880

Conoce gente de tu ciudad

Chicos 806 416 211

Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - Madrid 28080

803 553 652



¿Jugamos?

Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

TAROT

GABRIEL

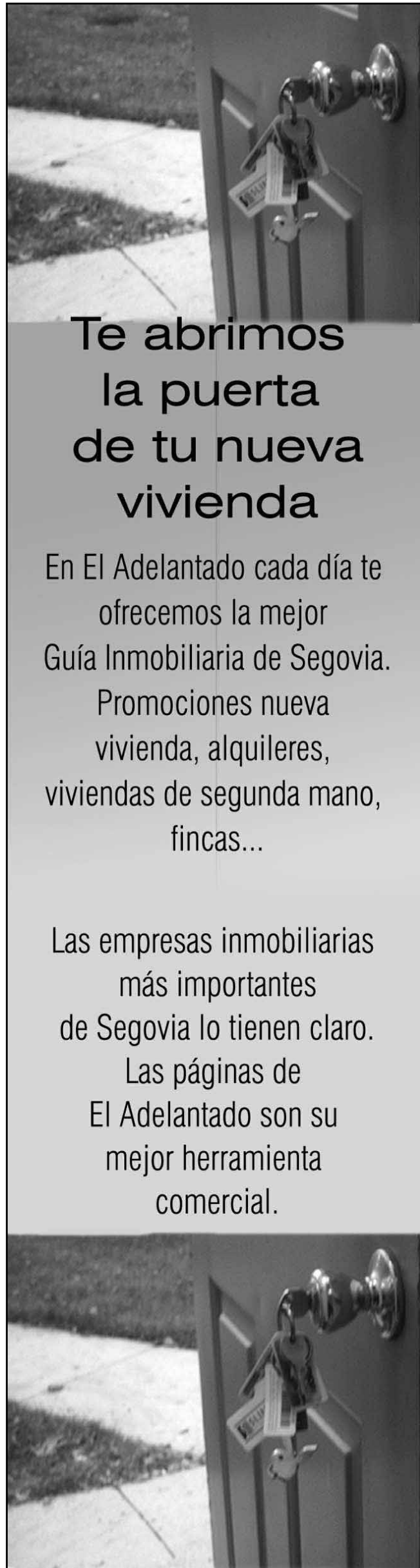


"Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"

806 404 664

Precio máximo: Red Fija: 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

[EL ADELANTADO.com](http://ELADELANTADO.com)

ARCO
 arco-ramirez.com
921471474
REBAJAS

FINANCIA
Bankia

Tiramos los precios, hasta el 60% de descuento en nuestras promociones de

ROBLEDO T y

La Granja

VISITE PISO y CHALET PILOTOS

Aproveche la ocasión **IVA al 4%** hasta el 31 de diciembre de 2012

RAMIREZ T CALIDAD

C/ Calandria, 8
 SAN ILDEFONSO
 arco-ramirez.com

Somos una librería especial...



En AIDA Books & More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.
 C/ Marqués del Arco, nº26. 40003 - Segovia.
 Más info: Tel: 921 46 22 68.
aidabooks@ong-aida.org

SUDOKU

		3		9		2	
9			7			8	
	1			5			4
		4			3		
			8			7	6
	5			1			
3			2				1
	6				8		9
		8	4		5		

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

JEROGLÍFICO

NOTA
S
I
T
NOTA

¿Dónde vas ?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

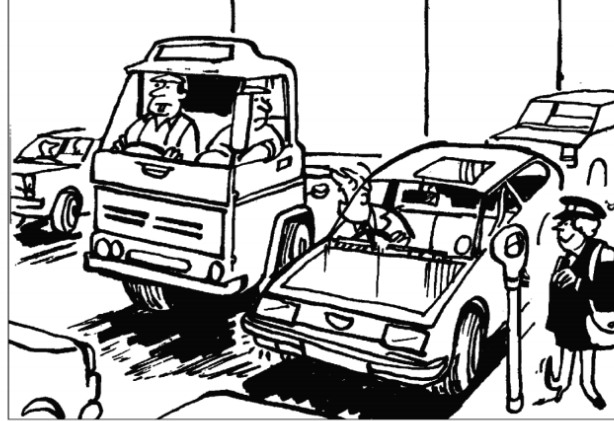
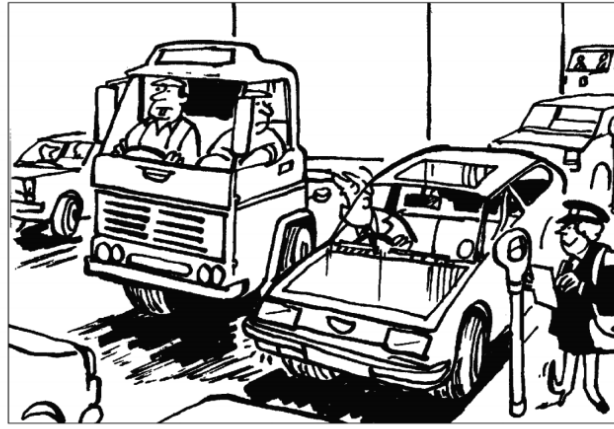
Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

D	E	R	I	V	A	2
P	R	I	M	O	S	3
C	U	R	S	A	N	4
I	N	E	P	T	O	1
C	O	M	U	N	A	2
A	B	O	L	I	R	3
P	L	S				

AUTODEFINIDO

Hombre de vida licenciosa	Fragantes Oración pública	Vocal Cromo Cariñosos, tiernos		Letra griega Valle navarro Parte posterior del barco		Dais condiciones de salubridad
				Presagio Enfrenta Artículo		
	Artículo Rep. padre Consonante Andan	Manojo Veneno Provincia española		Tonalidad Pueblo africano Nitrógeno	Somnolencia Accidente geográfico Zaquizami	
				Plantas trepadoras tropicales Nombre letra	Zorro Letra griega Oxígeno Vocal	
	Hieren Pájaro Donara Libro tey judios			Requiebro Azulre Campo común de un pueblo (PI)		
Divinidad semita Isla griega				Punto cardinal Vocal		Palo de la baraja
	Cien Mal de ojo Levanta			Río español Sin valor		
				Condenados, protervos Acudir Nueva		
	Matrícula de coche Nombre letra Litio			Nombre ruso Coche de caballos Interjección		
		Cierto tejido Punto cardinal	De oro (PI) Consonante			
						Criada que no vive en la casa donde sirve (PI)

SIETE DIFERENCIAS



CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

HORIZONTALES.- 1: Desmedidos, exaltados.-2: Almacén donde se puede comprar más barato que en las tiendas (PI).-3: Témpalos o modéralos de los excesos de los afectos y acciones.-4: Al revés, negación. Individuo de una tribu indígena de la frontera entre Colombia y Venezuela.-5: Altura pequeña y prolongada (PI). Graduar el valor de una cosa.-6: Al revés, señora, en francés. Símbolo químico.-7: Reina de Cartago. Al revés, enferma.-8: Al revés, ninfa griega. Afluente del Duero.-9: Cubierto de rocío. Letra repetida.-10: Al revés, echase raíces.-11: Al revés, nota musical (PI). Unir, confederar para algún fin.

VERTICALES.- 1: Devastadores, arrolladores.-2: Poco costosos.-3: Hermana. Parte sólida de los árboles cubierta por la corteza (PI).-4: Concurrido. Oficial del ejército turco.-5: Ardiente, demasiado viva. Al revés, fallezca.-6: Al revés, recelo. Nombre de mujer.-7: Al revés, arrojar. Interpretará lo escrito.-8: Cualquier eminencia o altura desde donde se descubre mucho espacio de tierra o mar (PI). Al revés, antigua ciudad junto al Eufrates.-9: En los delitos, voluntad deliberada de cometerlos a sabiendas de su carácter delictivo (PI). Número romano. Al revés, símbolo químico.-10: Al revés, que tiene canas. Contracción.-11: Igualdad de nivel. Hogar.

SOLUCIONES

AUTODEFINIDO	CRUCIGRAMA	DEDUCCION	SUDOKU
Autodefinido: Isla griega, Cien Mal de ojo Levanta, Matrícula de coche Nombre letra Litio, Cierta tejido Punto cardinal, De oro (PI) Consonante, Criada que no vive en la casa donde sirve (PI)	Crucigrama: 1: Desmedidos, exaltados; 2: Almacén; 3: Témpalos; 4: Al revés; 5: Altura; 6: Al revés; 7: Reina; 8: Afluente; 9: Cubierto; 10: Al revés; 11: Unir	Deducción: D: Derivada; P: Primario; C: Curioso; I: Inerte; C: Comuna; A: Abolir	Sudoku: 9 3 7 4 8 2 5 1 6; 2 8 1 5 9 4 7 3 6; 4 6 5 1 3 8 2 7 9; 3 9 7 2 6 5 4 1 8; 7 5 9 6 1 2 3 8 4; 2 3 1 8 9 4 7 5 6; 6 8 4 5 3 6 9 1 4 7; 8 1 2 3 5 7 6 9 4 7; 9 4 6 7 2 1 8 3 5; 5 7 3 4 8 9 6 2 1

HORÓSCOPO

ARIES 21 marzo a 19 abril. Salud buena. Suerte en el terreno de los juegos de azar. En el amor, momentos eufóricos en buena compañía.

TAURO 20 abril a 20 mayo. Tendencia accidental. Niéguese rotundamente a poner en práctica ese plan que le han propuesto. Jornada fuerte en lo sexual.

GÉMINIS 21 mayo a 20 junio. Salud muy buena. En esta jornada centrará su atención sobre las cuestiones económicas. Discusión con su pareja sin consecuencias.

CÁNCER 21 junio a 22 julio. Salud regular. Debe dársele una nueva organización a sus ingresos y a sus gastos. Jornada favorable para el amor.

LEO 23 julio a 22 agosto. Salud excelente. Las sugerencias de su familia podrían ayudarle mucho aunque usted no lo crea así. Felicidad de tipo intermitente en el amor.

VIRGO 23 agosto a 22 septiembre. Dolor de oídos. No caiga en la tentación de abarcar más de lo posible o de ir más allá de la realidad. Bien en lo concerniente al amor.

LIBRA 23 septiembre a 22 octubre. Buen nivel psicológico. Racha creativa, tanto en cuestiones materiales como espirituales. En el amor el día transcurrirá con armonía.

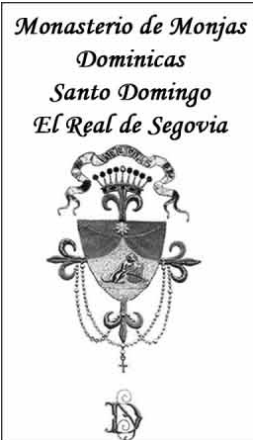
ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre. Salud muy buena. Los posibles fallos cometidos empezarán a pasar factura. La comprensión de su pareja le servirá de consuelo.

SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre. Salud óptima. Nuevas actividades sociales y nuevos puntos de vista le proporcionarán mayor entusiasmo. Buena actitud de su pareja.

CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero. Le afectarán las tensiones del entorno. Un exceso de actividades esconde la posibilidad de un desequilibrio. Día bastante bueno en el amor.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero. Salud muy buena. Husmear, explorar y contactar con todo cuanto le rodea será beneficioso o gratificante para usted. Mal genio con su pareja.

PISCIS 19 febrero a 20 marzo. Salud buena. Estará capacitado para comprender el entorno y aprovecharse de él. Día magnífico en compañía de su pareja.



Artesanía de Segovia de las **MADRES DOMINICAS** el mejor regalo



El trabajo artesanal de reproducción de figuras policromadas, con las técnicas del renacimiento español, son nuestro medio de vida. Reciben estas obras la vida y el calor fraguados en el silencio y la paciencia de la contemplación.

C/ Capuchinos Alta, 2. 40001 Segovia. Telf. 921 46 00 80 <http://monjassegovia.dominicos.org/> e-mail: monjas@dominicasegovia.e.telefonica.net

Hoy

tu tienda de iluminación

DISLUZ

www.disluz.com

20 ANIVERSARIO
celebralo con nuestros descuentos
30%
40%
50% de descuento

— C/ Rancho, 7 | Telf. 921 43 86 35 | 40005 SEGOVIA
— Pol. de Hontoria. Avda. de Hontoria, 86 | 40195 SEGOVIA
Telf. 921 44 70 67 disluz@disluz.com

www.disluz.com

tu tienda online

ACTIVIDADES

Difusión cultural

Actividades culturales organizadas y subvencionadas por el Área de Cultura, Turismo y Juventud de la Diputación de Segovia. Hoy 6 de agosto a las 20.30 h., danza tradicional castellana a cargo del grupo de danzas de Sepúlveda en la Plaza Mayor de Carbonero de Ausín.

VARIAS LOCALIDADES
<Segovia>

Curso Pintores Pensionados

Hoy tendrá lugar en el Patio del Palacio de Quintanar a las 22.30 h. una velada nocturna con el experto en sonidos de la naturaleza, Carlos de Hita. El martes la velada correrá a cargo de la artista plástica Eloisa Sanz en el mismo lugar y a la misma hora. La entrada es libre hasta completar aforo.

PALACIO DE QUINTANAR
<Segovia>

Campamentos

El colegio Eresma organiza diferentes campamentos. **Urbanos:** desde hoy al 10 de agosto, del 13 al 17, del 20 al 24, del 27 al 31 y del 3 al 7 de septiembre. De **tenis:** desde hoy día 6 de agosto al 17 y del 20 al 31 de agosto. Y de **inglés:** desde hoy lunes 6 de agosto al 10, del 13 al 17, del 20 al 24 y del 27 al 31 de agosto. Más información en www.cderesma.com o en el 629437283 y 629437326.

VARIAS LOCALIDADES
<provincia de segovia>

Vacuna antirrábica

La campaña de vacunación antirrábica y de identificación obligatoria de perros, promovida por el Ayuntamiento, se extenderá hasta el 26 de septiembre y atenderá, todos los miércoles, de 19.00 a 20.00 h., en el antiguo parque municipal de bomberos. Los precios de los servicios que se ofrecen

son los siguientes: 15 euros, vacuna; 3, cartilla y 20, identificación. Es obligatorio presentar el DNI del dueño para la cartilla y vacunación. Además, hoy día 6 de 11.30 a 12.30, se prestará este servicio en la localidad de La Higuera y de 13.00 h a 14.00 h en Collado Hermoso.

VARIOS LUGARES
<segovia y hontanares>

San Lorenzo

Hoy a las 20.00 h. los vecinos de San Lorenzo adornarán la plaza entre todos para dar paso al pregón a cargo de Bar Casa Paco, que este año celebra sus 90 años al servicio del respetable y presentación del Rey, Reina y damas de honor de las fiestas de San Lorenzo 2012. Seguidamente se procederá a la iluminación de la Plaza y para celebrarlo habrá una gran parrillada para todos los asistentes ofrecida por el bar casa Paco. Mañana 7 de agosto a las 19.45h. será la concentración de peñas y el chupinazo a cargo de la comisión de peñas. A las 20.00 h. desfile de peñas por las calles del barrio amenizado por la charanga La Chicuelina, de la plaza a la residencia mixta de personas mayores y vuelta. A las 22.30 cena en la churrería Bar el Gato que nos ofrece huevo fritos y tajada de chorizo y a las 00.30 h. verbena en la plaza a cargo de la orquesta Triton para finalizar la noche la Discomovil en la zona de Las Nubes a las 4.00 h.

SAN LORENZO
<Segovia>

SOCIEDAD



Cena callejera para iniciar la Semana Cultural. El sábado por la noche dio comienzo la Semana Cultural en Valverde del Majano que, como viene siendo tradicional, arranca con la degustación de un bollo preñado y paspeles. Previamente el escritor Gonzalo Giner, autor de la conocida novela 'El sanador de caballos', ofreció una charla sobre su trabajo literario y su profesión que también le mantiene en contacto con este tipo de animales. (FOTO: EL ADELANTADO)

Otros días

Aquilafuente

Desde hoy y hasta el 14 de agosto a las 20.00 h. novena solemne a la Virgen de la Asunción. El miércoles 8, inauguración de la exposición de pintura al óleo sobre Aguilafuente del pintor Francisco Fernández Díez. El sábado día 11 a las 18.00h. semifinales de los campeonatos de peñas. El día doce

VARIOS ESCENARIOS
<Aquilafuente>

Los Martes en la Muralla

Mañana martes 7 comienza el ciclo artístico y musical que tendrá lugar en la Puerta de San Andrés (adarve de la muralla), a las 22.00 h. La narradora oral Beatriz Rincón presentará la historia: 'Virgencita que me quede como estoy'. El aforo es limitado y las entradas, cuyas

tarifas son de 5 euros sentado y 3 de pie, pueden adquirirse en el Centro de Recepción de Visitantes y en www.reservasdese-govia.com.

PUERTA DE SAN ANDRÉS
<Segovia>

Segovia para niños y padres!

Actividades para este verano organizadas por el Ayuntamiento de Segovia. Ya han comenzado los sábados con visitas dinamizadas al patrimonio

de Segovia. A partir de las 11.30 h. y guiados por el arriero Claudio, niños y padres conocerán juegos y leyendas desde el Acueducto a la Plaza Mayor. Todos los martes, de 11.00 a 14.00 h., taller de cerámica con el romano Julius. El día 18 de agosto, a las 19.00 h. en la Puerta de San Andrés, habrá una Tarde de Leyenda con unas marionetas que contarán leyendas de la ciudad. El día 19 de agosto, los pequeños podrán participar en el

PALACIO DE LA FLORESTA
CELEBRACIONES DESDE 1975

el patio de la Floresta

Ensaladas y entrantes, tostas, raciones, carnes, postres, carta de Gin Tonic...

La mejor combinación para disfrutar de una buena comida o cena al aire libre

921 463 314 C/ San Agustín, 27
618 804 282 www.restauranteduque.es

EXPOSICIONES

CAFETERÍA LOS PATIOS

Exposición de pintura taurina de Mario Pastor Cristobal en San Lorenzo.

Hasta el 12 de agosto. c/ Santa Catalina, 14 San Lorenzo

BAR SANTANA

Exposición de caricaturas digitales de personajes famosos del joven artista segoviano David Duque en la que se pueden encontrar retratos de Bob Dylan, Elvis Presley, Hanfry Bogart y muchos otros rostros conocidos

Hasta el 15 de agosto. Bar Santana

PALACIO LA FLORESTA

Exposición de pintura de Eugenio Fuentes "Fuentes y Lorzales (de la abstracción al expresionismo)"

Hasta el 31 de agosto. Palacio de la Floresta.

MERCAARTE

El Mercado de La Albuera acoge este mes una exposición de trabajos artesanales en hilo, realizados a mano por Luis Herrero Heredero.

Hasta el 1 de septiembre. Mercado Municipal de La Albuera

MUSEO ESTEBAN VICENTE

Muestra 'Pinturas, juguetes, obra gráfica' del pintor tureganense Esteban Vicente.

Prorrogada hasta el 30 de agosto.

MUSEO RODERA

ROBLES

Exposición fotográfica '70 años bailando', con motivo del 70 aniversario del grupo de danzas La Esteva.

Hasta el 14 de octubre. c/ San Agustín.

TORREÓN DE LOZOYA

En la sala de las Caballerizas, pintura de Ana Arranz. Exposición 'Eugenio Lucas Velázquez. Eugenio Lucas Villamil. Colección Lázaro'.

Hasta el 19 de agosto (Caballerizas) y 4 de noviembre. Plaza San Martín.

PROVINCIA

BERCIAL

Muestra de fotografías pictó-

ricas de Eduardo Garay Echeverría.

Galería del Ayuntamiento. Hasta el 19 de agosto.

CANTALEJO

Muestra 'Cielo y agua, tierra y vida', del pintor tureganense José Luis Cervero Vicente.

Museo del Trillo. Segundo y cuarto sábado de mes, de 19.00 a 21.00 h., hasta septiembre.

NAVARES DE ENMEDIO

El próximo domingo, día 5 de agosto, a las 18.00 h., inauguración de una exposición y rastrollo de manualidades organizados por la Asociación de Mujeres La Olma. Laborables, de 18.00 a 21.00 h.; fines de semana, de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 21.00 h.

Ayuntamiento. Del 5 al 15 de agosto.

PAJARES DE PEDRAZA

Il Exposición de pintura de Irene Córdoba dentro de los actos de la Semana Cultural.

Telarañas Bar. Del 1 de agosto al 15 de septiembre.

PEDRAZA

Muestra de pintura y escultura 'Aleaciones', con obras de José Luis Álvaro, María José Díez, Ángel Flórez Estrada, Eduardo Laborde, Antonio Pascual y Mario Pastor Cristóbal.

Iglesia de Santa María. Hasta el 15 de septiembre.

REAL SITIO

'Música de cámara', muestra colectiva con obras de Mónica Aranegui, Ignacio Chavarri, Mariana Laín y Cristinas Lla-

nos.

Hasta el 16 de septiembre. Galería ArteSonado.

El próximo sábado día 4, inauguración de la muestra de óleos, acrílico y dibujos de los segovianos José Casado Rueda, Estrella Rueda y Mariajosé Rueda.

Galería Garajarte. Hasta el 23 de agosto.

Colección de óleos de Iglesias Sanz en la galería Zaca.

Galería de Arte Zaca. Hasta el 30 de agosto.

Exposición de fotografía 'Paisajes de adobe y pixel', de Luis Miguel Ruiz Gordón.

Hasta el 30 de septiembre. Galería Wild Geese.

Exposición colectiva de arte en vidrio '¿Hay alguien ahí?', (hasta septiembre).

Exposiciones permanentes de Cristal de La Granja, Tecnología del Vidrio, vidrieras del Taller Maumejean, envases europeos del Siglo XVI al XIX, o vidrio contemporáneo, demostraciones de hornos y técnica del soplado con cañas. En la Fábrica de Cristales, esculturas de vidrio de Angela Teunissen y una selección de trabajos de los alumnos de la Escuela Superior del Vidrio.

Museo del Vidrio. Permanentes y efec-

REQUIJADA

Muestra de óleos y grabados de Xonia Wunsch.

Posada Real de las Vegas. Permanente. Cita en el tlf.: 620761550.

taller 'Literatura y espectáculo'. Y para despedir el verano, las Aventuras en Familia proponen un taller didáctico que comenzará a las 11.00 h. del día 8 de septiembre en el Acueducto. En este taller se conocerán las técnicas de escritura romana y la fabricación de un lápiz romano. Los interesados pueden solicitar información en turismo-desegovia.com o en el Centro de Recepción de Visitantes.

VARIOS ESCENARIOS
<segovia>

Donación de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre estará el martes 7 en el consultorio médico de Torrecaballeros. Allí atenderá a cuantos ciudadanos quieran donar sangre en horario de 17.30 a 21.00 horas.

CONSULTORIO MÉDICO
<torrecaballeros>

Canto-oración

Todos los viernes de agosto a las 22.00 h en la iglesia de las dominicas Canto-oración de Completas y Salve. Los días 6, 7 y 8 de agosto se celebrarán tres días de oración. En La cueva de Sto. Domingo se celebrará la Eucaristía a las 8,30 de la mañana. En la Iglesia de las Monjas dominicas: Los tres días se celebrará la Eucaristía a las 7 de la tarde. Además el día 6: a las 7, 45 de la tarde : Vísperas y Documental. El día 7: a las 7,45 de la tarde: Vísperas y Modos de oración de Sto. Domingo y el día 8: a las 7,45 de la tarde: Vísperas

LA CUEVA Y LA IGLESIA MADRES DOMINICAS
<segovia>

Biblioteca Pública

Horario de la Biblioteca Pública hasta el día 8 de septiembre. De lunes a viernes, de 09.00 a 15.00 h. y sábados, de 09.00 a 14.00 h.

BIBLIOTECA PÚBLICA
<segovia>

Casino de la Unión

Actividades deportivas y sociales organizadas por el Casino de la Unión. Hoy sábado 4 de agosto, a las 11.00 h, se realizará un encuentro de natación en la piscina olímpica y a las 19.00 h exhibición de corta troncos en la pista de patinaje a cargo del grupo de cortadores Valsain.

POLIDEPORTIVO

FESTEJOS

Fiestas en los pueblos

► Hoy lunes día 6 de agosto celebran la festividad de San Justo y San Pastor en Otero de Herreros en Santiuste de Pedraza y en Navalmanzano. Además, en Domingo García celebran la Fiesta de Verano. En Riofrío de Riaza y Sangarcía festejan la Virgen de las Nieves y en Sanchonúo honran a Nuestra Señora del Rosario.



Restaurante Edulis
Lunes cerrado por descanso.
Perdonen las molestias.

Menú diario

921 49 31 23
c/ Los Huertos nº 3
ENCINILLAS
(Aparcamiento propio)

CINE

CINEBOX Centro C. Luz de Castilla
Tel. 902 46 32 69
Programación hasta el 9 de agosto
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

EL CABALLERO OSCURO. LA LEYENDA RENACE T: 18.40 - 21.45 S y D: 15.45 Madrugadas S: 00.45	THE AMAZING SPIDERMAN La D: 19.00 - 21.45 Madrugadas S: 00.20 S y D: 16.15
MADAGASCAR 3 La J: 18.00 - 20.00 - 22.00 S y D: 16.00 Madrugadas S: 00.00	EL DICTADOR La D: 18.05 - 19.55 - 21.45 Madrugadas S: 23.35 S y D: 16.20
TENGO GANAS DE TI La D: 22.05 Madrugadas S: 00.35	QUE ESPERAR CUANDO ESTÁS ESPERANDO La D: 17.45 - 19.50 S y D: 15.45
PROMETHEUS (3D) La D: 19.00 - 21.30 Madrugadas S: 00.05 S y D: 16.30	PROMETHEUS La D: 19.35 - 22.10 Madrugadas S: 00.40 S y D: 17.00
ICE AGE 4: LA FORMACIÓN DE LOS CONTINENTES T: 17.50 - 19.50 - 21.50 S: 23.50 S y D: 15.50	

ARTE7 C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)
Tel. 921 43 21 28
Programación hasta el 9 de agosto
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

MADAGASCAR 3 (3D) Va D: 17.00 - 19.00 La J: 19.00	MADAGASCAR 3 V: 18.20 - 20.15 - 22.10 - 00.05 S: 16.30 - 18.20 - 20.15 - 22.10 - 00.05 D: 16.30 - 18.20 - 20.15 - 22.10 La J: 18.20 - 20.15 - 22.10
EL IRLANDES V: 18.20 - 20.15 - 22.10 - 00.05 S: 16.30 - 18.20 - 20.15 - 22.10 - 00.05 D: 16.30 - 18.20 - 20.15 - 22.10 La J: 18.20 - 20.15 - 22.10	EL CABALLERO OSCURO LA LEYENDA RENACE De Va D: 17.00 - 20.00 - 23.00 De La J: 18.30 - 22.00
EL DICTADOR Vy S: 20.50 - 22.30 - 00.30 De Da J: 20.50 - 22.30	ICE AGE 4 V: 18.30 S y D: 16.30 - 18.30 De La J: 18.30
ELEFANTE BLANCO Vy S: 20.20 - 22.30 - 00.40 De Da J: 20.20 - 22.30	PROMETHEUS Vy S: 17.00 - 19.30 - 22.00 - 00.30 D: 17.00 - 19.30 - 22.00 De La J: 19.30 - 22.00
PROMETHEUS (3D) V: 19.00 - 21.30 - 00.00 S: 16.30 - 19.00 - 21.30 - 00.00 D: 16.30 - 19.00 - 21.30 De La J: 19.00 - 21.30	

Vete al Fresco

RTE. NARIZOTAS de Domingo a Jueves veladas musicales a cargo de las pianistas Ángela y Ana RTE. LA CONCEPCIÓN-BAR NEGRESCO todos los días Piano Abierto de 22:00 a 00:00 horas MESÓN CÁNDIDO piano abierto todos los días excepto sábados TE. AQUEDUCTO de lunes a Domingo alternarán la cantante solista MARINA MARTIN con la pianista IRENE MORATO El jueves día 9 a las 22.00 h. en el restaurante Redebal-Bodega del Barbero, Krissy Matt Hews Band. (blues-rock&roll)

NOCHES MÁGICAS DE LA GRANJA

Festivales organizados por el Ayuntamiento del Real Sitio en colaboración con numerosos organismos públicos y entidades culturales. Dentro del V Festival Internacional de Música y Danza. El próximo 16 de agosto el Ballet de San Petersburgo presentará el clásico 'El lago de los Cisnes'. El día 18 de agosto el 'Acrobatic Circus of China' interpretará 'El sueño de un Viaje a Oriente'. Todas las actuaciones son a las 22.30 h. en el Patio Central de la Real Fábrica de Cristales de La Granja. Las entradas pueden adquirirse en la Oficina de Turismo del Real Sitio y en cajeros de Caja Rural Segovia.

FARMACIAS

Día 6 de agosto

Segovia
HOY: Día y noche: Postigo de Frutos. Ezequiel Gonzalez, 15
MAÑANA: Día y noche: Iopez Cuervo. Corpus, 1
► **El Espinar** c/Marques Perales
► **Otras localidades** Las 24 horas, permanecen abiertas las farmacias de las localidades de Cantalejo y Riaza.
De 10,00 a 22,00 horas, los despachos de Olombrada, Navalmanzano, Torre val, Bernardos y La Granja.
De 10,00 a 20,00 horas, Zarzuela.



En AIDA Books&More vendamos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.



y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería.
C/ Marqués del Arco, nº 26. 40003 - Segovia.
Más info: Tel: 921 46 22 68.
aidabooks@ong-aida.org

AGENDA SOCIAL



BAUTIZO. Ya hemos bautizado a **Gonzalo e Iria** y durante toda la ceremonia del bautizo se han portado fantásticamente aunque algunas noches suelen dar un poco guerra. Les deseamos lo mejor para su futuro, para eso seguro que tendrán el apoyo además de los abuelos y su mami, de sus padrinos y madrinas y el resto de la familia.



AGRADECIMIENTO. Muchas gracias a la asociación cultural **Agapito Marazuela** por la colaboración que está teniendo estos días.



CONMEMORACIÓN. Este año se conmemoran los **100 años** del encuentro del poeta Antonio Machado con Baeza y de esta ciudad con el poeta. A raíz de esto, en El Residencial para Mayores **"El jardín de Segovia"** (Trescasas) recibimos la visita del grupo **NÓMADAS DEL VERSO**, perteneciente al Taller de Poesía Escénica de la Biblioteca Municipal de Trescasas. Entre versos y rimas hicimos un repaso por "Campos de Castilla" y "Proverbios y Cantares", pasando un rato agradable junto a los familiares que nos acompañaron.



MALANGOSTO. Un grupo de amigos de Trescasas y Valsaín que llevan más de 20 años reuniéndose para hacer esta bonita romería, un año más este grupo acudió fiel a su cita en la mañana de ayer, **enhorabuena** a estos 13 ciclistas.

R E S T A U R A N T E
UNIVERSAL
C E R V E C E R Í A

PLATO DEL DÍA
solo comidas

15 €

PARA COMPARTIR
Tomate raf con queso Idiazabal y Fiambre ibérico

POSTRE

Te invitamos al café

A ELEGIR:

- Solomillo de Cebón al Oporto
- Guiso casero del día
- Taco de Bacalao
- Cochinillo Asado
- Magret de Pato

Baltasar Gracián, 9 (Cines Arte7) Párking gratuito
Teléfono reservas: 921 43 84 90. Móvil 607 59 06 32

EL TIEMPO



El sol sale a las 07:18 y se pone a las 21:26
 NUEVA 17/08 CRECIENTE 24/08 LLENA 31/08 MENGUANTE 09/08

Segovia y Madrid, unidas por ocho servicios Avant por sentido en 27 minutos

www.renfe.com
902 320 320

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Aumentarán los fenómenos extremos en España?

Si el calentamiento global se acelera podría suponer en España un incremento de las lluvias torrenciales, las olas de calor y de la salinidad del Mediterráneo.

Sam Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com



HOY

24° MÁX.
12° MÍN.

Buen tiempo

El tiempo será bueno durante todo el lunes. En la Sierra de Guadarrama presencia de intervalos nubosos. Temperaturas sin cambios. Mínimas alrededor de 12°C, máximas en torno a 24°C. Los vientos serán flojos del oeste por la mañana y rolarán a noroeste durante la tarde.



MAÑANA

Algunas nubes altas

26° MÁX.
12° MÍN.

Buen tiempo la mañana del martes. Por la tarde, intervalos de nubes altas, y por la noche el tiempo será bueno. Temperaturas sin cambios. Termómetros alrededor de 12°C a primeras horas y en torno a 26°C a mediodía.

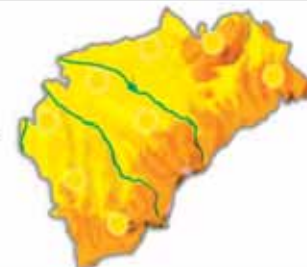


MIÉRCOLES

Despejado

28° MÁX.
17° MÍN.

No habrá ni una nube durante todo el miércoles. Temperaturas en moderado ascenso. Los termómetros oscilarán entre 17°C de mínima y 28°C de máxima.



NIVELES DE LOS EMBALSES	Burgomillodo	Linares	Vencías
Últimos datos disponibles	14 CAPACIDAD	58 CAPACIDAD	5 CAPACIDAD
hm ³	10 NIVEL ACTUAL	25 NIVEL ACTUAL	4 NIVEL ACTUAL

VIENTO	RAYOS UV	SENSACIÓN TÉRMICA
16 km/h	Índice de radiación muy alto	18º
DIRECCIÓN	COTA DE NIEVE	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN
Oeste	2600 m	0%

EN ESPAÑA

HOY

Intervalos nubosos en el extremo norte. Lloviznas matinales en A Coruña y chubascos en Cataluña, remitiendo por la tarde. Nubes de evolución en áreas montañosas del este, sin descartar alguna gota. Despejado en el resto.



MAÑANA

Intervalos nubosos en el norte de Galicia y en el estrecho. Alguna nube matinal en el mediterráneo. En el resto la jornada poco nuboso, tan solo con algunas nubes altas. Destacará el notable ascenso de las temperaturas.

MIÉRCOLES

Intervalos nubosos en el norte de Galicia, cantábrico occidental, norte de Canarias y el estrecho, y nubes medias y altas en el sureste peninsular. Nubes de evolución en áreas montañosas. Las temperaturas, en recuperación.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY	MÁX	MÍN	MÁX	MÍN	MÁX	MÍN	MÁX	MÍN	MÁX	MÍN	
A Coruña	21º	14º	Cáceres	29º	16º	Guadalajara	29º	14º	Madrid	31º	17º
Albacete	31º	16º	Cádiz	26º	21º	Huelva	32º	18º	Málaga	30º	22º
Alicante	29º	22º	Castellón	28º	21º	Huesca	28º	14º	Melilla	28º	21º
Almería	28º	21º	Ceuta	29º	22º	Jáen	29º	20º	Murcia	34º	21º
Ávila	24º	11º	Ciudad Real	30º	17º	Las Palmas	25º	21º	Ourense	28º	12º
Badajoz	30º	16º	Córdoba	35º	18º	León	23º	10º	Oviedo	21º	14º
Barcelona	26º	22º	Cuenca	28º	13º	Lleida	30º	19º	Palencia	23º	11º
Bilbao	24º	15º	Girona	28º	18º	Logroño	26º	13º	Palma	29º	22º
Burgos	22º	10º	Granada	32º	12º	Lugo	23º	9º	Pamplona	26º	13º
									Pontevedra	23º	12º
									S. Sebastián	24º	17º
									Salamanca	25º	10º
									S.C. Tenerife	29º	22º
									Santander	22º	16º
									Segovia	24º	12º
									Sevilla	33º	18º
									Soria	23º	10º
									Tarragona	26º	21º
									Teruel	29º	11º
									Toledo	31º	17º
									Valencia	27º	22º
									Valladolid	24º	12º
									Vitoria	25º	11º
									Zamora	25º	13º
									Zaragoza	30º	16º

EN EUROPA

HOY

Durante la jornada de hoy el paso de un frente atlántico inestabilizará el tiempo en el norte de la península. En el archipiélago canario siguen los vientos alisios una jornada más.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	20º	14º
Atenas	39º	25º
Belgrado	38º	24º
Berlín	27º	19º
Berna	20º	14º
Bruselas	20º	15º
Bucarest	31º	28º
Estocolmo	21º	14º
Londres	20º	13º
Moscú	28º	15º
París	23º	15º
Praga	28º	19º
Roma	32º	22º
Varsovia	32º	19º

BONOLOTO

Lunes 30 de julio

1 - 13 - 14 - 40 - 43 - 48
Complem. 8 - R: 4

Martes 31 de julio

4 - 10 - 13 - 33 - 41 - 49
Complem. 27 - R: 5

Miércoles 1 de agosto

12 - 16 - 22 - 24 - 32 - 39
Complem. 3 - R: 8

Viernes 3 de agosto

1 - 5 - 19 - 38 - 39 - 44
Complem. 36 - R: 0

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 2 de agosto

1 3 4 14 28 30
Complem. 43 Reintegro 0

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 4 de agosto

1 6 10 16 18 20
Complem. 21 Reintegro 6

GORDO PRIMITIVA

Domingo 5 de agosto

16 22 26 47 53
Nº Clave (Reintegro) 6

EUROMILLONES

Martes 31 de julio

4 - 29 - 35 - 36 - 39
Estrellas 9 - 8

Viernes 3 de agosto

24 - 34 - 35 - 42 - 46
Estrellas 5 - 1

EL 7/39

Jueves 2 de agosto

1 6 15 30 34
35 36 Reintegro 4

Domingo 5 de agosto

4 7 14 17 29
31 35 Reintegro 5

ONCE

Domingo 5 de agosto
Serie: 024

24792

Sábado 4 de agosto 55161

Viernes 3 de agosto 05037

Jueves 2 de agosto 63226

Miércoles 1 de agosto 44753

Martes 31 de julio 96672

Lunes 30 de julio 47920

SUPER ONCE DE LA ONCE

Domingo 5 de agosto

03 05 07 09 10
14 22 28 30 34
38 39 41 45 47
51 58 59 69 78

Lo que necesitan urgentemente
NO SON UNOS ZAPATOS
lo que necesitan, es tener una vida digna.

APADRINA UN NIÑO
contribuye al desarrollo de su comunidad.



Necesitamos tu Sangre



Venite a donar

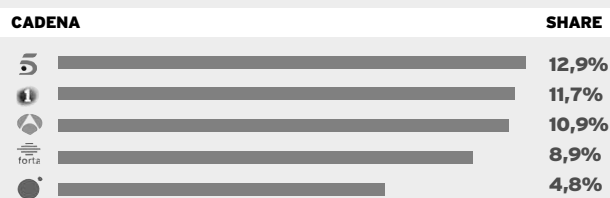


HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

[LAS MÁS VISTAS DEL MES]

Telecinco lidera el ranking de las televisiones más vistas a lo largo del presente mes, con más de un punto por encima de la cadena pública y dos por delante de Antena 3.



[DESTACADOS Y BREVES]

Suspense e intriga en los capítulos vespertinos de 'Bones'

En el primer episodio, el equipo de la doctora Brennan es retenido en el Jeffersonian por un grupo de agentes del Gobierno que tiene una misión para ellos. A continuación, Brennan investiga el hallazgo de un esqueleto en una zona cercana al río. El proceso de limpieza es complicado por el barro. **LA SEXTA. 16,15 HORAS**



José Luis Pérez y Marisa Páramo, nuevas caras de 'Al día'

El informativo *Al día* en 13TV (de lunes a viernes a las 20,30 horas) contará durante el mes de agosto con dos nuevos rostros, los de José Luis Pérez y Marisa Páramo, quienes toman el relevo de Alfonso Merlos y María Rodríguez Vico.

Ana Wagener y Janfri Topera, en 'Con el culo al aire'

El camping de Antena 3 acoge a nuevos vecinos para su segunda temporada. La ficción *Con el culo al aire*, inmersa en la grabación de sus próximas tramas, incorporará nuevos personajes a los que darán vida los actores Ana Wagener, Janfri Topera y Javier Antón.



Cosmopolitan TV estrena la comedia 'Lío embarazoso'

Allison es una bella periodista con una prometedora carrera y Ben es un vago profesional que vive con sus amigos en una casa desastrosa. Cosmopolitan Television estrena esta noche *Lío embarazoso*. **COSMOPOLITAN 22,30 HORAS**

'La perfecta anfitriona' llega a Canal Decasa

Cómo ubicar a los invitados cuando vienen a casa, cómo decorar nuestra mesa, qué detalles tienen más éxito en cada ocasión... Canal Decasa estrena esta mañana *La perfecta anfitriona*. **CANAL DECASA 12,30 HORAS**



tve1

- 06:00** Noticias 24 horas
- 10:00** JJOO. Londres 2012. Diferentes pruebas
- 15:00** Telediario 1. Informativo
- 16:00** JJOO. Natación sincronizada
- 17:30** JJOO. Londres 2012. Diferentes pruebas. Incluye baloncesto masculino España-Brasil (21,00 h.) y Telediario 2
- 22:45** Cine. *Death race*
- 00:30** Londres en juego. Programa resumen de los Juegos Olímpicos
- 01:30** Marilyn a su pesar. Documental

tve2

- 09:05** Arqueomanía
- 09:30** E+I emprendedores
- 10:05** Memoria de España
- 11:00** Docufilia
- 12:00** Otros pueblos
- 13:00** Para todos La 2
- 13:30** Beat TV
- 13:45** Los archivos secretos de la Inquisición
- 14:35** La expedición Malaspina
- 15:35** Saber y ganar
- 16:10** Grandes documentales
- 17:00** El hombre y la Tierra
- 18:00** Docufilia
- 18:55** Biodiario
- 19:00** Paraísos cercanos
- 20:00** Curro Jiménez
- 20:30** JJOO. Balonmano. España-Croacia
- 22:00** Concurso internacional de piano de Santander
- 23:10** La 2 Noticias
- 23:25** El cine de La 2. *Dos mujeres*



- 06:15** Noticias de la mañana
- 09:00** Espejo público de verano
- 12:05** Karlos Arguiñano en tu cocina
- 12:30** La ruleta de la suerte
- 14:00** Los Simpson
- 15:00** Antena 3 Noticias 1
- 15:30** Deportes
- 15:45** El tiempo
- 16:15** Bandolera. Serie.
- 17:30** El secreto de Puente Viejo
- 18:30** ¡Ahora caigo!
- 19:45** Atrapa un millón diario
- 21:00** Antena 3 Noticias 2
- 21:30** Deportes
- 21:40** El tiempo
- 22:00** El club del chiste
- 22:45** Pulseras rojas
- 23:40** Cine. *El precio de un niño*
- 01:00** Sin rastro. Serie

cuatro

- 06:45** El zapping de surfers
- 08:15** Top gear
- 09:15** Alerta cobra
- 10:15** Rush. Serie
- 11:30** Alerta cobra
- 12:30** Las mañanas de Cuatro. Con Ruth Jiménez
- 14:00** Noticias Cuatro
- 14:50** Deportes Cuatro
- 15:45** Frank de la jungla
- 16:45** La selva en casa
- 18:00** Supernnny
- 19:00** Hawai 5.0. Un largo adiós
- 20:00** Noticias Cuatro
- 21:00** Ola, ola
- 21:30** Lo sabe, no lo sabe. Entretenimiento. Con Juanra Bonet
- 22:30** Cine Cuatro. *9 días*
- 01:00** Especial. El cubo
- 03:00** Cuatro astros



- 07:00** Informativos Telecinco. Con Leticia Iglesias
- 09:00** El programa de verano
- 12:45** Mujeres y hombres y viceversa. Con Emma García
- 14:30** De buena ley. Con Sandra Barneda
- 15:00** Informativos Telecinco. Con David Cantero y J.J. Santos
- 16:00** Sálvame diario. Con Jorge Javier Vázquez
- 20:00** Pasapalabra. Con Christian Gálvez
- 21:00** Informativos Telecinco
- 22:00** La que se avecina. *Un conserje cojo, un licor de lagarto y un mayoris-enamorado...*
- 23:45** La que se avecina
- 02:30** Minutos mágicos



- 07:00** La Sexta En concierto
- 08:15** Este es mi barrio
- 09:10** Crímenes imperfectos
- 11:30** Crímenes imperfectos, ricos y famosos
- 12:30** Al rojo vivo. Programa de debate
- 13:55** La Sexta Noticias. Informativo
- 15:00** La Sexta Deportes
- 15:35** El millonario
- 16:15** Bones. Serie
- 18:05** Navy: Investigación criminal. Serie
- 19:55** La Sexta Noticias. Informativo
- 20:55** La Sexta Deportes
- 21:30** The very best of El intermedio. Entretenimiento
- 22:25** El mentalista. Serie.
- 02:00** Astro tv



- 09:30** Adelante reporteros
- 10:30** Música Castilla y León
- 11:30** Hoy como ayer
- 12:00** Grana y oro
- 13:00** Alguien tiene que hacerlo
- 14:00** De fiesta en fiesta. R.
- 14:30** CYLTV Noticias
- 15:10** El Tiempo
- 15:15** De fiesta en fiesta. R.
- 15:50** Castilla y León en el mundo
- 17:35** Somos de pueblo
- 18:10** Adelante reporteros
- 19:10** Marea alta
- 20:00** De fiesta en fiesta
- 20:30** CYLTV Noticias.
- 21:00** El tiempo
- 21:20** Rex. Serie
- 22:10** Castilla y León en el mundo. *Especial playas*
- 00:00** De fiesta de fiesta. R.
- 00:15** CYLTV Noticias.
- 01:15** El reportero
- 01:45** Somos de pueblo



- 07:30** Reportaje
- 07:50** La casa de los líos
- 09:05** Mis adorables vecinos
- 10:30** Programación local
- 13:00** Ven de viaje
- 13:30** Sal y pimienta. Programa de cocina
- 14:00** Noticias 8
- 14:30** Palomitas cámara oculta
- 15:30** Noticias 8
- 16:00** Programación local
- 18:00** Trotaparamus
- 18:10** La casa de los líos. Serie
- 19:30** Mis adorables vecinos. Serie
- 21:00** Noticias 8
- 21:00** Informativo
- 21:30** Nuestra Fiesta. *Programa taurino*
- 23:30** Noticias 8
- 00:00** Programación local
- 02:00** Grana y oro
- 03:00** Programación de noche



- 10:30** Más se perdió en Cuba
- 12:30** Más vivir. Presentado por Manuel Torreiglesias
- 14:00** La salud en tu mesa
- 15:00** El telediario de Intereconomía
- 15:50** Deportes
- 15:55** El tiempo
- 16:00** De película
- 17:30** Así me va
- 18:15** Magabusiness. Programa de entrevistas
- 19:15** Bertiños
- 20:15** Siglo XX
- 20:30** Todo viaje
- 21:00** El telediario de Intereconomía
- 21:50** Deportes
- 21:55** El tiempo
- 22:00** El gato al agua. Debate político
- 00:00** Partytura
- 01:00** Teletienda



- 09:20** Inicio de emisión desde Londres
- 09:30** Hockey hierba masculino. Nueva Zelanda-Alemania
- 11:00** Piragüismo sprint. Series y semifinales
- 13:20** Voleibol masculino. Rusia-Serbia
- 15:00** Gimnasia artística. Finales aparatos
- 17:15** Ciclismo en pista
- 19:50** Atletismo. Sesión vespertina
- 22:40** Juegos Olímpicos. Waterpolo masculino. España-Italia
- 23:50** Juegos Olímpicos. Baloncesto masculino. Estados Unidos-Argentina
- *Nota:** Esta previsión de programación es abierta y está sujeta a cambios y modificaciones en función de las diferentes competiciones del día.



- 08:00** A primera hora
- 09:30** Buenos días Madrid
- 11:15** Pensacola
- 12:55** Alto y claro
- 14:00** Telenoticias
- 15:00** Deportes
- 15:25** El tiempo
- 15:35** Madrid desde el aire
- 15:55** Cifras y letras
- 16:30** Cine western. *Fort Bravo*
- 18:20** Madrid directo. Con Yolanda Maniega
- 19:25** Doble página.
- 20:25** Telenoticias
- 21:10** Deportes
- 21:25** El tiempo
- 21:35** Lo que yo te diga
- 22:10** Madrileños por el mundo. *Cartagena de Indias y Catar*
- 00:00** Diario de la noche. Con Ana Samboal
- 00:30** Breaking bad



- 07:45** Dora la exploradora
- 08:30** El tioivu mágico
- 09:10** Caillou
- 10:15** Los hermanos Koala
- 11:30** Fam Boy y Chum Chum
- 12:35** Sandra, detective de cuentos
- 13:30** George de la Jungla
- 14:15** Pokémon
- 15:00** Angus y Cheryly
- 16:00** Fam Boy y Chum Chum
- 17:00** Chuggington
- 17:45** El cristal de Gawayn
- 18:00** Lazy Town
- 19:00** Pokémon
- 20:00** Angus y Cheryly
- 21:15** Los pingüinos de Madagascar
- 22:00** Icarly
- 22:45** Bob Esponja
- 23:10** Hércules
- 23:30** Embrujadas
- 01:15** Águila Roja
- 03:50** Cuéntame cómo pasó

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org

C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921 462268

entretenimiento

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

butaca de programas

Karlos Arguiñano	12:05	Antena 3
Sálvame deluxe	16:00	Telecinco
Atrapa un millón diario	19:45	Antena 3
Lo sabe, no lo sabe	21:30	Cuatro
El club del chiste	22:00	Antena 3
Castilla y León en el mundo	22:10	CYLTV
Documental. Marilyn a su pesar	01:30	TVE 1

16:00 Sálvame diario

(TELECINCO)

Toda la información del corazón y de la crónica rosa a diario en Telecinco con *Sálvame*, que durante el verano está presentado por la humorista Paz Padilla. La muerte de Belén Ordóñez, hermana de la popular Carmina, será uno de los focos de atención del espacio y de los contertulios.



21:30 Lo sabe, no lo sabe

(CUATRO)

Lo sabe, no lo sabe ha caído bien en la parrilla vespertina de Cuatro. Ha revitalizado su franja y parece que tiene posibilidades de futuro, por lo que no se quedará en una simple apuesta de verano. El revolucionario formato «gusta», dice su conductor, Juanra Bonet, quien asevera que no se trata del «típico concurso en plató» y que por eso atrae más.

22:00 El club del chiste

(ANTENA 3)

El espacio cuenta con la compañía de cómicos integrada por Leo Harlem, el humorista más rápido contando chistes; Martina Klein, la chistera modelo; David Amor, el más sexy; Diego Arjona, un crack; y Meritxell Huertas. Todo ello cocinado a fuego lento por la conductora Anabel Alonso. En las nuevas entregas participarán invitados famosos.



22:10 Castilla y León en el mundo

(CYLTV)

Esta noche, el espacio propone un programa veraniego por excelencia pasando un inolvidable día en la playa en las costas más increíbles del mundo. Las cámaras de Luis Tejerina, Belén Iglesias y Carlos García se sumergen en lo litorales más impresionantes del planeta azul y descubren junto a Miriam García y María Nieto los rincones mejor conservados del mundo.

01:30 Documental. Marilyn a su pesar

(TVE 1)

Este documental relata, con motivo del 50 aniversario de su muerte, un período poco conocido de los años de Marilyn en Nueva York y su objetivo de convertirse en una verdadera actriz. Es un programa basado en fotos inéditas de Milton Greene, su fotógrafo, amigo de mucho tiempo y exsocio a mediados del siglo pasado. Con dirección de Patrick Jeudy y guión de Gerard Miller.



deporte

butaca deportiva

Juegos Olímpicos. Natación sincronizada	16:00	TVE 1
Juegos Olímpicos. Atletismo	19:50	Teledeporte
Juegos Olímpicos. Balonmano. España-Croacia	20:30	La 2
Juegos Olímpicos. Baloncesto. España-Brasil	21:00	TVE 1

21:00 Juegos Olímpicos: Baloncesto. España vs Brasil

(TVE 1)

La selección española de baloncesto se enfrenta a Brasil en el último partido de la fase de grupos de los Juegos con la duda de si debe ganar o perder el partido, ya que el vencedor del choque se enfrentaría en un teórico cruce de semifinales con Estados Unidos, mientras que el perdedor ya no encontraría a los americanos hasta la final. Sin embargo, a pesar de las sospechas, los jugadores nacionales ya han asegurado que saldrán solo a buscar el triunfo.



series

butaca de ficción

★★★ Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★ Bones	16:15	La Sexta	Intriga
★★ Bandolera	16:15	Antena 3	Telenovela
★★ El secreto de Puente Viejo	17:30	Antena 3	Telenovela
★★ Navy. Investigación criminal	18:05	La Sexta	Suspense
★★ El mentalista	22:25	La Sexta	Suspense
★★★ Pulseras rojas	22:45	Antena 3	Drama



22:25 El mentalista

(LA SEXTA) ★★

La capacidad resolutoria y el sexto sentido de Patrick Jane a la hora de resolver crímenes se ponen a prueba en La Sexta. Cuatro casos para que *El Mentalista* demuestre su olfato esta noche. Esta vez, un empresario millonario y recién divorciado es hallado muerto en su yate; un adolescente con problemas de actitud muere en un campamento y una antigua leyenda dificultará la investigación; John el Rojo vuelve a hacer de las suyas y asesina a una joven cuya hermana gemela está desaparecida.

22:45 Pulseras rojas

(ANTENA 3) ★★★

En el capítulo de hoy, es el día de San Juan en el hospital. Un niño llamado Adrià llega al hospital con un traumatismo craneal por culpa de una caída al asustarse con un petardo. Adrià confiesa a los *pulseras* que tiene el don de ver el futuro, por lo que a Toni se le ocurre que puede revelarles cómo será el futuro de Roc. Lleó tiene que intentar mantener su liderazgo en el hospital. Como es conocido, la noche de San Juan es una noche de sueños donde todo es posible.



películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★★ Calabuch	18:10	La Sexta 3	Drama
★★ Cobra: el brazo fuerte de la ley	22:00	La Sexta 3	Acción
★★ Death race	22:45	TVE 1	Acción
★ El precio de un niño	23:40	Antena 3	Drama

22:00 Cobra: el brazo fuerte de la ley

(LA SEXTA 3) ★★

EEUU, 1986. 95 minutos. Director: George Pan Cosmatos. Reparto: Sylvester Stallone, Brigitte Nielsen, Reni Santoni, John Herzfeld, Brian Thompson, Andrew Robinson

Cuando el crimen se extiende como una plaga, el teniente de policía Marion Cobretti *Cobra* es el único remedio para combatirlo. La misión consiste, por una parte, en detener a los seguidores de una secta de asesinos y, por otra, en proteger a Ingrid, la testigo de un asesinato cometido por la banda.



LA SALUD, DERECHO DE TODOS: ¡ACTÚA!

| LA ÚLTIMA |



Un momento de la demostración de siega. A la derecha, las mulas 'Pequeña' y 'Sevilla' fueron las protagonistas de la jornada de trilla que finalizaron ayer en la localidad de Aldeonsancho. / EL ADELANTADO

Una recreación del pasado

Los vecinos de Aldeonsancho han recordado durante dos fines de semana los viejos oficios que durante décadas realizaron los más mayores, repitiendo las tareas como la siega y la trilla como se hacían antaño

ALBA DOMINGUEZ / ALDEONSANCHO

Las jornadas de la siega y la trilla a la antigua se han desarrollado durante los dos últimos fines de semana en Aldeonsancho que han hecho a los vecinos revivir el pasado. La iniciativa surgió por parte de un grupo de vecinos de la localidad, como forma de recrear un pasado, no tan antiguo pero que en muchos casos ya está olvidado.

El trabajo del campo hecho sin avances tecnológicos era una de las actividades laborales que más realizaban nuestros mayores. Para conmemorar este arduo empleo un grupo de vecinos se puso manos a la obra para organizar dos fines de semana cargados de recuerdos. El pasado 28 y 29 de julio, sábado y domingo, se realizó la jornada

de siega, una oportunidad para vivir de la misma manera que lo hacían los más mayores durante dos días. Para crear un ambiente festivo en la jornada laboral, se añadieron actividades como la cena popular o los almuerzos.

El primer fin de semana los organizadores no podían creer la gran cantidad de público que se sintió interesada por la actividad y es que muchos de los asistentes comentaron que es una buena iniciativa, además de que da la oportunidad a los más pequeños de la casa de comprobar cómo se trabajaba antes, de ver como los animales eran imprescindibles para realizar una buena tarea y por supuesto poder disfrutar por ellos mismos de una jornada diferente cargada de recuerdos para muchos y de cosas

nuevas para otros. Tras el exitoso primer fin de semana, ayer finalizaron los dos últimos días de la actividad reservados para la trilla.

Cerca de 400 personas estuvieron presentes en este acto que tiene lugar por primera vez en la localidad. Sus organizadores no se plantean repetir la actividad a pesar de las continuas peticiones del público asistente para que la iniciativa se prepare otras veces. "Todo el mundo ha quedado muy satisfecho con la actividad, ha sido muy bonito ver como los abuelos acudían con sus nietos para enseñarles como trabajaban ellos antiguamente, muchos de los presentes comentaron que hacía años que no veían trabajar así, aunque de momento no nos planteamos hacer estas jornadas otra vez porque la organización ha sido muy du-

ra para coordinar la seguridad y el buen hacer de la tarea. Pero quiero mencionar la labor de los vecinos y la colaboración que han tenido con nosotros que ha sido espectacular y nos ha ayudado a que todo saliera fenomenal", comentó uno de los organizadores de la actividad Juan Carlos de Santos.

Una jornada muy especial que ha conseguido evocar recuerdos de muchos de los asistentes. En momentos en los que todo es más sencillo, es bonito recordar tiempos pasados en los que la constancia y el esfuerzo físico conseguían sacar un buen trabajo adelante. Porque hubo tiempos más duros y porque los más mayores se merecen esta mención, los vecinos de Aldeonsancho se sienten orgullosos de estas jornadas tan originales.

Utiles

Tu salón al aire libre

SET VICTORIA LOUNGE SET 4 PIEZAS ALLIBERT Marrón chocolate

BOMBA SUMERGIBLE AGUA SUCIA SDP 7000 KÄRCHER

Presenta este cupón en Pol. Ind. de Hontoria, Segovia

Utiles

7% descuento EN PRODUCTOS DE VERANO (válido hasta 06/08/2012) promoción no acumulable

921 412 187 - 902 100 242

www.utiles.es